

5386

8033

1937

ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ԳՐԹՅՈՒՄ

(ԸՍՑ. ՇԻՆ ՏՈՍԱՐԻ)

և

ԲՈՒՆ ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՀԱՅՈՑ  
ՏՆԻԹ — ՏՆԻ, = 1129 — 1130

և

ՏՈՍԱՐԱԿԱՆ ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՀԱՅՈՑ  
ՈՒՅՉ — ՈՒՅԷ, = 1386 — 1387



ԿՍԱՂԷՍ

ՈՆ ՅԱՆՈՐԵԱՆՆ

2(059)

0-83

26059

0-83

ՕՐԱՑՈՅՑ

1937

ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՔՐԻՍՏՈՍԻ

(ԸՍՏ ՇԻՆ ՏՈՄԱՐԻ)

ԷԼ 3001

ԲՈՒՆ ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՀԱՅՈՑ

ՏՆԻԹ — ՏՆԼ = 4429 — 4430

ԷԼ

ՏՈՄԱՐԱԿԱՆ ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՀԱՅՈՑ

ՌՅԶԶ — ՌՅԶԷ = 1386 — 1387



ԵՐՈՒՍԱԴԷՄ

ՏՄԱՐԱՆ ՍՐՐՈՑ ԶԱԿՈՐԵԱՆՑ

53 782-ահ

ՀՐԱՄԱՆԱԻ  
ԱՄԵՆ. Տ. ԹՈՐԳՈՄ Ս. ՊԱՏՐԻԱՐԲԻ  
ԱՌԱՔ. ՍՈՒՐԲ ԱԹՈՒՈՅՆ  
ԵՐՈՒՍԱԶԵՄԻ



40812-68

ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՔՐԻՍՏՈՍԻ

1937

ԲՈՒՆ ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ՀԱՅՈՑ

4429 — 4430

ՏՈՄԱՐԱԿԱՆ ԹՈՒԻՆ ՀԱՅՈՑ

1386 — 1387

Գիր Տարւոյ . . . . .	Ս
Եօթներեակ . . . . .	Գ
Վերադիր . . . . .	ԻԸ
Իննևտասներեակ . . . . .	ԺԷ—17
Տանուաէր . . . . .	ԽՈՅՆ

Բուն ձայնին Ա.Ձ. Բ.Ձ. Գ.Ձ. Դ.Ձ.  
Ձախակողմեան դատուն են՝ սկսեալ  
ի Բուն Բարեկենդանէն:

ԸՍՏ ԵՒՐՈՊԱՅԻՈՑ

Շրջան լուսնի, որ է Ոսկեթիւ . . . . .	19
Շրջան արեգակնային փոքր . . . . .	14
Վերադիր . . . . .	17
Կիրակագիր . . . . .	Գ
Ձատիկ նոցա հնգօք եօթնեկօք յա- ռաջ է քան զմերն:	

ՏԱՐԺԱԿԱՆ ՏՕՆՔ ԵՒ ՄԻՋՈՑՔ ՆՈՑԻՆ	
ԵՆՈՒՆԴ	ԳԵ. ՅՈՒՆՈՒԱՐ 6
ՄԻՋՈՑ ՈՒՄԻՔ ԱՆՈՒՐՔ	34
ԲԱՐԵԿ. ԱՌԱՋԱՆՈՐԻ	ԿԻՐ. ՓԵՏՐ. 8
ՏԵՂԵՆԴՆԴԱՌԱՋ	ՇՐ. » 14
ՍՈՒՐՐ ՍԱՐԳԻՍ	ԲԵ. » 16
ԲՈՒՆ ԲԱՐԵԿԵՆԴԱՆ	ԿԻՐ. ՄԱՐՏ 1
ԱՆԵՍՈՒՄՆ Ս. ԱԾԱԾՆԻ	ԳԵ. » 7
ՋԱՏԻԿ	ԿԻՐ. ԱՍՐԻԼ 19
ԵՐԼՈՒՄՆ Ս. ԽԱՅԻ	ԿԻՐ. ՄԱՅԻՍ 17
ՀԱՄԲԱՐԾՈՒՄՆ	ԵՇ. » 28
ՀՈԳԵՂԱԼՈՒՍՈՒ	ԿԻՐ. ՅՈՒՆԻՍ 7
ԲԱՐԵԿ. ԼՈՒՍԱՆՈՐԶԻ	ԿԻՐ. » 28
ԳԻՒԼՈՒ ՆՆԻՍԱՐԱՅ »	ՇՐ. ՅՈՒԼԻՍ 4
ԲԱՐԵԿ. ՎԱՐԴԱՎԱՆԻ	ԿԻՐ. » 19
ՎԱՐԴԱՎԱՆԻ	ԿԻՐ. » 26
ՄԻՋՈՑ ԵՍԹՆԵԿԻՔ ԱԿՏՈՐ	ԵՐԵՒ
ԲԱՐԵԿ. Ս. ԱԾԱԾՆԻ	ԿԻՐ. ՕԳՈՍ. 9
ՎԵՐԱՓՈԽՈՒՄՆ	ԿԻՐ. » 16
ՄԻՋՈՑ ԵՍԹՆԵԿԻՔ ԱԿՏՈՐ	ՉՈՐԱ
ԲԱՐԵԿԵՆԴԱՆ Ս. ԽԱՅԻ	ԿԻՐ. ՍԵՊՏ. 6
ԽԱՉՎԵՐԱՅ	ԿԻՐ. » 13
ԲԱՐԵԿ. ՎԱՐԱԳ. ԽԱՅԻ	ԿԻՐ. » 20

ՎԱՐԱԳԱՅ Ս. ԽԱՅ	ԿԻՐ. ՍԵՊՏ. 27
ՄԻՋՈՑ ԵՍԹՆԵԿԻՔ	ԵՍՐԵՒ
ԳԻՒԼՈՒ ԽԱՅ	ԿԻՐ. ՀՈԿՏ. 25
Ս. ՀՐԵՆՍԱԿԱՎԵՍՏՔ	ՇՐ. ՆՈՅԻՄ. 7
ԲԱՐԵԿ. ՅԻՍՆԱԿԻ	ԿԻՐ. » 15
» Ս. ՅԱԿՈՐԱՅ	ԿԻՐ. ԳԵԿԿՏ. 6
Ս. ՅԱԿՈՐ ՄԾՐՆԱՅ	ՇՐ. » 12
ՄԻՋՈՑ ՈՒՄԻՔ ԱՆՈՒՐՔ	18
ԲԱՐԵԿ. Ս. ԾՆՆԴԵԱՆ	ԳԵ. » 29

ՏԱՐԺԱԿԱՆ ՏՕՆՔ ԼԱՏԻՆԱՅ  
(ԼԱՏ ՆՈՐ ՏՈՒՄԱՐԻ)

ԵՍԹՆԱՆԱՆԵՐՈՐԴԱՅ ԿԻՐ.	ՅՈՒՆՈՒԱՐ 24
ՕՐ ՄՈՒՐՈՅ	ՓԵՏՐ. 10
ԾԱԿԿԱԳԱՐԴ	ՄԱՐՏ 21
ՋԱՄԻԿ	» 28
ՀԱՄԲԱՐԾՈՒՄՆ	ՄԱՅԻՍ 6
ՀՈԳԵՂԱԼՈՒՍՈՒ	» 16
ԱՄԵՆԱՍՐ. ԵՐՐՈՐԴՈՒԹԻՒՆ	» 23
ՏՕՆ Ս. ՀԱՂՈՐԴՈՒԹԵԱՆ	» 27
Ա. ԿԻՒՐԱԿԷ ԳԱԼՍՈՒՄԱՆ	ՆՈՅԻՄ. 28

## ՏԱՐԵՄՈՒՏՔ ՀԻՆ ՏՈՄԱՐԱԻ

Փրկչական թուական 1 Յունուար 1937  
Փոքր Ազարիայի ՅԻԲ = 322 Մարտ 21

Հայոց բուն թուական

ՏՆԼ = 4430 Օգոս. 6

Հայոց ըստ Յայտմաւորաց

ՌՅՁԻ = 1387 Օգոս. 11

Հրէից թուական 5698 Օգոս. 24

Իսլմց. Հիճրէթի թւկն. 1356 Փետր. 27

Եւր. թուական 1938, 19 Դեկտ. 1937

## ՁՈՐՍ ԵՂԱՆԱԿՔ

Գարնանամուտ և Հօրկծ. Մրտ. 9-22

Ամառնամուտ և Արևադարձ Յնս. 9-22

Աշնանամուտ և Հօրկծ. Սեպտ. 10-23

Ձմեռնամուտ և Արևադարձ Դեկ. 10-23

## Ծ Ա Ն Օ Թ Ո Ի Թ Ի Ի Ն

Օրացոյցիս երկու կողմի սիւնակներուն վերեւ նստակուած երեք գրերը պէտք է հասկնալ՝ Z=Հին Տոմար, Ն=Նոր Տոմար եւ L=Լուսնական ամիս:

## ՊՍԱԿԻ ՀԱՄԱՐ ԹՈՅԼԱՏՐԵԱԼ ՕՐԵՐ

1. Ծննդեան ութօրէից մէջ Յունուար 8 | 21 — 12 | 25:
2. Յունուար 14 | 27-էն մինչև Առաջաւորաց պահօց Բարեկենդանը:
3. Առաջաւորի պահօց շաբաթ օրէն մինչև Բուն Բարեկենդան:
4. Նոր Կիրակիի երկուշաբթիէն մինչև վարդաւառի Բարեկենդան:
5. Վարդաւառի երեքշաբթիէն մինչև Ս. Աստուածածնի Բարեկենդան:
6. Ս. Աստուածածնի երեքշաբթիէն մինչև Խաչվերացի Բարեկենդան:
7. Խաչվերացի երեքշաբթիէն մինչև Յիսնակի Բարեկենդան:
8. Յիսնակի երկուշաբթիէն մինչև Ս. Ծննդեան Բարեկենդան:

## ՊՍԱԿԻ ՀԱՄԱՐ ԱՐԳԻԼԵԱԼ ՕՐԵՐ

1. Տարւոյն բոլոր կիրակի օրերը առանց բացառութեան:
2. Ամէն չորեքշաբթի և ուր. օրերը:

3. Հինգ Տաղարց. մեռելոցի օրերը:
4. Մ. Ծննդեան, Անուանակոչութեան, Տեառնընդառաջի, Աւետեաց եւ Համբարձման օրերը:
5. Ամբողջ Մեծ Պահոց եւ Զատիական առաջին ութ օրերը, այոխնքն Բուն Բարեկենդանէն մինչև Նոր Կիրակի:
6. Առաջաւորի, Վարդավառի, Ս. Աստուածածնի, Խաչվերացի, Յիսնակի եւ Ս. Ծննդեան շաբաթապահոց հինգ օրերը:

ԾԱՆՈԹ.— ա) Պակ դնելու արգիլեալ օրեր կը վերջանան, եկեղեցական օրերու կանոնով, երեկոյեան ժամերգութենէն ետ. ուսի ներեալ է օր երեկոյանալէ վերջ պակ օրհնել, եթէ յաջորդ օր արգիլեալ օր չէ:

բ) Այս կանոնները բացառելէ ետ աւելորդ համարուած է Օրացոյցիս մէջ Հարսանիք ծանօթութիւնը աւելցնել:

## ՇԱՐԱԿԱՆԱՅ ՄԱՍԻՆ ԳԻՏԵԼԻԲ

Օրացոյցիս մէջ առանձին յիշատակուած են յասուկ Օրհնութիւնները, Մանկունքները եւ Համբարձիւնները եւ ամբողջ Հարցերը: Իսկ ընդհանուրները, որոնք չեն նրբաակուած, հետեւեալներն են ըստ ձայնից:

### Ա-աբ Օրհնութեան Զարդարութեան

- Աձ. Երգեսցուք երգ նոր.
- Ակ. Երգեցէ՛ք Տեառն երգ նոր.
- Բձ. Օրհնեսցուք զՏէր որ օրհնեացն.
- Բկ. Փարաւուն հանդերձ կառօքն.
- Գձ. Օգնական ընդունելի.
- Գկ. Երգեցէ՛ք Տեառն երգ նոր ձայնիւ.
- Դձ. Օրհնեսցուք զՏէր եւ զյաղթող.
- Դկ. Յաղթական քեզ օրհնութիւնք.

### Օրհնութեան Մարդբոսաց

- Աձ. Ժողովեալս ի յիշատակ.
- Ակ. Յամենայն ժամ օրհնեմք.
- Բձ. Օրհնեն զքեզ Աստուած.

- Բկ. Շնորհեա մեզ քրիստոս.  
 Գձ. Զարիական մահ արբոց.  
 Գկ. Այսօր հրեշտակաց դասն.  
 Դձ. Այսօր յիշատակ արբոց.  
 Դկ. Ի յիշատակս վկայից քոց.

Օրհնութիւնք Առաջխաբոնութեան

- Աձ. Հայր բազումադորմ.  
 Ակ. Ծով կենցաղոյս հանապազ.  
 Բձ. Դարձն զցասումն քո.  
 Բկ. Յամենայն ժամ աղաչանք իմ.  
 Գձ. Զերծն զիս յորոգայթէ.  
 Գկ. Քրիստոս Աստուած աստուծոց.  
 Դձ. Համբառնամ առ քեզ Տէր.  
 Դկ. Քրիստոս Աստուած յոյս.

Մանկանք Մարտիրոսաց

- Աձ. Զնզնութիւն արբոց.  
 Ակ. Ճգնաւորք քրիստոսի.  
 Բձ. Փառաւորեալդ փառօք.  
 Բկ. Ի փառս պարծեցիսն.

- Գձ. Այսօր յիշատակ արբոց.  
 Գկ. Ընդ զուարթունս երկնից.  
 Դձ. Զքեզ կարողային յօգնութիւն.  
 Դկ. Որք եկեալ եմք.

Մանկանք Առաջխաբոնութեան

- Աձ. Զառաւօտս զօրհներգութիւնս.  
 Ակ. Լոյս փառաց բանդ.  
 Բձ. Մանկունք եկեղեցւոյ.  
 Բկ. Արբունք եւ պատրաստ.  
 Գձ. Զքեզ բարեբանեն.  
 Գկ. Օրհնեցէք զՏէր եւ օրհնեցէք.  
 Դձ. Մանկունք զՏէր օրհնեցէք.  
 Դկ. Է անուն Տեառն օրհնեալ.

Ճաշոք Յարոնութեան

- Աձ. Զքազաւորն փառաց.  
 Ակ. Թազաւորեաց Աստուած.  
 Բձ. Թազաւորին յալիսենից.  
 Բկ. Օրհնութիւն ի բարձունս.  
 Գձ. Զքազաւորն քրիստոս.

- Գկ. Լուսով ասուածութեան.  
Դձ. Թագաւոր Քրիստոսու էակից.  
Դկ. Որ անբաւելի յաղթող.

Ճաշտի Մարտիրոսաց

- Աձ. Պարծեցիկն սուրբն.  
Ակ. Ի սահարի հանգստեան.  
Բձ. Ուրախանան հրեշտակք.  
Բկ. Հրաշափառ հզօնութեամբ.  
Գձ. Պայծառացիր եկեղեցի.  
Գկ. Ճզնաւորք հեմարիսք.  
Դձ. Ճզնութիւնք արքոց.  
Դկ. Այսօր եկեղեցի Քրիստոսի.

Ճաշտի Կահոց ըստ աստուծոց

- Բե. Գձ. Քրիստոսու Ասուած յիշեա.  
Գե. Գձ. Քրիստոսու Ասուած յիշեա.  
Դե. Դկ. Փառաբանութիւն առաքեմք.  
Եե. Գձ. Քրիստոսու Ասուած յիշեա.  
Ուր. Բկ. (Շաբաթապահոց) Որ յանէից.

Հաճեալքէ՛ Մարտիրոսաց

- Աձ. Առափինասէր վարուք.  
Ակ. Պարծանք հաւատոյ.  
Բձ. Չքեզ Տէր օրհնեն.  
Բկ. Որ պակիչն ես.  
Գձ. Զպակիչն արքոց.  
Գկ. Այսօր մարտիրոսաց դաս.  
Դձ. Յիշատակ է այսօր.  
Դկ. Երրորդութեանն սիրող. և Ասուած  
բարձրեալ.

Հաճեալքէ՛ Առաջիկայն ինչեան

- Աձ. Ինձ օգնութիւն. և Համբարձի.  
Ակ. Օգնական մեր լեր Տէր.  
Բձ. Համբառնալով զաչս մեր.  
Բկ. Յօգնութիւն մեզ ժամանեա.  
Գձ. Զօրհներգութիւնս. և Պահապան.  
Գկ. Տուր մեզ Տէր. և Հովանի աջոյ.  
Դձ. Չքեզ կարգամք յօգնութիւն.  
Դկ. Մ՛տնն աղօթք իմ Տէր.



Հ Ա Մ Ա Ռ Օ Տ Ա Գ Ր ՈՒ Յ Ի Ի Ն Ք

Աղգ.	Աղցմի.
Ապ.	Ապաշխարութեան.
Եւր.	Եւրոպացւոց.
Թագ. յաւ.	Թագաւոր յաիսեան.
Իսլ.	Իսլամաց.
Հէս. Եար.	Հէսեւակ Եարական.
Հմբ.	Համբարձի.
Հնգ.	Հանգստեան.
Հր.	Հրէից.
Հրց.	Հարց.
Մեծ.	Մեծացուցէ.
Մկփ.	Մանկունք.
Մրս.	Մարտիրոսաց.
Յայսմ.	Ըս Յայսմաւուրաց.
Յար.	Յարութեան.
Յն.	Յունաց.
Ողբ.	Ողորմեա.
Պհփ. կամ Պհց.	Պահփ կամ Պահցոց.
Սար.	Իւր սարօքն.
Տրյ.	Տէր յերկնից.
Օրհ.	Օրհնութիւն.

ՀԱՄԱՐՕՏԱԳՐՈՒՅԻԻՆՔ  
 ԱՊՈՍՏՈՒՆՆԵՐԻ ԿՐԻՍՏՈՍԻ  
 ՄԱՐԿՈՍԻ ԵՎ ԼՈՒԿԱՍԻ

Օրացոյցիս մէջ Տօնացոյցէն  
արտաբոյ նշանակուածները միայն  
Յրուսաղէմի յատկ էն:



ԱՄԵՆ. Տ. ԹՈՐԳՈՍ Ս. ԱՐՔԵՊՍ. ԳՈՒՇԱԿԵԱՆ  
ՊԱՏՐԻԱՐԲ Ս. ԵՐՈՒՍԱԼԵՄԻ

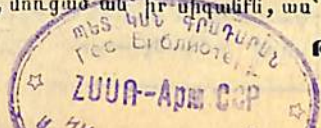
«ՅՆԾԱՆ ԹԱԲՈՐ ԵՒ ՀԵՐՄՈՆ...»

Լոյսի շող մը կարծես մէկէն միւսը կ'անցնի,  
Չոյզ սարերն, այգին մէջ, կը դիտեն մինչ գիրար.  
Մին՝ կանգուն՝ զուլխն ունի ապարօշ մը ձիւնի,  
Ցողէ՛ միւսը՝ փողին սակ բազմած է խոնարհ:

Փայլակին հրպանցէն ըսպիներ ունի մին՝  
Հըսկայի ուսերուն ու վիզին վրայ անեղ.  
Լուսինէն կ'առնէ միւսը պրսպղանքն եղեամին՝  
Չոր արեւն կը փոխէ արցունքի սրբազեղ:

Անվեհեր ո'յծն է մին, պողպատէ, ամրակուռ,  
Հաւասփի հրահալքին մէջ ձուլուած Սինայի.  
Միւսը՝ Սէրն անուշակ, թրթրուն, գողսրբ, մախուր,  
Ու դէպի արիւնտ Գողգոթան կը նայի:

Բայց լոյսին մէջէն ջինջ, առ զուան զեփիւռն երբ,  
Բոյրէ բոյր շրնչելով՝ հրնչեցնէ պահ մ'իւր երգն,  
Երկունն ալ, խայտալով բերկուրթեամբ այլակերպ,  
Կը ցընձան, մուգած ան՝ իր սիգանքն, ա՛ իր վերքն:



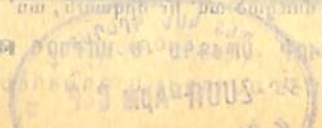


Յ Ո Ւ Ն Ո Ւ Ա Ր

31

Զիզատ

1 ԾՁ. ԳԿ. Գ. or պահոց Ծննդեան 14 3  
 ԵՆ ԿԱՂԱՆԳ: Տարեմուտ 1937  
 քուականին Քրիստոսի (ըստ Հին  
 Տոմարի): Հրց. ապ. ած. Դ. աղց.  
 Երգէին ժանկուներն: Յայտմ.  
 Քաղոցի 24: Յն. Տօն Անուանա-  
 կողութեան Տեառն և յիշատակ  
 Բարսղի հայրապետին: Եւր.



ՅՈՒՆՈՒԱՐ 14: Իսլ. Զ/լգատէ 3:  
 Հր. Սեփաթ 2:

2 Ուր. ԳԶ. Գ. or պահոց Ծննդ: 15 4  
 Հրց. հնգ. ամ. Որ փառօք հօր:  
 Մկք Խաչի դծ. Զօրութիւն:

3 Ծր. Գկ. Ե. or պահոց Ծննդ: 16 5  
 Սրբոցն՝ Բարսղի հայրապետին եւ  
 եղբօր նորա Գրիգորի Նիւսացւոյն,  
 Սեղբեսրոսի Հռոմայ հայրապետին  
 եւ Աբբայ եփրեմի խուրին Ասոր-  
 ւոյ: Օրհ. գծ. Որ համանման:  
 Հրց. դծ. Սքանչելագործ. սար:  
 Մկք. ղկ. ստեղի. Լուսապայ-  
 ծառ: Հմբ. ամ. Սուրբ ես տէր.  
 եւ Երկնաքաղաքացին:

4 ✠ Կիր. ԱԶ. Զ. or պահոց Ծննդ: 17 6  
 Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
 յար. դծ. Ե. Միածին որդի:  
 Հմբ. յար. ամ. Սոսկալի. եւ  
 Փայլակածէ: Եւր. Անտոնի ա-  
 նապատականին:

5 ԲԶ. Ակ. ձրագալոյց Ծննդ- 18 7  
 դեան եւ Աստուածայայտու-  
 րեան Տեառն մերոյ Յիսուսի  
 Գրիսոսի: Օրհ. բծ. Ուրա-  
 խացիր. (յատեանն): Հրց դծ.  
 Որ դասուց. սար: Մկք. դծ.  
 Ծագումն հրաշալի: Հմբ. բծ.  
 Անկանխմբ: Յաւարտ Ս. Պա-  
 տարագի՝ նախատօնակ. ղկ.  
 Խորհուրդ մեծ: Նաւակատիք  
 յերեկոյին: Յունաց ձրագա-  
 լոյց Յայտնութեան:

(Երեկոյին Հրաշափառ Բեթ-  
 դեհէմի Ս. Ծննդեան տաճարին  
 մէջ եւ ձրագալոյցի Պատարագ  
 Սուրբ Այրին վրայ:)

6 ✠ ԳԶ. ԲԶ. ՏՕՆ ԾՆՆԴԵԱՆ ԵՒ 19 8  
 ԱՍՏՈՒԱԾԱՅԱՅՏՆՈՒԹԵԱՆ ՏԵԱՌՆ  
 ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՍԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻ: Օրհ.  
 ղկ. Խորհուրդ մեծ. սար: Յա-  
 վարտ Ս. Պատարագի՝ կարգ

Ջրօրհնեաց եւ նախատօնակ-  
ակ. Արեգականն: Հմբ. դկ.  
Այսօր բանն ի հօրէ: Ութ օր  
նախատօնակ առնել: (Ուտիք է  
ութ օր անմիջոց): Յն. Մկրտու-  
թիւն Տեառն:

⊕ Առաջին փառօրդ լուսնի:  
Անձրեւ եւ մերք պարզ:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
Բեթղեհէմի Ս. Ծննդեան Այրին  
վրայ):

7 ✠ Գ. Բ. Բ. or Ծննդ: Յի- 20 9  
սառակ մեռելոց: Օրհ. դկ.  
Այսօր բանն ի հօրէ. սար: Հմբ.  
զկ. էակից հօր: Յն. Յովհան-  
նու կարպետին:

⊕ Ի Ջրհոսն:

8 Ե. Գ. Գ. or Ծննդ: Օրհ. զկ. 21 10  
էակից հօր. սար: Հմբ. զծ.  
Այսօր Գարբիէլ Յայսմ. Արաց  
(30):

9 Ուր. Գկ. Գ. or Ծննդ: Օրհ. զծ. 22 11  
Այսօր Գարբիէլ. սար: Հմբ. զծ.  
Այսօր որ յաթոռ:

10 Ե. Գ. Ե. or Ծննդ: Օրհ. զծ. 23 12  
Այսօր որ յաթոռ. սար: Հմբ.  
զծ. Անսկզբնական տեսիլ:

11 ✠ Կիր. Գկ. Զ. or Ծննդ: Օրհ. 24 13  
զծ. Անսկզբնական տեսիլ. սար:  
Հմբ. ըծ. Անեղանելի բնու-  
թիւն: Եւր. Եօթանասներոր-  
դաց կիւրակէ:

12 Բ. Ա. Է. or Ծննդ: Օրհ. ըծ. 25 14  
Անեղանելի. սար: Հմբ. ղծ.  
Լոյս ի լուսոյ:

13 ✠ Գ. Ա. Ը. or Ծննդ. եւ Տօն 26 15  
Անուանակոչութեան Տեառն  
մերոյ Յիսուսի Քրիստոսի:  
Օրհ. ղծ. Լոյս ի լուսոյ: Հմբ. ղծ.  
Լոյս ի լուսոյ (Երեք պատկեր):

⊕ Լուսն լուսնի:

Խառնակ օր եւ ցուր:

(Հրաշափառ Ս. Յարութեան տաճարին մէջ եւ հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Գրիստոսի Ս. Գերեզմանին վրայ.)

14 ԴՁ. ԲՁ. Պահմ: Հրց. ապ. ակ. 27 16

Ե. աղց. Փառաւորեալ յաւիտեան: Նախատօնակ. ակ. Արեգականն արգարութեան: Եւր. Յովհաննու Ոսկերերանին: Հր. Տարեգլուխ տնկոց:

15 ԵՁ. ԲԿ. Տօմ Ծննդեան Սրբոյն 28 17

Յովհաննու Կարապետին: Օրհ. ակ. Արեգականն. սար. Թագ. յաւ. Այսօր դասք: Մկք. եւ Հմբ. ղկ. Մարգարէից գերագոյն:

16 Աւր. ԳՁ. Պահմ: Հրց. հնգ. թծ. 29 18

Որ Թագաւորդ: Մկք. Խաչի զծ. Բեզ Գրիստոսի: Եւր. Փրանկիսկոսի Սալեզացոյն:

17 Ծբ. ԳԿ. Սրբոցն՝ Պետրոսի հայ- 30 19

րապետին, Վլասայ եպիսկոպոսին

Եւ Աբիսողոմայ սարկաւազին: Օրհ. մրտ. Ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ղծ. Որք հաղորդեցան: Մկք. եւ Հմբ. զծ. Մանկուռք նոր: Յն. Անտոնի անապատականին: Իսլ. Ախլրը արպային, որ է վերջ քառասուն աւուրց առաջնոյ մասին ձմերան:

18 Թ Էիւր. ԴՁ. Ա. զկնի Ծճճդ: 31 20

Աւագ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց. յար. ղծ. Ղ. Ծագումն միածնի: Հմբ. յար. ղծ. Զյարութիւն Աստուածորդւոյն. ցվերջն: Յն. Աթանասի եւ Կիւրղի հայրապետաց: Իսլ. Էվվէլի խամսիյն, որ է սկիզբն յիսուն աւուրց երկրորդի մասին ձմերան:

ՓԵՏՐՈՒԱՐ (Ն. Տ.)

ՁՅ

19 ԲՁ. ԴԿ. Սրբոց նզնաւորացն Ան- 1 21

սոնի, Տրիփոնի, Պարսամայ եւ Ո-  
նոփրիոսի: Թրհ. ած. Որ գերա-  
զանցեալ. սար. (յոգնակի ա-  
սել):

20 **Գ. Չ. Ա. Չ.** Սրբոցն՝ Թէոդոսի քա-  
ղաւորին եւ մանկանցն եփեսոսի:  
Թրհ. աղ. Որ զերկնաւոր. սար:  
Յն. Եւթիմիոսի ճգնաւորին:  
Եւր. Տեառնընդառաջ:

⊕ Վերջին էաւորդ յուսնի:  
Յեսագին հողմունք:

21 **Դ. Չ. Ա. Կ.** Պահի: Հրց. ապ. թծ.  
բ. աղց. Որ ապրեցողցեր: Եւր.  
Վլասայ եպիսկոպոսին:

22 **Ե. Չ. Բ. Չ.** Սրբոցն՝ Կիրակոսի եւ  
մօրն նորա Յուղիսայի, եւ վկայիցն՝  
Գորգիոսի, Պողիկոսի եւ Գրիգո-  
րիսի: Թրհ. մրտ. ի ձայնէն:  
Հրց. մրտ. աղ. Սուրբ Ած: Մկք.  
Քկ. Յարմատոց բարեաց: Հմբ.  
Քկ. Վարդագոյն:

23 **Ուր. Բկ. Պահի: Հրց. հնգ. Քկ.**  
Արարիչ և մարդասէր: Մկք.  
Խաչի Քկ. Որ յաթոռ փառաց:

24 **Շբ. Գ. Չ.** Սրբոց հայրապետացն՝  
Աթանասի եւ Կիւրղի: Թրհ. աղ.  
Որք զարդարեցին: Հրց. մրտ.  
զծ. Որ զանչափ: Մկք. զծ. Ման-  
կունք նոր սիոնի: Հմբ. ած.  
Սուրբ էս տէր. եւ երկնաքա-  
ղաքացին:

25 **Ճ. Կիր. Գ. Կ. Բ.** զկնի Ծննդ:  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. զծ. է. Արարիչդ արարա-  
ծոց: Հմբ. յար. զկ. Տեսիլ. եւ  
Յանձառ փառաց: Յն. Գրիգորի  
Աստուածաբանին: Եւր. Բու՛ն  
բարեկենդան:

26 **Բ. Չ. Գ. Չ.** Սրբոցն՝ Վահանայ Գողթ-  
նացոյն, Եւզիմեայ կուսին, եւ հօրն  
նորա Փիլիպպոսի եւ մօրն Կղոզեայ  
եւ երկուց եղբարցն՝ Սերգեայ եւ



Ապիսոնի եւ երկուց ներքինեացն :  
Օրհ. մրտ. ի ձայնէն : Հրց. մրտ.  
ակ. Որ բարձրեալդ ես : Մկք.  
և Հմբ. բծ. Զարմանալի :

27 ԳԶ. ԴԿ. Սրբոցն՝ եւզիներոսի,  
Մակարիոսի, Վաղերիոսի, Կան-  
դիսոսի, Ակիլղասայ եւ սրբոցն՝  
Անդրէի զօրավարին եւ բանակի  
նորին, Կալիսիկոսի եւ Դուսեւեայ  
վկայիցն : Օրհ. մրտ. ի ձայնէն :  
Հրց. մրտ. զկ. Զինուորու-  
թիւնք : Մկք. մրտ. զկ. Որք  
եկեալ եմք : Հմբ. ամ. Զինա-  
ւորն Գրիստոսի : Յն. Փոխա-  
դրութիւն նշխարաց Յովհան-  
նու Ոսկերբերանին :

28 ԳԶ. ԱԶ. Պահի : Հրց. ապ. բծ. 10 30  
դ. աղց. Որ ահաւոր : Եւր. Օր  
մօխրոց :

⊕ Ծնունդ լուսնի :  
Զիւնաբեր հողմունի :

29 ԾԶ. ԱԿ. Սրբոցն՝ Ադրիանոսի եւ 11 1  
կնոջ նորա Անասոյեայ, եւ վրկա-  
յիցն՝ Թեոդորոսի եւ Ելեթիւրոսի :  
Օրհ. մրտ. ի ձայնէն : Հրց. մրտ.  
բծ. Անոխակալ : Մկք. և Հմբ.  
մրտ. ի ձայնէն : Յն. Դարձ նըշ-  
խարաց Իգնատիոսի հայրապե-  
տին : Իսլ. Զիւլհիճճէ (29) :

30 Ուր. ԲԶ. Պահի : Հրց. հնգ. զծ. 12 2  
Օրհնեմք զքեզ : Մկք. Խաչի բծ.  
Ապաւինեցաք : Յն. Հայրապե-  
տացն Բարսղի, Գրիգորի եւ  
Յովհաննու Ոսկերբերանին : Հր.  
Աղար (29) :

31 Ծբ. ԲԿ. Սրբոյն Գրիգորի Աս- 13 3  
տուածաբանին : Օրհ. ակ. Որք  
զարգարեցին : Հրց. զծ. Սքան-  
չելագործ : Մկք. բծ. Որ լուսով  
աստուածային : Հմբ. ամ. Սուրբ  
ես տէր. եւ երկնաքաղաքացին :



## Փ Ե Տ Ր Ո Ւ Ա Ր

28

ԶԻԼԻՅԵԼ

- 1 ✠ Կիր. ԳԶ. Գ. զկնի Ծննդ: 14 4  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. զկ. Գ. Այսօր զենաւ:  
Հմբ. յար. զծ. ի ձայն անեղ.  
ցվերջն:
- 2 ԲԶ. ԳԿ. Սրբոց Մակարայեցւոցն՝ 15 5  
Եղիազարու Բահանային եւ Շա-

մունեայ եւ եօթն օրոց նորին:  
Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց.  
մրտ. բծ. Ընդ սուրբս քո: ՄԿՔ.  
և Հմբ. մրտ. ի ձայնէն: Յն.  
Տեառնընդառաջ:

- 3 ԳԶ. ԴԶ. Սրբոց երկօրսասան մար- 16 6  
գարէիցն՝ Ովսեայ, Ամովսայ, Մի-  
ֆիայ, Յովելեայ, Աբդիու, Նաու-  
մայ, Ամբակումայ, Յովնանու, Սո-  
փոնիայ, Անգեայ, Զաֆարիայ, եւ  
Մաղաֆիայ: Օրհ. ալ. Որ զաս-  
տուածային: Հրց. դծ. Որ ընդ  
հողեղէն: Մեծ. դծ. Որ ի բար-  
ձրութիւնս: ՄԿՔ. և Հմբ. դկ.  
Այսօր ցնծայ:
- 4 ԳԶ. ԴԿ. Պահի: Հրց. ապ. թկ. 17 7  
ա. աղց. Հարցն մերոց օրհ-  
նեալ:
- 3 Առաջին Բառորդ լուսնի:  
Յրտագին եղանակ:
- 5 ԵԶ. ԱԶ. Սրբոցն՝ Սոփիայ եւ Ե- 18 8

րից դստեացն՝ Պիսիսի, Էլպիսի  
 եւ Ագապեայ: Օրհ. մրտ. ի ձայ-  
 նէն: Հրց. մրտ. թկ. Օրհնեմք  
 զքեզ: Մկք. և Հմբ. ղկ. Յի-  
 շատակ Գրիստոսի: Հր. Ծոմ  
 վասն մահուանն Մովսիսի:

6

Ուր. Ակ. Պահի: Հրց. հնգ. զկ.  
 Բանդ Աժ: Մկք. Խաչի ակ.  
 Նշանաւ: Իսլ. Արիֆէ:

19

9

⊙ Ի Զուկն:

7

Ծբ. ԲԶ. Սրբոց սրգոց եւ բոռանց  
 Սրբոյն Գրիգորի Լուսաւորչին մե-  
 ռոյ՝ Արիսակիսի, Վրթանիսի,  
 Յուսկանն, Գրիգորիսի եւ Գանիե-  
 լի: Օրհ. ղկ. Արմատ ճշմարիտ:  
 Հրց. ակ. Որ զոյս աստուա-  
 ծային. սար: Մկք. ղկ. Աս-  
 տուածային հաւատոյ: Հմբ.  
 ամ. Սուրբ ես տէր. եւ Երկնա-  
 քաղաքացին: Յայսմ. Մեհե-  
 կան (30): Իսլ. Գուրպան պայ-

20

10

8

րամբ 4 օր. և ձէմբէի էլիլէլ  
 պէ հալա, որ է օր իջանելոյ  
 ջերմութեան արևու յօդս:

8

✠ Կիր. Բկ. Գ. զկնի Ծննդ:  
 Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
 յար. դժ. է. Փառաւորելով:  
 Մեծ. դժ. Ուրախացիւր աս-  
 տուածածին վերօրհնեալ: Հմբ.  
 յար. թկ. Զյարութիւն Գրիս-  
 տոսի. եւ Զտիեղերական: Բա-  
 րեկենդան Առաջաւորի պահօց:

21

11

9

Թշ. ԳԶ. Ա. օր պահոց Առաջ:  
 Հրց. ապ. թկ. դ. աղց. Տէր  
 Աժ հարցն յերոց:

22

12

10

Գշ. Գկ. Բ. օր պահոց Առաջ:  
 Հրց. ապ. թկ. ե. աղց. Ման-  
 կանց զձայնն: Յն. Ղարալամ-  
 պոսի քահանային:

23

13

11

Դշ. ԴԶ. Գ. օր պահոց Առաջ:  
 Հրց. ապ. զժ. գ. աղց. Օրհ-  
 նեալ ես տէր և իառաւորեալ:

24

14

Յն. վլասայ եպիսկոպոսին:  
Եւր. Մատթիայ առաքելոյն:  
Հր. Եոմ վասն մահուանն Ես-  
թերայ:

12 Եջ. Դկ. Դ. որ պանոց Առայ: 25 15  
Հրց. ապ. զձ. Ե. աղց. Օրհ-  
նեալ ես տէր Աժ հարցն: Հր.  
Փռւրիմ, տօն յիշատակի Ես-  
թերայ, որ է Շէքէր պայրամբ  
2 օր:

⊕ Լրումն լուսնի:  
Անձեւաբեր հոգմուցն:

13 Աւր. Աջ. Ե. որ պանոց Առայ: 26 16  
Յիւստակ Յովնանու մարգարէին:  
Հրց. դկ. ստեղի. Որ զանճա-  
ռելի. սար: Յերեկոյին՝ Լոյս  
զուարթ: Հմբ. ած. Մարմնա-  
ցեալդ: Նախատօնակ. դձ. Այս-  
օր անսկզբնական:

14 ✕ Եբ. Ակ. ՏԵԱՌՆԸՆԴԱՌԱՋ: 27 17  
Տօն քառասնորեայ գալըս-

եհանն Գրիսոսոի ի Տաւարն:  
Հեա. շար. ած. Մարմնացեալդ:  
Օրհ. դձ. Այսօր անսկզբնական.  
սար: Հմբ. դկ. Այսօր ի տա-  
ճարն եկիր. (զերկուսն ի միա-  
սին ասել): Իսլ. Ճէմբէի սանի  
պէ ապ, որ է օր իջանելոյ ջեր-  
մութեան արևու ի ջուրս:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ):

15 ✕ Կիր. Բջ. Ե. գկնի Ծննդ: 28 18  
Աւագ օրհ. ի ճայնէն: Հրց.  
յար. դկ. Ե. Անսկիզբն բանդ:  
Մեծ. դկ. Աստուածածին պայ-  
ծառ: Հմբ. յար. թձ. Սքանչելի  
կանայքն. եւ կանխելով:

Մ Ա Ր Տ (Ն. Տ.)

31

16 Բջ. Բկ. Մբոց Ասովեանց զօ- 1 19  
րավարացն եւ սբոցն՝ Սարգսի զօ-

բավարին եւ սրդոյ նորա Մարտիրոսին եւ չորեքսասան զինուորաց: Թրհ. աղ. Ամենասուրբ Երբորդութեան: Հրց. մրտ. զկ. Զինուորութիւնք: ՄԿք. ած. Զինաւորն Քրիստոսի: Հմբ. աղ. Աղաչեմք զքեզ:

17 Գ. Գ. Սրբոց Սուքիասանց վրկայից: Թրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. թկ. Որք ի մարտի: ՄԿք. եւ Հմբ. բծ. Ստուգութեամբ:

18 Գ. Գ. Պահի: Հրց. հնգ. զծ. Թրհնեմք զքեզ:

19 Ե. Դ. Սրբոց Ոոկեանց Բահանայից: Թրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. զծ. Որք զտանջանս: ՄԿք. եւ Հմբ. զծ. Որք արժանաւորեցայք:

⊕ Վերջին Բաւորդ լուսնի:  
Փոփոխական օղ:

2

20

3

21

4

22

20 Ուր. Դ. Պահի: Հրց. հնգ. զկ. Բանդ Աճ: ՄԿք. Խաչի ղկ. Խաչի քո Քրիստոս:

21 Եր. Ա. Սրբոյն Եսահակայ Պարբելի հայրապետին մերոյ: Թրհ. ղկ. Արմատ էջմարիտ: Հրց. աղ. Որ զլոյս. (զԹոռանցն): ՄԿք. ղկ. Որ յարմատոյ: Հմբ. ած. Սուրբ Ես տէր. եւ Երկնաքաղաքացին: Իսլ. ձէմրէի սալիս Քիլ թիւրապ, որ է օր իջանելոյ չեքմութեան արևու ի հողն:

22 ✠ Կիր. Ա. Զ. զկնի Ծննդ: Աւագ օրհ. ի ձայնէն. Հրց. յար. ղկ. զ. Որ յահեղակերպ: Մեծ. ղկ. Աստուածածին մայր լուսոյ: Հմբ. յար. աղ. Երգեցուք. եւ Կանխեցին: Յն. նաւակատիք յայսմ եօթնեկի: Եւր. Թովմայի Ագուինացոյն:

23 Բ. Բ. Սրբոցն՝ Մարկոսի Ե-

5

23

6

24

7

25

8

26

պիսկոպոսին, Պիոնի Բանանային,  
Կիւրդի եւ Բենիամինի սարկաւա-  
գացն, եւ վկայիցն Արդմսենի,  
Ումզղանայ եւ Սայենի: **Օրհ. մրտ.**  
**Ի ձայնէն: Լըց. մրտ. դծ. Յու-**  
**սացեալքն: Մկք եւ Հմբ. մրտ.**  
**Ի ձայնէն:**

24 **Պշ. Բկ.** Սբոց Ղեւոնդեանց Բա-  
հանայիցն: **Օրհ. դծ. Որ յառա-**  
**ջագոյն: Լըց. ղկ. Որ անդա-**  
**դար: Մկք. ղկ. Անճառելի:**  
**Հմբ. բծ. Երզեմք: Յն. Գիւտ**  
**Գլխոյ Յովհաննու Կարապե-**  
**տին:**

25 **Պշ. ԳՁ.** Պահ: **Լըց. հնդ. դծ.**  
**Որ փառօք հօր: Նախատօնակ.**  
**ղկ. Նորահրաշ: Յն. Գրիգորի**  
**Աստուածաբանին: Իսլ. Էվվէլի**  
**պէրտ իւլ աճուղ, սկիզբն ջըր-**  
**տոյն պառաւանց որ տե է եօթն**  
**օր:**

26 **Ճ. Եշ. Գկ. ՍՐԲՈՅ ՎԱՐՊԱՆԱՆՅ** 11 29  
**ՁՕՐԱՎԱՐԱՅՆ** մեոց՝ հազար երե-  
սուն եւ վեց վկայից: **Օրհ. ղկ.**  
**Նորահրաշ. եւ Անճառելի: Թագ.**  
**յաւ. Այսօր դասք: Լըց. ղկ.**  
**Որ անդադար: Մկք. եւ Հմբ.**  
**ղկ. ստեղի. Արիացեալք: Յի-**  
**ցասակ մեռելոց եւ Տօն ազ-**  
**գային:**

27 **Ուր. ԳՁ.** Պահ: **Լըց. հնդ. ղկ.** 12 1  
**Յաւիտենից Աճ: Մկք. Խաչի**  
**դծ. Ի ստուգանելն: Իսլ. Մու-**  
**հարրէմ (30) եւ տարեմուտ 1356**  
**թուականին Հիւրէթի:**

● Ծնունդ յուսնի:

Պարզ եւ ցուր:

(Ս. Պատարագն Ասորոց Ս.  
Մարկոս եկեղեցին.)

28 **Շբ. Գկ.** Կոստանդնուպոլսոյ Սուրբ 13 2  
**Ժողովոյն հաւիւր յիսուն հայրա-**  
**պետացն: Օրհ. գծ. Այսօր սրբոց**

հայրապետաց. սար: Մկք. զծ.  
 Ոյ հրաշալի. եւ ի սուրբ Եր-  
 րորդութենէն. (յատեանն):  
 Հմբ. ղկ. Բանն որ ընդ հօր:  
 (Վարագուրեսցեն զսեղանն):  
 Հր. Նիսան (30), առաջին ամիս  
 ըստ Ս. Գրոց:

~~-----~~



Մ Ա Ր Տ

31

Մուհարրէմ

- |   |   |    |   |
|---|---|----|---|
| 1 | ✱ Կիր. Դկ. Ա. Քառասնորդաց:  | 14 | 3 |
|   | Բուն բարեկենդան: Օրհ. ղկ.<br>Բանն որ ընդ հօր. սար: Հմբ.<br>ղկ. Այսօր յօրինակ. Յն. եւս<br>Բուն բարեկենդան: |    |   |
| 2 | ԲՂ. ԱԶ. Ա. օր մեծ պահոց: Հրց.   | 15 | 4 |
|   | ապ. ած. ա. Որ հայիս:  |    |   |

3 Գ. Զ. Ա. Կ. Բ. or մեծ պահոց: Հրց. ապ. ած. բ. Որ համագոյից: Իսլ. Ախրըր պէրա իւլ աճուղ, որ է վերջ ցրտոյն պառաւանց:

16 5

4 Գ. Զ. Բ. Գ. or մեծ պահոց: Հրց. ապ. ած. գ. Որ յամենայնի: (Սկիզբն կարգաց Մեծի պահոց՝ Տէր ամենակալի, Արեւագալի երգոց, ճաշու ժամու մեծ քարողից եւ աղօթից, Խաղաղականի երգոց և այլոց՝ ըստ Տօնացուցի):

17 6

5 Ե. Բ. Գ. Դ. or մեծ պահոց: Հրց. ապ. ած. ե. Բարերանեալ ես թագաւոր: Եւր. Գարբիելի հըրեշտակապետին:

18 7

6 Ուր. Գ. Զ. Ե. or մեծ պահոց: Հրց. ապ. ած. գ. Բարերանեալ ես ի յաւիտեան: Եւր. Յովսեփայ Աստուածահօրն:

19 8

Յ Առաջին քառորդ լուսնի:

Հողմային եղանակ:

(Երեկոյին ժամերգութիւն եւ նախատօնակ Ս. Թորոս եկեղեցին:)

7 Եր. Գ. Զ. or մեծ պահոց: Սրբոյն Թէոդորոսի զօրավարին: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. զկ. Զինուորութիւնք: Մկք. դծ. Որ ընարեցեր: Հմբ. դծ. Որ զօրէնս սրբութեան: Յն. Գիւտ նշխարաց Յովհաննու կարապետին և Թէոդորոսի զօրավարին:

20 9

(ժամերգութիւն եւ Ս. Պատարագ Ս. Թորոս եկեղեցին, եւ Երեկոյին Հրաշափառ Ս. Յարութեան տաճարին մէջ:)

8 ✠ Եիր. Գ. Զ. Բ. Քառասնորդոց: Արտաման: Է. or մեծ պահոց: Օրհ. դծ. Որ զօրէնս սրբութեան. սար: Հմբ. դծ. Որ գերագոյն: Եւր. Ծաղկազարդ: Իսլ. Աշու:

21 10



ըէ կիւնի և Ախրըը խամօխյն,  
որ է վերջ յիտուն առուրց երկ-  
րորդի մասին ձմերան:

⊙ Ի Խոյն

(Մեծահանդէս թափօր Գրիս-  
տոսի Ս. Գերեզմանին շուրջ:)

9 ԲՉ. ԳԿ. Ը. or մեծ պահոց: 22 11  
Հրց. ապ. ալ. ա. Չանուն քօ Գրիս-  
տոս: Յայսմ. Արեգ (30): Յն.  
Քառասուն մանկանց Սերաս-  
տիոյ: Գարնանամուտ եւ Հա-  
սարակած, լինի տիւ և գիշեր  
հաւասար:

10 ԳՉ. ԱԶ. Թ. or մեծ պահոց: 23 12  
Հրց. ապ. ալ. բ. Որ խոնար-  
հեցար:

11 ԳՉ. ԱԿ. Ժ. or մեծ պահոց: 24 13  
Հրց. ապ. ալ. գ. ԱՃ հարցն  
մերոց:

12 ԵՉ. ԲԶ. ԺԱ. or մեծ պահոց: 25 14  
Հրց. ապ. ալ. գ. Օրհնեալ եւ

փառաւորեալ: Եւր. Աւետումն  
Ս. Աստուածածնի:

13 Աւ. ԲԿ. ԺԲ. or մեծ պահոց: 26 15  
Հրց. ապ. ալ. գ. Չանճառ էութիւն:

⊙ Յետին լուսն լուսնի:

Պարզ եւ մերք անձրեւ:

14 Եբ. ԳԶ. ԺԳ. or մեծ պահոց: 27 16  
Սրբոցն՝ Կիրղի Երուսաղիմայ հայ-  
րապետին եւ միւս Կիրղի եպիս-  
կոպոսին եւ մօրն նորա Աննայի:  
Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ.  
դժ. Որք հաղորդեցան: ՄԿք.  
զժ. Մանկունք նոր: Հմբ. զկ.  
Օրհնեմք զքեզ: Հբ. Պատեք  
կամ Տօն Բաղարջակերաց, Խա-  
մուրսըզ պայրամը 8 օր:

15 ✠ Կիր. ԳԿ. Գ. Գառաւորոց: 28 17  
Անուանիսն: ԺԳ. or մեծ պա-  
հոց: Օրհ. զկ. Օրհնեմք զքեզ.  
սար: Հմբ. զկ. Լոյս ի լուսոյ:  
Եւր. Չատիկ:

16 ԲԶ. ԴԶ. ԺԵ. or մեծ պահոց: 29 18  
Հրց. ապ. բժ. ա. Օրհնեալ տէր  
Աստուած:

17 ՊԶ. ԴԿ. ԺԶ. or մեծ պահոց: 30 19  
Հրց. ապ. բժ. Գ. Ուղիղ են  
հանապարհք: Յն. կիւրղի Ե-  
րուսաղիմայ հայրապետին:

18 ՊԶ. ԱԶ. ԺԷ. or մեծ պահոց: 31 20  
Հրց. ապ. բկ. բ. Որ հարցն  
մերոց:

Ա Պ Ր Ի Լ (Ն. Տ.)

30

19 ԵԶ. ԱԿ. ԺԸ. or մեծ պահոց: 1 21  
Հրց. ապ. բկ. Գ. Մանկունքն  
դերեալք:

20 Ուր. ԲԶ. ԺԹ. or մեծ պահոց: 2 22  
Հրց. ապ. բկ. ստեղի. ԱՃ հը-  
զօր: ՄԿք. բժ. Օրհնեցէք ման-  
կունք:

21 Շբ. ԲԿ. Ի. or մեծ պահոց: Սրբ- 3 23

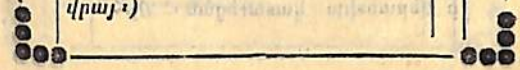
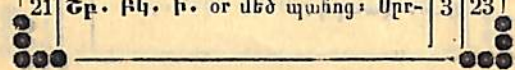
բոցն՝ Յովհաննու Երուսաղիմայ  
հայրապետին, եւ հայրապետին մե-  
րոյ Յովհաննու Օձնեցոյն եւ վար-  
դապետացն մերոց՝ Յովհաննու Ու-  
րոնեցոյն եւ Գրիգորի Տաքեա-  
ցոյն: Օրհ. ալ. Որք զարդա-  
րեցին. սար: ՄԿք. զժ. Նման-  
եալ: Հմբ. զժ. Որ արարեր:  
Ազարիայի Շամս, և տարեմուտ  
Յիթ = 322 Թուականին Զուղա-  
յեցւոյ և դարնանամուտ ըստ  
հայ տոմարի:

Շ Վերջին քառորդ լուսնի:

Ամպամած եւ խոնաւ:

22 ✠ Կիր. ԳԶ. Գ. Քառասնորդաց: 4 24  
Տնեստին: ԻԱ. or մեծ պահոց:  
Օրհ. զժ. Որ արարեր. սար:  
Հմբ. զժ. Որ տիրականս.

(Հրաշափառ եւ հանդիսաւոր  
Ս. Պատարագ Զիթենեաց Լերան  
վրայ):



Ն	48	ՄԱՐՏ	Ն	Լ
23	ԲՂ.	ԳԿ. ԻԲ. or մեծ պահոց:	5	25
	ՀՐԿ.	ապ. զժ. ա. Փառաւորեալ անուն քո:		
24	ԳՂ.	ԴԶ. ԻԳ. or մեծ պահոց:	6	26
	ՀՐԿ.	ապ. զժ. բ. Փառաւորեալ է անուն քո:		
25	ԳՂ.	ԴԿ. ԻԴ. or մեծ պահոց:	7	27
	ՀՐԿ.	ապ. զժ. դ. Հարցն մերոց ԱՃ: Միջինք: Յն. Աւետումն Ս. Աստուածածնի: Հր. Ծով վասն մահուանն Յեսուայ:		
26	ՍՂ.	ԱԶ. ԻԵ. or մեծ պահոց:	8	28
	ՀՐԿ.	ապ. զժ. զ. Օրհնեալ ես սէր ԱՃ: Յն. Տօն ամենայն երկնային զօրաց:		
27	ՈՒՐ.	ԱԿ. ԻԶ. or մեծ պահոց:	9	29
	ՀՐԿ.	ապ. զԿ. բ. ԱՃ բարձրեալ:		
28	ՇՐ.	ԲԶ. ԻԷ. or մեծ պահոց:	10	30
	ՄՐԲՈԳ	Մանկանցն Բառասնից որք ի Սերասիա կասարեցան: Օրհ.		

Ն	ՍԷՖԷՐ	49	Ն	Լ
	զկ. Այսօր ընդ անմարմնոցն. սար: Հմբ. բկ. Որ պատուիրան:			
	⊙ Զասկական ճնունդ լուսնի:			
	Անճեւային եղանակ:			
	(Երեկոյին Հրաշափառ Ս. Յարութեան տաճարին մէջ:)			
29	✠ Կիր. ԲԿ. Ե. Քառասորդաց:	11	1	
	Պատուարին: ԻԸ. or մեծ պահոց: Օրհ. բկ. Որ պատուիրան. սար: Հմբ. բկ. Դատաւոր արդար: Իսլ. Սէֆէր (29):			
	(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Գրիստոսի Ս. Գերեզմանին վրայ, ապա մեծահանդէս թափօր Գրիստոսի Ս. Գերեզմանին շուրջ:)			
30	ԲՂ.	ԳԶ. ԻԹ. or մեծ պահոց:	12	2
	ՀՐԿ. ապ. դժ. ա. Հարցն մերոց ԱՃ որ ապրեցուցեր: Հր. Եառ (29):			
31	ԳՂ.	ԴԿ. Լ. or մեծ պահոց:	13	3
	ՀՐԿ. ապ. դժ. բ. Հարցն մերոց ԱՃ որ ի ներութեան:			



## Ա Պ Ր Ի Լ

30

ՍԷՃԷՐ

- 1 **Գ**. Գ. ԼԱ. or մեծ պահոց: 14 4  
 Հրց. ապ. դժ. Դ. Որ յամենայնի:
- 2 **Ե**. ԳԿ. ԼԲ. or մեծ պահոց: 15 5  
 Հրց. ապ. դժ. Ե. ձշմարտապէս:
- 3 **Ո**ււ. ԱԶ. ԼԳ. or մեծ պահոց: 16 6

Հրց. ապ. դժ. Գ. Տէր Աճ մեր. Նախատօնակ. զկ. Այսօր զբարձրացեալ: (Բացցեն զվարագոյրն միայն պատարագի սեղանոյն):

- 4 **Ճ** Եր. ԱԿ. ԼԳ. or մեծ պահոց: 17 7  
 Սրբոյ հօրն մերոյ Գրիգորի Լուսաւորչին: Յիւսակ չարչարանաց եւ մտանելոյն ի վրայն: Օրհ. զկ. Այսօր զուարճացեալ: Թագ. յաւ. Այսօր դասք: Հրց. զկ. Որ ի հօրէ: Մեծ. զկ. Նահապետացն: (Յաւարտ պատարագին փակել զսեղանն): Հմբ. թժ. Որ զխորհուրդ:

Յ Առաջին քառօրոյ լուսնի:  
 Զուարթագին եղանակ:

- 5 **Կ**իր. ԲԶ. Զ. Քառասնօրոց: 18 8  
**Պ**ալսեան: ԼԵ. or մեծ պահոց: Օրհ. թժ. Որ զխորհուրդ. սար: Հմբ. թժ. Ըստ աւետեաց:

7	52	ԱՊՐԻԼ	Ն	Լ
6	ԲԶ.	ԲԿ. ԼԶ.	or մեծ պահոց:	19 9
	ՀՐԳ.	ապ. դկ. ա.	ԱՃ հարցն մերոց ողորմեա: Նախատօնակ. ակ. Խորհուրդն անճառ: (Բացցեն զվարագոյրն պատարագի սեղանոյն):	
7	✠ ԳԶ.	ԳԶ. ԼԵ.	or մեծ պահոց:	20 10
	ԱԼԵՏՈՒՄՆ Ս.	Աստուածածնի:	Օրհ. ակ. Խորհուրդն անճառ. սար: Հմբ. դկ. Աստուածածին սուրբ կոյս: (Յաւարտ երեկոյեան ժամերգութեան փակել զսեղանն):	
		(Հրաշափառ Ս. Աստուածածնի տաճարին մէջ եւ հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Ս. Կուսի Գերեզմանին վրայ:)		
8	ԳԶ.	ԳԿ. ԼԸ.	or մեծ պահոց:	21 11
	ՀՐԳ.	ապ. դկ. դ.	Օրհնեալ տէր ԱՃ: Յայսմ. Ահեկան (30):	
		⊕ Ի Յուլն:		

7	ՍԷՏԷՐ	53	Ն	Լ
9	ԵԶ.	ԳԶ. ԼԹ.	or մեծ պահոց:	22 12
	ՀՐԳ.	ապ. դկ. ե.	Օրհնեալ ես տէր ԱՃ: Հբ. Ծոմ վասն մահուանն Հեղեայ և գերութեան Տապանակին:	
10	ՈՒՐ.	ԳԿ. Խ.	or մեծ պահոց:	23 13
	ՀՐԳ.	ապ. դկ. ստեղի.	Օրհնեալ տէր ԱՃ: Եւբ. Ս. Գէորգ:	
11	ՇՐ.	ԱԶ.	Պանի: Յիւսակ յարութեան Ղազարու: (Սկիզբն հանգստեան շարականաց): Օրհ. ան. Այսօր գոլով. սար: Հմբ. ան. Որ վերօրհնիս. (ասել յատեանն և բանալ զվարագոյրն):	24 14
		⊕ Աւագ լուսն լուսնի:		
		Փոփոխական օդ:		
		(Երեկոյին Հրաշափառ Ս. Յարութեան տաճարին մէջ:)		
12	✠ ԿԻՐ.	ԱԿ.	Պանի: Ծաղկազարդ: Հեա. շար. դժ. Թագաւոր գոլով: Օրհ. ան. Որ վեր-	25 15

օրհնիս. սար: Յերեկոյին Գը-  
ռընքացէք: Յն. եւս Ծաղկա-  
զարդ: Եւր. Մարկոսի աւետա-  
բանչին: Հր. Երկրորդ բաղար-  
ջակեր:

(Մեծահանդէս թափօր Գրիս-  
տոսի Ս. Գերեզմանին շուրջ:)

13 Աւագ Երկուշաբթի. ԲԶ. Պահի: 26 16  
Օրհ. թծ. Անեղն ի հօրէ. սար:

14 Աւագ Երեքշաբթի. ԲԿ. Պահի: 27 17  
Յիւսակ սասն կուսանաց: Օրհ.  
րկ. իմաստուն կուսանքն. սար:  
Անկատեղ: Իսլ. Չայիր ֆուր-  
թունասը:

15 Աւագ Չորեքշաբթի. ԳԶ. Պահի: 28 18  
Օրհ. զծ. Որ յաթոռ. սար:

16 ✱ Աւագ Հինգշաբթի. ԳԿ. Պահի: 29 19  
Պահի: Յիւսակ Ընթեաց Տեառն  
մերոյ Յիսուսի Քրիստոսի: Օրհ.  
զծ. Վերածողն. սար: Յերե-  
կոյին՝ կարգ Ոտնալուսայի:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ:)

17 Աւագ Ուրբաթ. ԴԶ. Պահի: 30 20  
Յիւսակ Չարչարանաց, Խաչելու-  
քեան եւ Թաղման Տեառն մերոյ  
Յիսուսի Քրիստոսի: Օրհ. թծ.  
Արծաթսիրութեամբ. սար: Յե-  
րեկոյին՝ Լոյս զուարթ. և Նա-  
խատօնակ Թաղման. թծ. Պար-  
զեւատուն:

Մ Ա Յ Ի Ս (Ն. Տ.)

ՅԳ

18 Աւագ Ծարաթ. ԴԿ. Ճրագա- 1 21  
լոյց Զակի: Օրհ. թծ. Պար-  
զեւատուն. սար: Յաւարտ Ս.  
Պատարագի նախատօնակ. ած.  
Այսօր յարեաւ: Նաւակատիք  
յերեկոյին: Յն. եւս ճրագա-  
լոյց: Եւր. Առաքելոյն Փիլիպ-  
պոսի և Յակոբայ:

Ե Վերջին քառորդ լուսնի:  
Ախորժելի եղանակ:

(Հուսաւորեայի հանդէս Ս.  
Յարութեան տաճարին մէջ եւ  
Թափօր Գրիստոսի Ս. Գերեզմա-  
նին շուրջ:)

19

✠ Կիր. ԱԶ. Ա. ԶԱՏԻԿ ՅԱՐՈՒ-  
ԹԵԱՆ ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՍԻ  
ՔՐԻՍՏՈՍԻ: Օրհ. ւծ. Այսօր յար-  
եաւ. սար: Հմբ. ւծ. Ընդ լու-  
սանալ: (Ուտիք է մեղ մինչեւ  
ցՀամբարձումն): Յն. եւս Զա-  
տիկ:

2

22

(Մեծահանդէս Թափօր Ս. Յա-  
րութեան տաճարին մէջ, ապա  
հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Ս.  
Գերեզմանին վրայ: Երեկոյին ան-  
դաստան Ս. Յակոբեանց վանքին  
մեծ բակը:)

20

✠ ԲՉ. ԱԿ. Բ. or Զատկի: Յի-  
սառակ մեռելոց: Օրհ. ակ.

3

23

Առաքեցար: Հրց. հնգ. ւծ.  
Օրհնեալ ես դու: Հմբ. ակ. Ա-  
ռաքեցար: Եւր. Գիւտ իսաչ:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ,  
ապա մեծահանդէս Թափօր Ս.  
Յակոբեանց տաճարին մէջ:)

21

✠ ԳՉ. ԲԶ. Գ. or Զատկի: Օրհ.  
րծ. ի գերեզման: Հրց. յար.  
ւծ. բ. Պայծառացիր: Հմբ. րծ.  
ի գերեզման:

4

24

22

ԳՉ. ԲԿ. Դ. or Զատկի: Օրհ. րկ.  
Քո յարութեանդ: Հրց. յար.  
ւծ. գ. Օրհնեալ ես տէր: Հմբ.  
րկ. Քո յարութեանդ:

5

25

23

ՅՉ. ԳԶ. Ե. or Զատկի: Օրհ. զծ.  
իւղարբեր: Հրց. յար. ւծ. գ.  
Ընդ երիս մանկուս: Հմբ. զծ.  
իւղարբեր: Յն. Ս. Գէորգ: Եւր.  
Համբարձումն իսլ. խըտրէլլէզ:

6

26

24

Ուր. ԳԿ. Զ. or Զատկի: Օրհ. զկ.  
Յարեաւ տէրն: Հրց. յար. ւծ.

7

27

Ե. Լոյսդ որ ի հրեղէն: Հմբ.  
զկ. Յարեաւ տէրն:

25 Ծբ. ԴԶ. Է. or Զաւակի: Յիւստակ  
զլիսասման Սերոյն Յովհաննու Կա-  
րապետին: Օրհ. դժ. Փառաբա-  
նակից: Հրց. աժ. Նախայաւի-  
տեան. սար: Հմբ. աժ. Որ վեր-  
օրհնիս: Յն. Մարկոսի աւետա-  
րանչին: Եւր. Երեւուհի Մի-  
քայելի հրեշտակապետին:

26 ✠ Կիր. ԴԿ. Բ. Ը. or Զաւակի: 9 29  
Նոր Կիւրակէ (Կրկնագոսիկ):  
Օրհ. զկօ Նորոգեալ կզգիք.  
սար: Հմբ. զկ. Յորժամ եկին:  
ՅԻՇԱՏԱԿ ԲԻԻՐԱԻՈՐ ՆԱՀԱՏԱ-  
ԿԱՅՆ ՄԵՐՈՑ ՅԸՆԹԱՅՍ ՀԱՄԱՇ-  
ԻԱՐՀԱՅԻՆ ՊԱՏԵՐԱԶՄԻՆ:

(Ս. Պատարագն ի Ս. Փրկիչ,  
եւ ապա Հոգեհանգստեան կարգ  
ազգային գերեզմանատան մէջ):

27 ԲՂ. ԱԶ. Թ. or Յիւնանց: Աւագ 10 1

օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ալ.  
ա. Որ եկիր ի փրկութիւն: Հմբ.  
աժ. Փառք յարութեան: Յն.  
Շմաւոնի ազգականին Քրիս-  
տոսի: Իսլ. Բէպիւլ էվիլ (30):

● Ծնունդ լուսնի:

Քաղցր եղանակ:

28 ԳՂ. ԱԿ. Ժ. or Յիւնանց: Աւագ 11 2  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ալ.  
բ. Որ վասն մերոյ: Հմբ. ալ.  
Յարուցեալ: Հր. Սիլան (30):

29 ԳՂ. ԲԶ. ԺԱ. or Յիւնանց: Աւագ 12 3  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ալ.  
դ. Անսկիզբն բանդ: Հմբ. թժ.  
Եկին ի գերեզման:

30 ԵՂ. ԲԿ. ԺԲ. or Յիւնանց: Աւագ 13 4  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ալ.  
դ. Որ յաթոռ փառաց: Հմբ.  
բկ. Քրիստոս յարեաւ: Յն. Յա-  
կոբու Զերեդեայ:





## Մ Ա Յ Ի Ս

31

Քէպիւլ էկվէլ

- 1 Ուր. ԳԶ. ԺԳ. or Յինանց: Աւագ 14 5  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ալ.  
Ե. Անեղանելիդ: Հմբ. զծ. Այս-  
օր յարութիւն: Յն. Երեմիայ  
մարգարէին:
- 2 Ծբ. ԳԿ. ԺԴ. or Յինանց: Աւագ 15 6  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բծ.  
ա. Որ ի յերկնից իջեր: Հմբ.

դծ. Թագաւոր գողով: Յն. Գիււա  
նշխարաց Աթանասի հայրա-  
պետին:

(Երեկոյին հրաշափառ Ս. Յա-  
րութեան տաճարին մէջ:)

- 3 ✠ Կիր. ԳԶ. Գ. ԺԵ. or Յինանց: 16 7  
Աշխարհամասուն (Կանաչ Կիւ-  
րակէ): Աւագ օրհ. ի ձայնէն:  
Հրց. զծ. Երկրպագեմք: Հմբ.  
դծ. Փառաբանակից. եւ Կա-  
նանցն: Եւր. Հողեղալուստ:  
Հր. Սալվօթ կամ Պենտեկոս-  
տէ, որ է Կիւլ պայրամբ 2 օր:  
(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
Գրիստոսի Ս. Գերեզմանին վրայ:)
- 4 ԲԶ. ԳԿ. ԺԶ. or Յինանց: Աւագ 17 8  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բծ.  
բ. Անապական: Հմբ. դկ. Էջ  
հրեշտակն:

3 Առաջին քառորդ լուսնի:  
Պարզ եւ մեղմ:

7	62	ՄԱՅԻՍ	Ն	Լ
5	ԳՉ.	ԱԶ. ԺԷ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բժ. դ. Որ թագաւորդ ես: Հմբ. ած. Ընդ կանայսն:	18	9
6	ԳՉ.	ԱԿ. ԺԸ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բժ. դ. Այսօր բեռեալ: Հմբ. ակ. Սքանչելի հրեշտակն:	19	10
7	ԵՉ.	ԲԶ. ԺԹ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բժ. ե. Որ գթացար: Հմբ. բժ. Զայն աւետաւոր:	20	11
8	Ուր.	ԲԿ. Ի. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բժ. դ. Որ զարդարեալ: Հմբ. բկ. Առաւօտեան: Յայսմ. Մարերի (30): Յն. Յովհաննու աւետա- րանչին: Իսլ. Մէյլօւա:	21	12
9	Եբ.	ԳԶ. ԻԱ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ. ա. Որ յերկնային: Հմբ. ած.	22	13

7	ԲԷՊԻՒԼ ԷՎԿԷԼ	63	Ն	Լ
		Որ վերօրհնիս: Յն. Եսայեայ ճարդարէին:		
		⊕ յԵրկաւուն:		
10	Ճ	Կիր. ԳԿ. Գ. ԻԲ. or Յիմանց: (Կարմիր կիւրակէ): Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ. բ. Անսկիզբն Ած: Հմբ. գկ. Զաս- տուածային: Եւր. Տօն Ամենա- սուրբ Երրորդութեան:	23	14
11	ԲՉ.	ԳԶ. ԻԳ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ. դ. Որ զճառայի: Հմբ. դժ. Որ ի վերդ ես:	24	15
		⊕ Լրումն յօսնի: Զուարթազին եղանակ:		
12	ԳՉ.	ԳԿ. ԻԴ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ. դ. Որ էիր յառաջ: Հմբ. դկ. Հրեշտակացն դասք:	25	16
13	ԳՉ.	ԱԶ. ԻԵ. or Յիմանց: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ.	26	17

Ե. Կամաւորութեամբ: Հմբ.  
ած. Որ անճառ: Յն. Կիսապեն-  
տեկոստէ:

- 14 Եջ. Ակ. Իջ. or Յիմանց: Աւագ 27 18  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զձ.  
ա. Փառաւորեմբ: Հմբ. ակ.  
Հրաշալի զյարութիւնն: Եւր.  
Տօն Սուրբ Հաղորդութեան:
- 15 Ուր. Բջ. Իէ. or Յիմանց: Աւագ 28 19  
օրհ ի ձայնէն: Հրց. յար. զձ.  
բ. Փառաւորեալ որդի: Հմբ.  
րձ. Այսօր դուարճացան:
- 16 Եբ. Բկ. Իէ. or Յիմանց: Աւագ 29 20  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զձ.  
գ. Որ յաւիտենից: Հմբ. դձ.  
Թագաւոր գօլտի:
- 17 ✠ Կիր. Գջ. Ե. ԻԹ. or Յիմանց: 30 21  
Տօն Երեւման Սուրբ Խաչին:  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
Խաչի. դձ. Այսօր ընդ ամպս:  
Մեծ. դձ. Մայր լուսոյ: Հմբ.

զձ. Փառաւորեալ. Եւ ի ձայն  
անեղ:

- 18 Բջ. Գկ. Լ. or Յիմանց: Աւագ 31 22  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զձ.  
դ. Կամաւորութեամբ: Հմբ. զկ.  
Ջրո յարութիւնդ. Եւ Առեալ:  
⊕ Վերջին Բառորդ լուսնի:  
Չուարճալի օդ:  
Յ ՈՒ Ն Ի Ս (Ն. Տ.)  
ՅՕ
- 19 Գջ. Դջ. ԼԱ. or Յիմանց: Աւագ 1 23  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զձ.  
Ե. Արարիչդ արարածոց: Հմբ.  
դձ. Ջյարութիւն Աստուածոր-  
դւոյն. ցվերջն:
- 20 Դջ. Դկ. ԼԲ. or Յիմանց: Աւագ 2 24  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար.  
զկ. ա. Անճառելի բնութիւն:  
Հմբ. զկ. Փառք յարութեան.  
ցվերջն:

21 Եջ. Աջ. ԼԳ. or Յիմանց: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զկ.  
բ. Նախայաւիտեան: Հմբ. ած.  
Սոսկալի տեսիլ. եւ Փայլակնա-  
ձեւ: Յն. Կոստանդիանոսի եւ  
Հեղինեայ:

22 Ուր. Ակ. ԼԳ. or Յիմանց: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զկ.  
դ. Այսօր զենաւ: Հմբ. ակ.  
Երգեսցուք. եւ Կանխեցին:  
Եւր. Տօն Սրտին Յիսուսի:

23 Եբ. Բջ. ԼԵ. or Յիմանց: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դծ.  
ա. Որ եկիր կամաւ: Հմբ. ած.  
Որ վերօրհնիս:

24 ✠ Եիր. Բկ. Չ. ԼՉ. or Յիմանց:  
Աւագ. օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. դծ. բ. Որ բարեբանեալդ  
ես: Հմբ. թկ. Կանխեցին. ՅԸ-  
վերջն: Ելաստեղ:

25 Բջ. Գջ. ԼԷ. or Յիմանց: Աւագ

3

4

5

6

7

25

26

27

28

29

օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դծ.  
դ. Որ ի քառակերպեան: Հմբ.  
զծ. Հրաշալի. եւ Տուք զփառս:  
26 Գջ. Գկ. ԼԸ. or Յիմանց: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դծ.  
դ. Յորժամ ի խաչին: Հմբ. զկ.  
Տեսիլ. եւ Յանճառ փառաց:  
☉ Ծնունդ լուսնի:  
Պարզ եւ ջերմ:

27 Գջ. Դջ. ԼԹ. or Յիմանց: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դծ.  
ե. Միածին որդի: Հմբ. դծ.  
Ահագին ձայնիւ: Իսլ. Բէպիւլ  
ախըր (29):

28 ✠ Եջ. Դկ. Խ. or Յիմանց: ՀԱՄ-  
ԲԱՐՁՈՒՄԵ ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻ-  
ՍՈՒՍԻ ԳՐԻՍՏՈՍԻ. Ալիմակ:  
Հետ. շար. զկ. Մեծահրաշ:  
Օրհ. դծ. Համբարձաւ. սար:  
Մեծ. զկ. Աստուածածին մայր  
լուսոյ: Հմբ. դծ. Որք տնկա-

8

9

10

30

1

2

կից. եւ Համբարձաւ տէրն մեր  
յերկինս: Յն. եւս Համբար-  
ձումն: Հր. Թամուղ (29):

(Հրաշափառ եւ հանդիսաւոր  
Ս. Պատարագ Ձիթենեաց կերան  
վրայ):

29 **Ուր. Աջ. ԽԱ. օր Յինանց:** Պահփ: 11 3  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. դժ. զ. Ծագումն միածնի:  
Հմբ. դժ. Որք տնկակից. եւ  
Համբարձաւ տէրն մեր Գրիս-  
տոս: Եւր. Բառնարայ առա-  
քելոյն:

30 **Շք. Ակ. ԽԲ. օր Յինանց:** Աւագ 12 4  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դժ.  
է. Փառաւորելով: Հմբ. դժ.  
Թագաւոր գօլով:

(Երեկոյին ժամերգութիւն եւ  
նախատօնակ Ս. Հրեշտակապե-  
տաց եկեղեցին:)

31 ✠ **Կիր. ԲՁ. Է. ԽԳ. օր Յինանց:** 13 5

Երկրորդ Ծաղկագարդ: Հետ.  
չար. դժ. Համբարձաւ տէրն  
մեր յերկինս: Օրհ. դկ. Մեծա-  
հրաշ. սար: Հմբ. դժ. Որք տըն-  
կակից. եւ Համբարձաւ տէրն  
մեր յերկինս: Եւր. Անտոնի Պա-  
տուացւոյն:

(Ժամերգութիւն եւ Ս. Պա-  
տարագ Ս. Հրեշտակապետաց ե-  
կեղեցին:)



Յ Ո Ւ Ն Ի Ս

30

Բեզիւլ ախար

- 1 Գ2. ԲԿ. ԽԴ. or Յիւնանց: Աւաղ 14 6  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ղկ.  
ա. Որ դամենազօր: Հմբ. դծ.  
Որք տնկակից. եւ Համբարձաւ  
տէրն մեր Քրիստոս:
- 2 Գ2. ԳԶ. ԽԵ. or Յիւնանց: Աւաղ 15 7  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ղկ.

բ. Այսօր ցնծան: Հմբ. դծ.  
Որք տնկակից. եւ Համբարձաւ  
տէրն մեր յերկինս:

- 3 Աւաջին Բառուզ լուսնի:  
Հողմային եղանակ:  
Գ2. ԳԿ. ԽԶ. or Յիւնանց: Պանհ: 16 8  
Աւաղ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ղկ. գ. Փառաւօրեալ է:  
Հմբ. դծ. Որք տնկակից. եւ Համ-  
բարձաւ տէրն մեր Քրիստոս:
- 4 Գ2. ԳԶ. ԽԷ. or Յիւնանց: Աւաղ 17 9  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ղկ.  
գ. Որ յառաջ քան զարեւ: Հմբ.  
դծ. Որք տնկակից. եւ Համ-  
բարձաւ տէրն մեր յերկինս:  
Երկնային վիճակ ի յիշատակ  
վիճակաւ ընտրուեան առա-  
քելոյն Մատաթեայ:
- 5 Աւ. ԳԿ. ԽԸ. or Յիւնանց: Պանհ: 18 10  
Աւաղ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ղկ. ե. Անսկիզբն բանդ:

Հմբ. դծ. Որք տնկակից. եւ Համբարձաւ տէրն մեր քրիստոս:

6 Ծբ. ԱԶ. ԽԹ. or Յիմանց: Աւագ 19 11  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դկ. զ. Որ յահեղակերպ: Հմբ. դծ. Առաքելոյ աղաւնոյ. (յատեանն):

(Երեկոյին Հրաշափառ, ժամերգութիւն եւ նախասունակ Ս. Փրկչի վանքը)

7 ✠ Կիր. ԱԿ. Ը. Ծ. or Յիմանց: 20 12  
ՀՈԳԵԳԱԼՈՒՍՏ (Պեսեկոսէ):  
Հետ. շար. դծ. Համբարձաւ տէրն մեր յերկինս: Օրհ. դծ. Առաքելոյ աղաւնոյ. սար: Հմբ. թկ. Երբորգութիւն անբաժանելի: Բարեկենդան եղիական պահոց: Յայսմ. Մարգաց (30): Յն. եւս Հոգեգալուստ:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Ս. Փրկչի վանքը եւ Երեկոյին

Հոգեհանգստեան կարգ ազգային գերեզմանատան մէջ:)

8 ԲԶ. ԲԶ. Բ. or Հոգ: Պանհ: 21 13  
Օրհ. դծ. Նոյն և նման. սար:  
Հմբ. թկ. Այսօր երկնայինքն:

9 ԳԶ. ԲԿ. Գ. or Հոգ: Պանհ: 22 14  
Օրհ. դծ. Այսօր երկնայինքն. սար: Հմբ. գծ. Արեգակն արդարութեան: Ամառնամուտ և արեւագարձ խեցգետնի. ցերեկն սկսի կարճանալ եւ գիշերն երկարիլ: Իսլ. Ֆասըլը սայիֆի, որ է սկիզբն առատութեան ջուրցն Նեղոսի:

⊙ Ի խեցգետնին:

⊙ Լուսն լուսնի: Պայծառ օդ:  
10 ԳԶ. ԳԶ. Գ. or Հոգ: Պանհ: 23 15  
Օրհ. դծ. Արեգակն արդարութեան. սար: Հմբ. թկ. Զանսկըբնաբար:

11 ԵԶ. ԳԿ. Ե. or Հոգ: Պանհ: 24 16

Օրհ. զկ. Զանսկզքնարար. սար: Հմբ. դծ. Անմահարար բաժակ: Յն. Բարթողիմէոսի առաքելոյն: Եւր. Ծնունդ Յովհաննուկարապետին:

12 Աւր. ԳԶ. Զ. օր Հոգ: Պահի: 25 17  
Օրհ. դծ. Անմահարար բաժակ. սար: Հմբ. զկ. Ի հարաշարժ ազբերէն:

13 Եբ. ԳԿ. Է. օր Հոգ: Օրհ. զկ. 26 18  
Ի հարաշարժ. սար: Հմբ. դծ. Հոգին սուրբ էր միշտ: Հբ. Ծոմ վասն աւերման Երուսաղեմի և առաջին Տաճարին:

14 ✠ Կիր. ԱԶ. Ա. զկնի Հոգ: 27 19  
Սկիզբն Յարուբեան կիւրակէից եւ յիւսակ եղիայի մազարէին: Աւագ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց. յար. ած. ա. Որ եկիր: Հմբ. ած. Ընդ լուսանալ: Նախատունակ. զկ. Անձինք նուիրեալք:

(Երեկոյին ժամերգութիւն եւ նախատունակ Ս. Հրեշտակապետաց եկեղեցին:)

15 ԲԶ. ԱԿ. Սրբոց կուսանացն Հր- 28 20  
ուիսիմեանց: Օրհ. զկ. Անձինք նուիրեալք. սար: Յն. Պահք Առաքելոց 15 օր:

(Ժամերգութիւն Ս. Հրեշտակապետաց եկեղեցին եւ Ս. Պատարագ՝ Ս. Հռիփսիմէի մատրան մէջ:)

16 ԳԶ. ԲԶ. Սրբոց կուսանացն 29 21  
Գայիանեանց: Օրհ. զկ. Անձինք նուիրեալք. սար: Եւր. Առաքելոցն Պետրոսի և Պօղոսի:

Ⓒ Վերջին փառոզ լուսնի: Պարզ եւ զուարթ:

17 ԳԶ. ԲԿ. Պահի: Հրց. ապ. ած. 30 22  
ա. Որ հայիս քաղցրութեամբ: Նախատունակ. զծ. Զմարգարէ բարձրելոյն: Եւր. Երկոտասան առաքելոց:



ՅՈՒՆԻՍ (Ն. Տ.)

31

18 **ԵԶ. ԳԶ.** Սրբոյն Յովհաննու Կարապետին եւ Աթանազիոսայ եպիսկոպոսին: **Օրհ. զձ.** Զմարգարէ: **Հրց. զձ.** Զուարճանայ այսօր: **Մկք. և Հմբ. ղկ.** Մարգարէից գերագոյն:

19 **Աւր. Գկ.** Պանն: **Հրց. հնգ. ակ.** Գոհարանեմք: **Մկք. Խաչի զկ.** Յաղթող և զնօր: Նախատօնակ. **թձ.** Ով երջանիկ: **Եւր. Այցելու թիւն Ս. Աստուածածնի:**

20 **ՃԲ. ԳԶ.** Սրբոյ Հօրն մերոյ **Գրիգորի Լուսաւորչին:** Յիշատակ ելանելոյն ի վիրապէն: **Օրհ. թձ.** Ով երջանիկ: **Թագ. յաւ.** Այսօր դասք: **Հրց. թձ.** Որ առաքեցեր: **Մկք. ղձ.** Հրաշափառ. եւ **Որ կոչեցար: Հմբ. զձ.** Ուրախ լեր. (յատեանն):

21 **Ճ Կիր. Գկ. Բ.** զկնի Հոգ: **Տօն** Կարուղիկէ Եկեղեցւոյ Սրբոյ **Էջովածնի:** **Օրհ. զձ.** Ուրախ լեր: **Հրց. զձ.** Այսօր պայծառ: **Մեծ. զձ.** Անսկզբնական բանին: **Հմբ. զձ.** Այսօր ուրախցեալ: (Կատարի հանդէս յամենայն եկեղեցիս Հայոց):

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ եւ հայրապետական մաղթանք Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ):

22 **ԲԶ. ԱԶ.** Սրբոց Մանկանցն Բերդհեմի եւ Ակակիոսի վկային, Մովկիմայ Բանանայիցն եւ Կողրասիոսի զինաւորին: **Օրհ. մրտ. ի ձայնէն:** **Հրց. ղձ.** Այսօր անմեղ. սար: **Մկք. և Հմբ. ղկ.** ստեղի. Երանելի սուրբ մանկունքն:

23 **ԳԶ. ԱԿ.** Սրբոց կուսանաց Նունեայ եւ Մանեայ: **Օրհ. ղկ.** Անձինք նուիրեալք. սար:

24 **ԳՉ.** ԲԶ. Պահի: Հրց. ապ. ած. 7 29  
բ. Որ համագոյից: Յն. Ծնունդ  
Յովհաննու կարապետին:

25 **ԵՉ.** ԲԿ. Սրբոց ի խառն սցն՝ Ու- 8 1  
հակայ եւ Յովսէփայ, եւ վկայիցն՝  
Ուրգոսի եւ Բագոսի: Օրհ. մրտ.  
ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ած. Զքեղ  
արդար: Մկք. եւ Հմբ. մրտ.  
ի ձայնէն: Իսլ. ձէմաղիււ էվ-  
վէլ (30):

● Ծնունդ լուսնի:  
Զերմ եւ պարզ:

26 **Ուր.** ԳԶ. Պահի: Հրց. հնգ. բծ. 9 2  
Որ թագաւորդ: Մկք. ի աչի գծ.  
Փայտ կենաց: Հբ. Աբ (30):

27 **Շբ.** ԳԿ. Սրբոցն՝ Մեծին Ներսիսի 10 3  
հայրապետին մերոյ եւ Խաղայ ե-  
պիսկոպոսին: Օրհ. թկ. Որ զսոյս  
անճառ. սար: Հմբ. ած. Սուրբ  
ես տէր. եւ Երկնաքաղաքա-  
ցին:

28 ✠ **Նիր.** ԳԶ. Գ. զկնի Հոգ: 11 4  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ած. բ. Պայծառացիր:  
Մեծ. ած. Որ ընտրեցար: Հմբ.  
դծ. Փառաբանակից: Բարեկեն-  
դան Ս. Լուսաւորչի պահոց:

29 **ԲՉ.** ԳԿ. Պահի: Սրբոցն՝ Եպիփա- 12 5  
նու Կիպրացւոյն, Բաբելոյ հայրա-  
պետին եւ երից աւակերաց նորին:  
Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. դծ.  
Սքանչելագործ. սար: Մկք. և  
Հմբ. գծ. Նմանեալ: Յն. Առա-  
քելոցն Պետրոսի և Պողոսի:

30 **ԳՉ.** ԱԶ. Պահի: Սրբոցն՝ Կոստան- 13 6  
դիանոսի բազաւորին եւ Իօր նորա  
Հեղինեայ: Օրհ. ալ. Որ զեր-  
կնաւոր. սար. Մեծ. ած. Երա-  
նելի աստուածասէր: Յն. Եր-  
կոտասան առաքելոց:



Յ Ո Ւ Լ Ի Ս

31

Ճեմագիւլ Էվփէլ

- 1 ԳՉ. Ակ. Պանի: Հրց. ապ. ամ. 14 7  
Գ. Որ յամենայնի:
- 2 ԵՉ. ԲԶ. Պանի: Սերոցն՝ Թէոդի- 15 8  
սոցնի Գաղասացւոյն, Թալիլեայ բը-  
ժրեկին եւ եօքն կուսանացն որք  
յԱնկիւրիա կասարեցան: Օրհ. յրա.  
ի ձայնէն: Հրց. յրա. ակ. Սուրբ

Աժ: Մկք. և Հմբ. յրա. ի ձայ-  
նէն: Յն. Գիււա տփոյ Ս. Աս-  
տուածածնի:

Յ Առաջին Բառորդ լուսնի:  
Տօր եւ պարզ:

- 3 Աւր. Բկ. Պանի: Հրց. հնգ. բկ. 16 9  
Արարիչ: Մկք. Խաչի բկ. Խաչն  
կենարար: Նախատօնակ. զկ.  
Լերինք ամենայն:
- 4 ✕ Եբ. ԳԶ. Գիււս Նեխարաց սր- 17 10  
բոյ հօրն մերոյ Գրիգորի Լու-  
սաւորչին: Օրհ. զկ. Լերինք  
ամենայն: Թագ. յաւ. Այսօր  
դասք: Հրց. բծ. Որ առաքե-  
ցեր. սար: Մկք. դծ. Հրաչա-  
փառ. եւ Որ կոչեցար: Հմբ.  
ամ. Սուրբ ես տէք. եւ Երկնա-  
քաղաքացին: Հր. Ծում վասն  
դերութեան Երուսաղեմի եւ  
Երկրորդ աւերման Տաճարին  
ի Տիտոսէ, Գարա պայրամ 2 օր:

82	ՅՈՒԼԻՍ	Ն	Լ
5	✠ Կիր. Գ. Գ. զկնի Հոգ: Ա- ւազ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ակ. ա. Որ եկիր: Մեծ. ակ. Որ զկեանքն անմահարար: Հմբ. զկ. Յարեաւ տէրն:	18	11
6	ԲՉ. ԴՁ. Սրբոց վկայիցն՝ Անտո- նիոսի, Թէոփիլոսի, Անիֆսոսի եւ Փոսիոսի: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. բծ. Անոխակալ: Մկք. եւ Հմբ. մրտ. ի ձայնէն:	19	12
7	ԳՉ. ԴԿ. Սրբոցն՝ Դանիելի մար- գարէին եւ երից մանկանցն՝ Սեղ- բաբայ, Միսաբայ եւ Աբեղնագովի: Օրհ. ակ. Որ զաստուածային: Հրց. մրտ. ակ. Որ բարձրեալդ ես: Ողբ. եւ Տրյ. (զՄարգա- րէիցն) ամ. Որ զձածկեալ. եւ երգս առեալ: Մկք. եւ Հմբ. դծ. Որ զյառաջագոյն: Յայտմ. Հրոտից (30):	20	13
8	ԴՉ. ԱՁ. Պանի: Հրց. ապ. ամ.	21	14

ՃԷՄԱԶԻԻԼ ԷՎՎԷԼ	83	Ն	Լ
7.	աղց. երգէին մանկունք: Նախատօնակ. ակ. Որք զար- դարեցին:		
9	✠ ԵՉ. ԱԿ. Սրբոց Թարգմանչաց վարդապետացն մերոց Սահակայ եւ Մեսրոպայ: Օրհ. ակ. Որք զարդարեցին. սար: Մկք. եւ Հմբ. դծ. Նմանեալ: Եւր. Մա- րիամու Մագդաղինացւոյն: <b>Տօն ազգային:</b> ☉ Լուսն լուսնի: Պայծառ եւ ջերմ:	22	15
10	Ուր. ԲՁ. Պանի: Հրց. հնգ. դծ. Օրհնեմք զքեզ: Մկք. Խաչի բծ. Անապական:	23	16
11	Եր. ԲԿ. Սրբոցն՝ Տրդատայ բա- գաւորին մերոյ եւ Աշխէն սիկնոցն եւ Խոսրովիլիսոյն: Օրհ. ակ. Որ զերկնաւոր. սար: Մկք. դծ. Որ գերազոյն: Հմբ. ամ. Սուրբ ես տէր. եւ երկնաքաղաքացին:	24	17

Նախատանակ. ակ. Որ նախ-  
իմաց: Յն. Եւփիմեայ կուսին:  
⊙ յԱռիւծն:

12 ✠ Կիր. ԳՁ. Ե. զկնի Հոգ: Գիւս 25 18  
Տփոյ Ս. Ասուածածնի: Օրհ. զկ.  
Երգեցէք. սար: Հմբ. դծ. Նոր  
սինն: Եւր. Յակոբայ Զերեզեայ  
առաքելոյն:

(Ս. Պատարազն Ս. Աստուա-  
ծածնի գերեզմանին վրայ.)

13 ԲՉ. ԳԿ. Մերոցն՝ Կալիստոսոսի 26 19  
Եւ Բառապուռն Եւ ինն վկայիցն Եւ  
Ղուկիաճոսի Բահանային: Օրհ.  
մբտ. ի ձայնէն: Հրց. մբտ. բծ.  
Ընդ սուրբս քո: Մկք. և Հմբ.  
մբտ. ի ձայնէն: Եւր. Աննայի  
մօրն Ս. Աստուածածնի:

14 ԳՉ. ԳՁ. Մերոյն Զաբարիայի մար- 27 20  
գարէին: Օրհ. ակ. Որ զաստուա-  
ծային: Հրց. ամ. Որ յերկնա-  
յին: Մեծ. ամ. Զքեզ կրեւել:

Մկք. և Հմբ. դծ. Որ զյանա-  
ջագոյն:

15 ԳՉ. ԳԿ. Պահի: Հրց. աս. ամ. 28 21  
Եւ Բարեբանեալ Եւ Թագաւոր:

16 ԵՉ. ԱՁ. Մերոյն Եղիսի մարգա- 29 22  
րէին: Օրհ. ակ. Որ զաստուա-  
ծային: Հրց. դծ. Որ ընդ հողե-  
զէն: Մեծ. դծ. Որ ի բարձրու-  
թիւնս: Մկք. զկ. Այսօր ցնծայ:

Հմբ. դծ. Որ զյանաջագոյն:  
Եւր. Մարթայի քեռն Ղազարու:

⊙ Վերջին Բառորդ լուսնի:

Տօթագին աւուր:

17 Աւր. ԱԿ. Պահի: Հրց. հնդ. զկ. 30 23  
Բանդ Աճ: Մկք. Խաչի ակ. Սե-  
ղան քո տէր: Խսլ: Սկիզբն ա-

ւուրց Շնիկ աստեղ (սամ ելի):

18 Եբ. ԲՁ. Մերոց Երկոսասան առա- 31 24  
բեյոցն Բրիսոսի Եւ Պողոսի Երեմ-

սասաներորդ առաքելոյն: Օրհ. գծ.  
Երանելի սուրբ առաքեալք.

սար: Մկք. ղկ. ստեղի. Առաք-  
եալք: Հմբ. ամ. Սուրբ ես տէր.  
Եւ ի քէն հայցեմք:

Օ Գ Ո Ս Ս Ո Ս (Ն. Տ.)

Յ 1

19 ✠ Կ իր. Բկ. Զ. զկի շոգ: Ա- 1 25

ւադ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար.  
րմ. ա. Որ ի յերկնից իջեր: Հմբ.  
րկ. Բո յարութեանդ: Բարե-  
կենդան Վարդավառի պահոց:

20 ԲՉ. ԳՁ. Ա. or պահոց Վարդ: 2 26

Հրց. ապ. ամ. զ. Բարերան-  
եալ ես ի յաւիտեան: Յն. Ե-  
ղիայ մարգարէին:

21 ԳՉ. Գկ. Բ. or պահոց Վարդ: 3 27

Հրց. ապ. ակ. ա. Զանուէն քո  
Բրիտոս:

22 ԳՉ. ԴՁ. Գ. or պահոց Վարդ: 4 28

Հրց. ապ. ակ. բ. Որ խոնար-  
հեցար: Յն. Մարիամու Մագ-

դաղինացւոյն: Եւր. Սրբոյն  
Դոմինիկոսի:

23 ԵՉ. Գկ. Գ. or պահոց Վարդ: Հրց. 5 29

ապ. ակ. գ. ԱՃ հարցն մերոց:

24 Ուր. ԱՁ. Ե. or պահոց Վարդ: 6 30

Հրց. հնգ. ղմ. Որ փառօք հօր:  
Մկք. Խաչի ամ. Որ զանարատ:  
Եւր. Այլակերպութիւն Տեառն:  
Իսլ. Վերջ աւուրց Շնիկ աստեղ:

☉ Ծնունդ լուսնի:

Զեմ եղանակ:

25 Եբ. Ակ. Յիսասակ Տապանակին 7 1

հնոյ եւ նորոյս Ս. Եկեղեցւոյ: Օրհ.  
ակ. Զքեզ քաղաք Աստուծոյ.  
սար: Մկք. ակ. Որ ի սկզբանէ:  
Հմբ. ամ. Որ ի լերինն. (յատ-  
եանն): Նաւակատիք: Յն. Ան-  
նայի մօրն Ս. Աստուածածնի:  
Իսլ. ձէմազիւլ ախրը (29):

(Երեկոյին Հրաշափառ Ս. Յա-  
կոբեանց տաճարին մէջ):

26 ✠ Կիր. ԲԶ. ՎԱՐԴԱՎԱՌ: **Տօճ**  
**Ս. յալկերպուրեան Տեառն մե-**  
**րոյ Յիսուսի Քրիստոսի: Հեա.**  
**չար. դժ. Յնծայ այսօր: Օրհ.**  
**ած. Որ ի լերբինն. սար: Շար.**  
**դկ. ստեղի. Լերբինք ցնծաս-**  
**ցեն: Հմբ. դկ. ստեղի. Այսօր**  
**ի լերբինն: Հր. Իլուլ (29):**

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
 Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ:)

27 ✠ ԲԶ. Բկ. Բ. օր Վարդ: **Յի-**  
**ցասակ մեռելոց: Օրհ. ըկ. ճա-**  
**ռադայթ փառաց. սար: Մեծ.**  
**դժ. Աստուածածին դերագոյն:**  
**Մկք. եւ Հմբ. ըկ. Օրհնեցէք**  
**մանկունք: Յն. Պանդալէոնի**  
**բժշկին:**

(Ս. Պատարագն ի Ս. Փրկիչ:)

28 ԳԶ. ԳԶ. Գ. օր Վարդ: **Օրհ.**  
**զժ. Այսօր որ էնն. սար: Մեծ.**  
**դկ. Աստուածածին պայծառ:**

8

2

9

3

10

4

**Մկք. և Հմբ. դկ. ստեղի. Լե-**  
**րինք ամենայն:**

29 ԳԶ. Գկ. Պահի: **Հրց. ապ. ալ.**  
**դ. Օրհնեալ և փառաւորեալ:**

30 ԲԶ. ԳԶ. Սրբոյն եսայեայ մար-  
 ցարէին: **Օրհ. ալ. Որ զաս-**  
**տուածային: Հրց. աժ. Որ յեր-**  
**կնային. սար: Մեծ. աժ. Զքեղ**  
**երեւեալ: Մկք. և Հմբ. դժ. Որ**  
**զյառաջագոյն: Յն. Շիղայի և**  
**Սիղուանոսի առաքելոցն:**

31 Ուր. Գկ. Պահի: **Հրց. հնգ. դկ.**  
**Յաւիտենից: Մկք. Խաչի դկ.**  
**Այսօր նշան յաղթող: Նախա-**  
**տօնակ. զժ. Երանելի սուրբ**  
**առաքեալք: Յն. Բարեկենդան**  
**Ս. Աստուածածնի պահոց:**

Յ Առաջին քանոյ լուսնի:  
 Պայծառ եւ ցերս:

11

5

12

6

13

7





## Օ Գ Ո Ս Տ Ո Ս

31

Ճէմագիւլ ախրը

- 1 ✱ Ծր. ԱԶ. Սրբոցն՝ Թաղեոսի 14 8  
առաքելոյն մերոյ եւ Սանդիսոյ  
կուսին: Օրհ. զծ. Երանելի սուրբ  
առաքեալք. սար: Թագ. յաւ.  
Այսօր դասք: Մեծ. ամ. Որ  
զբանն ԱՃ: Մկք. ղկ. Գև պար-  
ծի: Հմբ. ամ. Սուրբ ես տէր.  
եւ ի քէն հայցեմք:

- 2 ✱ Կիր. Ակ. Բ. զկնի Վարդ: 15 9  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ղկ. ա. Որ յերկնային  
զինուորութեանցդ: Հմբ. ակ.  
Առաքեցար ի հօրէ: Եւր. Վե-  
րափոխումն Ս. Աստուածածնի:  
3 ԲՉ. ԲԶ. Սրբոցն՝ Կիպրիանոսի 16 10  
եպիսկոպոսին եւ Բառասուն եւ  
հինգ վկայիցն եւ սրբոց կուսա-  
նացն Յուսիանեայ, Եւփիմեայ եւ  
Քրիստինեայ: Օրհ. մրտ. ի ձայ-  
նէն: Հրց. մրտ. ղկ. Օրհնեմք  
զքեզ: Մկք. և Հմբ. ղկ. Յիշա-  
տակ Քրիստոսի:  
4 ԳՉ. Բկ. Սրբոցն՝ Աթանագինեայ 17 11  
եպիսկոպոսին եւ Զասն առակե-  
սացն եւ հինգ վկայիցն: Օրհ. մրտ.  
ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ղկ. Որք  
ի մարտի: Մկք. և Հմբ. մրտ.  
ի ձայնէն:  
5 ԳՉ. ԳԶ. Պահի: Հրց. ասյ. ակ. 18 12  
եւ. աղց. Փառաւորեայ:



6 **Յ**2. ԳԿ. Սրբոց նախահարցն՝ Աղամայ, Արելի, Սեբայ, Ենովսայ, Ենովֆայ, Նոյի, Մելիսեդեկի, Աբրահամու, Իսահակայ, Յակոբայ, Յովսեփայ, Մովսիսի, Ահարոնի, Եղիազարու, Յեսուայ, Սամուելի, Սամիսոնի, Յեփթայեայ, Բարակայ, Գեդէոնի եւ այլոց սրբոց նախահարցն: **Օրհ. ալ. Որ դաստուածային: Հրց. մրտ. դկ. Առ քեզ ԱՃ: Մեծ. դկ. Նահապետացն: Ողբ. և Տրյ. (զՄարգարէիցն) դծ. Որ աւետաւոր. եւ Այսօր ժողովուրդք: Մկք. և Հմբ. դկ. Այսօր ցնծայ զուարճացեալ: Յայտմ. Աւելեաց (5): Տօմ. Նաւասարդ: Ամանոր եւ տարեմուտ ՏՆԱ = 4430 բուն թուականին Հայոց: Յն. Այլակերպութիւն Տեառն:**

19 13

7 **Ո**ւր. ԴԶ. Պահմ: Հրց. հնգ. ած. 20 14

**Օրհնեալ եւ դու: Մկք. Խաչի դծ. Զօրութիւն:**  
 ☉ **Լ**ուսն լուսնի:  
 Տօր եւ խոնաւ:  
 8 **Շ**բ. ԳԿ. Եփեսոսի Ս. Ժողովոյն երկու հարիւր հայրապետացն: **Օրհ. դծ. Այսօր սրբոց հայրապետացըն. սար: Մկք. դծ. Ոյլ հրաշալի. եւ ի սուրբ Երրորդութենէն. (յատեանն): Հմբ. ած. Սուրբ եւ տէր. եւ Երկնաքաղաքացին:**  
 9 **✠ Ա**իւր. ԱԶ. Գ. զկնի Վարդ: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դծ. ա. Փառաւորեմք: Հմբ. ած. Փառք յարութեան: Բարեկենդան Ս. Աստուածածնի պահոց:  
 10 **Բ**2. ԱԿ. Ա. օր պահոց Ս. Աստուածածնի: Հրց. ապ. ալ. զ. **Զանճառ էութիւն:**  
 11 **Գ**2. ԲԶ. Բ. օր պահոց Ս. Աստուածածնի: Հրց. հնգ. ած. 24 18

21 15

22 16

23 17

24 18

ՏՈՒԱԾԱԾՈՒՆԻ: ՀՐԳ. ապ. բժ. ա.  
ՕՐԿՆԵՆԱԼ տէր ԱՃ: ՅԱՅՍԻ. ՆԱ-  
ԼԱՍԱՐԴ (30), ԵԼ տարեմուտ  
ՌՅԶԷ = 1387 հաստատուն եւ  
սովորական թուին Հայոց: Եւր-  
թարթուղիմէոսի առաքելոյն:

⊙ Ի Կոյսն:

12 ԳՉ. ԲԿ. Գ. օր պահոց Ս. Աստուածածնի: ՀՐԳ. ապ. բժ. բ. 25 19  
աղց. ՈՐ ապրեցուցեր:

13 ԵՉ. ԳԶ. Գ. օր պահոց Ս. Աստուածածնի: ՀՐԳ. ապ. բժ. գ. 26 20  
աղց. ՈՐ ահաւոր:

14 ՈՒՐ. ԳԿ. Ե. օր պահոց Ս. Աստուածածնի: ՀՐԳ. հնգ. ալ. Գո- 27 21  
հաբանեմք. ՄԿՔ. Խաչի զկ.  
ՈՂ քառաթև:

⊙ Վերջին քառորդ լուսնի:

Ջերմ եւ խոնար:

15 ԵՐ. ԴԶ. Տօն Շողակաթի Սրբոյ 28 22  
Էջմիածնի՝ ըստ սեպտեմբրի

Գրիգորի Լուսաւորչին մերոյ: ՕՐԿ.  
զժ. Ուրախ լեր. սար: ՄԵԾ. դժ.  
Ուրախացիւր Աստուածածին:  
ՄԿՔ. զկ. Էջ Միածինն: ՀՄԲ. դժ.  
Այսօր ժողովեալ. (յատեանն):  
Նաւակատիք: Յն. վերափո-  
խումն Ս. Աստուածածնի: Եւր.  
Օգոստինոսի եպիսկոպոսին:

(Երեկոյին Հրաշափառ, ժա-  
մերգութիւն եւ նախատունակ Ս.  
Աստուածածնի տաճարին մէջ):

16 ✠ Կիր. ԳԿ. ՎԵՐԱՓՈՒՈՒՄՆ Ս. 29 23  
ԱՍՏՈՒԱԾԱԾՆԻ: ՀԵՄ. շար. զկ.  
Արևելք գերարփին: ՕՐԿ. դժ.  
Այսօր ժողովեալ. սար: ՀՄԲ.  
զկ. Այսօր զանճառելի: Ինն օր  
նախատունակ առնել: Եւր. ԳՐԼ-  
խատումն Յովհանու կարապե-  
տին:

(Հրաշափառ Ս. Աստուածածնի  
տաճարին մէջ եւ հանդիսաւոր

Ս. Պատարագ Ս. Կուսի գերեզմանին վրայ:)

17 ✠ ԲՉ. ԱԶ. Բ. or Վերափոխման: 30 24

Յիւսասակ մեռելոց: Օրհ. ղկ. Այսօր զանճառելի. եւ Արևելք գերարփին. սար: Հմբ. ղժ. Այսօր հրաշափառ:

(Ս. Պատարագն ի Ս. Փրկիչ:)

18 ԳՉ. ԱԿ. Գ. or Վերափ: Օրհ. 31 25

ղժ. Այսօր հրաշափառ. սար: Հմբ. ղժ. Այսօր ժողովեալ:

ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ (Ն. Տ.)

30

19 ԳՉ. ԲԶ. Պահ: Գ. or Վերափ: 1 26

Օրհ. ղժ. Այսօր ժողովեալ. սար: Հմբ. ղկ. Այսօր զանճառելի:

20 ԾՉ. ԲԿ. Ե. or Վերափ: Օրհ. ղկ. 2 27

Այսօր զանճառելի. եւ Արևելք գերարփին. սար. Հմբ. ղժ. Այսօր հրաշափառ:

21 Ուր. ԳԶ. Պահ: Զ. or Վերափ: 3 28

Օրհ. ղժ. Այսօր հրաշափառ: սար: Հմբ. ղժ. Այսօր ժողովեալ: Զն. Թաղէոսի առաքելոյն:

22 ԾՐ. ԳԿ. Է. or Վերափ: Օրհ. 4 29

ղժ. Այսօր ժողովեալ սար: Հմբ. ղկ. Այսօր զանճառելի:

23 ✠ Կիր. ԳԶ. Ը. or Վերափ: 5 1

Օրհ. ղկ. Այսօր զանճառելի. եւ Արևելք գերարփին. սար: Հմբ. ղժ. Այսօր հրաշափառ: Զն. Իննբորդ օր վերափոխման: Իսլ. Րէճէպ (30):

● Ծնունդ լուսնի:

Զուարթազին աուրհ:

24 ԲՉ. ԳԿ. Թ. or Վերափ: Օրհ. 6 2

ղժ. Այսօր հրաշափառ. սար: Հմբ. ղժ. Ուրախ լեր մայր անճառ: Հր. Թըշըի (30) և տարեմուտ 5698 նահանջ թուականին, տօն 2 օր:

Z	98 ՕԳՈՍՏՈՍ	Ն L
25	<p>ԳՉ. ԱԶ. Մբոցն՝ Յովակիմայ եւ Աննայի ծնողաց Ս. Ասուածածնի եւ Կանանցն Իւղաբերից: Օրհ. աղ. Որ նախիմաց. սար: ՄԿՔ. աղ. Աշակերտք Գրիստոսի: ՀՃբ. դկ. Իւղաբերից կանանցն:</p> <p>(Ս. Պատարագն Ս. Աստուածածնի տաճարին մէջ՝ Հայր Յովսէփի գերեզմանին վրայ:)</p>	7 3
26	<p>ԳՉ. ԱԿ. Պահի: Հրց. ապ. բժ. Դ. Ուղիղ են ճանապարհք: Եւր. Ծնունդ Ս. Աստուածածնի: Հր. Ծոմ վասն սպանման Գողողիայ որդւոյ Աքիկամայ:</p>	8 4
27	<p>ԵՉ. ԲԶ. Մբոյն Երեմիայի մարգարէին: Օրհ. աղ. Որ զաստուածային: Հրց. ած. Որ յերկնային. սար: Մեծ. ած. Զքեղ երևեալ: ՄԿՔ. եւ ՀՃբ. դժ. Որ զյառաջագոյն:</p>	9 5
28	<p>Ուր. ԲԿ. Պահի: Հրց. հնդ. բկ.</p>	10 6

Z	ՐԷՃԷՊ	Ն L
	99	
29	<p>Արարիչ: ՄԿՔ. Խաչի բկ. Անպատուէն կառք: Իսլ. Լէյլէի բէղայիպ:</p> <p>Շբ. ԳԶ. Մբոց առաբեյոցն՝ Թովմայի, Յակոբայ եւ Շմաւոնի: Օրհ. զժ. Երանելի սուրբ առաքեալք. սար: ՄԿՔ. աղ. Աշակերտք Գրիստոսի: ՀՃբ. ած. Սուրբ ես տէր. եւ Ի քէն հայցեմք: Նախատօնակ. աղ. Որ նախիմաց: Յն. Գլխատուէն Յովհաննու կարապետին:</p>	11 7
30	<p>✠ Աիր. ԳԿ. Գ. զկնի Վերափ: Գիւս Գօսւոյ Ս. Ասուածածնի: Օրհ. զկ. Երգեցէք. սար: ՀՃբ. դժ. Նոր սիոն:</p> <p>Յ Առաջին Բառորդ լուսնի: Ախորժելի եղանակ: (Ս. Պատարագն Ս. Աստուածածնի գերեզմանին վրայ:)</p>	12 8
31	<p>ԲՉ. ԳԶ. Մբոցն՝ Սեփաւոսի Ուլ-</p>	13 9

նեցւոյն եւ վկայիցն՝ Գոհարինեայ,  
 Ծամիդոսի, Տուֆիկոսի եւ Ռասի-  
 կոսի: **Օրհ. Ճրտ. ի ձայնէն:**  
**Հրց. Ճրտ. զձ. Որք զտանջանս:**  
**Մկք. զձ. Յնծայ այսօր: ՀՃբ.**  
**զկ. Մարտիրոս և վկայ: Յն.**  
**Գիւտ զօտւոյ Ս. Աստուածած-**  
**նի:**



**Ս Ե Պ Տ Ե Մ Բ Ե Բ**

**30**

**Բ Է Ն Է Ա Պ**

1 **Գ. 2. Դկ.** Սրբոց մարգարէիցն՝ Ե- 14 10  
 զեկիելի, Եզրի եւ Զափարայի՝  
 հօրն Յովհաննու Կառապետին: **Օրհ.**  
**ակ. Որ զաստուածային. սար:**  
**Մեծ. զձ. Անարատ կոյս: Մկք.**  
**և ՀՃբ. զձ. Որ զյառաջագոյն:**  
**Յն. Սիմէոնի Սիւնակեցին, եւ**

Եկեղեցական տարեմուտ է նո-  
ցաւ: Եւր. Խաչիւրաց:

2 Գ2. ԱԶ. Պահմ: Հրց. ապ. թկ. 15 11  
ա. աղց. Հարցն մերոց օրհ-  
նեալ: Հր. Քիփուռ, օր քաւու-  
թեան, որ է Չօրապ պայրամը  
և է նոցա մեծ ծով:

3 Ե2. ԱԿ. Սրբոցն՝ Յովհաննու Կա- 16 12  
րապետին եւ Յուրայ ազգաւոյն: Օրհ.  
զծ. Զմարգարէ բարձրելոյն.  
սար: ՄԿք. եւ Հմբ. դծ. Մար-  
գարէից: Եւր. Եօթն ցաւոց Ս.  
Կուսին:

4 Ուր. ԲԶ. Պահմ: Հրց. հնգ. զծ. 17 13  
Օրհնեմք դքեղ. ՄԿք. Խաչի բծ.  
Այսօր խնդրի: Յն. Մովսեսի  
մարգարէին:

5 Եք. ԲԿ. Նիկիոյ Սուրբ Ժողովոյն 18 14  
երեք հարիւր ութեասան հայրա-  
պետացն: Օրհ. զծ. Այսօր սրբոց  
հայրապետաց. սար: ՄԿք. զծ.

Ուրհաշալի. եւ Իսուրբ Երրոր-  
դութենէն. (յատեանն): Հմբ.  
ած. Սուրբ ես տէր. եւ Երկնա-  
քաղաքացին:

6 ✠ Կիր. ԳԶ. Գ. զկնի Վերափ: 19 15  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. զկ. ա. Անճառելի բնու-  
թիւն: Հմբ. զծ. Իւզարբեր. եւ  
Այսօր յարութիւն: Բարեկեն-  
դան Ս. Խաչի պահոց: Յն. Մի-  
քայելի հրեշտակապետին և ի  
գիւղօրէս տօն վասն արտօ-  
րէից:

⊕ Լուսն լուսնի:  
Պարզ եւ ջերմ:

7 Բ2. ԳԿ. Ա. օր պահոց Խաչի: 20 16  
Հրց. ապ. թկ. բ. Որ հարցն  
մերոց: Նախատօնակ. աղ. Որ  
Նախիմաց: Հր. Սուքքօթ, Տօն  
Տաղաւարահարաց, որ է Գա-  
մէշ պայրամը 9 օր:

8 ✠ Գ. Դ. Բ. or պահոց Խաչի: 21 17  
 Ծնունդ Ս. Աստուածածնի ի  
 յԱՆՆԱՅԷ: Օրհ. զկ. Երգեցէք.  
 սար: Հմբ. դծ. Նոր սիրոն: Յն.  
 Լս Ծնունդ Ս. Աստուածածնի:  
 Եւբ. Մատթէոսի աւետարան-  
 չին:

(Հրաշափառ Ս. Աստուածած-  
 նի տաճարին մէջ եւ հանդիսա-  
 ւոր Ս. Պատարագ Ս. Կուսի զե-  
 րեզմանին վրայ):

9 Գ. Դ. Գ. or պահոց Խաչի: 22 18  
 Հրց. ապ. բկ. Գ. Մանկունքն  
 գերեալք: Յն. Յովակիմայ եւ  
 Աննայի:

10 Ե. Ա. Դ. or պահոց Խաչի: 23 19  
 Հրց. ապ. բկ. Դ. աղց. Տէր  
 Աժ հարցն մերոց: Յայսմ. Հոռի  
 (30): Աշնանամուտ և Հասա-  
 րակաց, լինի տիւ եւ գիշեր  
 հաւասար: Իսլ. Իթիտալը հա-

րիֆի, որ է սկիզբն նուազու-  
 թեան ջուրցն ներսի:  
 11 Ուր. Ա. Կ. Ե. or պահոց Խաչի: Հրց. 24 20  
 հնգ. զկ. Բանդ Աժ: Մկք. Խաչի  
 ակ. Նշանաւ ամենայաղթ:

⊙ Ի ԿԵՐԱՆ:

12 Եր. Բ. Տ. Տոն Եկեղեցոյ ի ցաւա- 25 21  
 կասիւ Ս. Խաչին: Օրհ. բկ. Ի  
 վերայ վիմի. սար: Մեծ. ամ.  
 Մեծացուցանեմք: Մկք. ակ.  
 Սեղան քո տէր: Հմբ. ամ. Որ  
 զանարատ. (յատեանն): Նա-  
 ւակատիք:

13 ✠ Կիր. Բկ. ՏՕՆ ՎԵՐԱՅՄԱՆ 26 22  
 ՍՐԲՈՅ ԽԱՉԻՆ: Հեա. շար. դծ.  
 Զօրութիւն: Օրհ. ամ. Որ զա-  
 նարատ. սար: Հմբ. դծ. Զօ-  
 րութիւն: Յերեկոյին անդառ-  
 տան խաչվերացի:

⊕ Վերջին քառորդ լուսնի:

Պայծառ օր:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ եւ երեկոյին խաչկերացի անդաստան Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ):

14 ✠ ԲՉ. ԳՁ. Տօն խաչի: Յիւստակ մեռելոց: Օրհ. դժ. Զօրու թիւն. սար: Մեծ. դժ. Մայր լուսոյ: Մկք. խաչի զժ. Անուանեալ: Հմբ. բկ. խաչն կենարար: Յն. խաչվերաց:

(Ս. Պատարագն ի Ս. Փրկիչ):

15 ԳՉ. ԳԿ. Տօն Եկեղեցոյ: Օրհ. բկ. խաչն կենարար: Հրց. դժ. Ուրախ լեր այսօր. սար: Մեծ. դժ. Ուրախացիր Աստուածածին: Մկք. խաչի զկ. Ով պահպան: Հմբ. զժ. Ուրախ լեր սուրբ եկեղեցի:

16 ԳՉ. ԳՁ. Պանի: Տօն Եկեղեցոյ: Օրհ. զժ. Ուրախ լեր սուրբ եկեղեցի: Հրց. զժ. Այսօր սլայ-

ծառ. սար: Մկք. խաչի դժ. ի ստուենդանելն: Հմբ. բկ. Անպատումն կառք: Եւր. Միքայելի հրեշտակապետին:

17 ԾՉ. ԳԿ. Տօն Եկեղեցոյ: Օրհ. բկ. Անպատումն կառք: Հրց. զժ. Այսօր ցնծան. սար: Մկք. խաչի զկ. խաչի քօ Բրիտոս: Հմբ. զժ. Անպական սուրբ զխաչն: Յն. Սովիա և երկոց դստերացն: Եւր. Սրբոյն Գրիգորի Լուսաւորչին մերոյ ի սահմանս Հոռմայ և Նէպոլիսոյ և Յերոնիմոսի վարդապետին:

ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ (Ն. Տ.)

31

18 Ուր. ԱՁ. Պանի: Տօն խաչի: Օրհ. զժ. Անպական: Հրց. դժ. Այսօր զենար: Մեծ. դժ. Մայր լուսոյ: Մկք. խաչի աժ. Սուրբ



- Խաչն օգնական: ՀՃբ. գծ. Որ  
 ծագեցեր: Իսլ. Միրաճ կէճէսի:  
 19 Ծբ. Ակ. Տօն Խաչի: Օրհ. գծ.  
 Որ ծագեցեր: Հրց. ղկ. Քրիս-  
 տոս ԱՃ: Մեծ. ղկ. Աստուա-  
 ծածին պայծառ: ՄԿբ. ղկ.  
 ստեղի. Պարունակեալ: ՀՃբ.  
 ղկ. Այսօր երևումն: Եւր. Պա-  
 հապան հրեշտակաց:  
 20 ✠ Աիր. ԲԶ. Բ. զկնի Խաչի: Ա-  
 ւադ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց. յար.  
 ղծ. ա. Որ եկիր կամաւ: Մեծ.  
 ղծ. Աթոռ քրովբէական: ՀՃբ.  
 ղծ. Ի գերեզման. եւ եկին Ի  
 գերեզման: Բարեկենդան վա-  
 րադայ Խաչի պահոց:  
 21 ԲԶ. Բկ. Պահի: Սրբոց՝ Մամա-  
 սայ, Փիլիկսիմոնի եւ Սիմէոնի  
 Սիւնակեցից: Օրհ. մրտ. Ի ձայ-  
 նէն: Հրց. մրտ. ղծ. Յուսա-  
 ցեալքն: ՄԿբ. եւ ՀՃբ. մրտ.

2 28

3 29

4 30

- Ի ձայնէն: Եւր. Փրանկիսկոսի  
 Ասսիղացւոյն:  
 ● Ծնունդ լուսնի:  
 Հողմային եղանակ:  
 22 ԳԶ. ԳԶ. Պահի: Սրբոց կուսա-  
 նացն՝ Փեփրոնեայ եւ Մարիանայ  
 եւ Շուսանայ ղսեւ Մեծին վար-  
 դանայ: Օրհ. մրտ. Ի ձայնէն:  
 Հրց. մրտ. ղծ. Սուրբ ես աէր:  
 ՄԿբ. եւ ՀՃբ. ղկ. Յիշատակ:  
 Իսլ. Շապան (29):  
 23 ԳԶ. Գկ. Պահի: Հրց. ապ. ղկ.  
 ե. աղց. Մանկանց զձայնն: Հր.  
 Խէսու (29):  
 24 ԵԶ. ԴԶ. Պահի: Սրբոց հայրապե-  
 սացն՝ Բարաղամու, Անթիմոսի եւ  
 Երանոսի: Օրհ. մրտ. Ի ձայնէն:  
 Հրց. մրտ. ղծ. Որք հաղորդե-  
 ցան: ՄԿբ. եւ ՀՃբ. գծ. Հանդի-  
 սացեալք: Յն. Թեկղեայ կու-  
 սին: Եւր. Տօն վարդարանին:

5 1

6 2

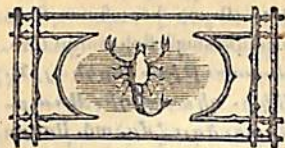
7 3

Z	110 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ	Ն L
25	<p>Ուր. Դկ. Պահի: Հրց. հնգ. դկ. Յաւիտենից: Մկք. Խաչի դկ. Սուրբ Խաչն օգնական:</p> <p>(Երեկոյին ժամերգութիւն եւ նախասօնակ Ղպտիներու Սուրբ Գէորգ եկեղեցին:)</p>	8 4
26	<p>Շք. ԱԶ. Սրբոցն՝ Դէորգայ զօրավարին, Աղոկսոսի եւ Ռոմանոսի երգեցողին: Օրհ. ակ. Ամենասուրբ Երրորդութեանն: Հրց. մրտ. դկ. Զինուորութիւնք: Մկք. զծ. Ո՛վ սուրբ Գէորգ: Հմբ. ակ. Նշանաւ ամենայաղթ. (յատեանն): Յն. Ննջումն Յովհաննու աւետարանչին:</p> <p>(Ս. Պատարագն Ղպտիներու Ս. Գէորգ եկեղեցին, եւ երեկոյին Հրաշափառ Ս. Յարութեան տաճարին մէջ:)</p>	9 5
27	<p>✠ Կիր. Ակ. Գ. զկնի Խաչի: Տօն Վարագայ Սրբոյ Խաչին:</p>	10 6

Z	ՇԱՊԱՆ 111	Ն L
	<p>Օրհ. ակ. Նշանաւ. սար: Հմբ. զծ. Հրաշափառ տեսութիւն: Առաջին կիւրակէ եօթն շաբաթուց:</p> <p>(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Գրիստոսի Ս. Գերեզմանին վրայ:)</p>	
28	<p>Բշ. ԲԶ. Սրբոցն՝ Դաւթի Դրվնցւոյն եւ Վկայիցն՝ Ղամբէոսի եւ Ղամբէուհւոյն: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. դկ. Առ քեզ ԱՃ: Մկք. եւ Հմբ. թկ. Լցեալ աստուածային:</p> <p>Յ Առաջին փառորդ լուսնի: Զերմ եւ պայծառ:</p>	11 7
29	<p>Գշ. Բկ. Սրբոցն՝ Եւսափէոսի եւ կնոջ նորա Թէոփիստայ եւ երկուց որդւոցն եւ սրբոց կուսանացն երմոնեայ եւ Նեկսարինեայ: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. դկ. Որ զհրաշափառ: Մկք. և Հմբ. մրտ. ի ձայնէն:</p>	12 8

30 ԳՁ. ԳՁ. Պահի: Հրց. ապ. գծ. 13 9  
 ա. Փառաւորեալ անուն քո:  
 Յն. Սրբոյն Գրիգորի Լուսա-  
 ւորչին մերոյ:

*—*



Z Ո Կ Տ Ե Մ Բ Ե Ր

31

Շապան

1 ԾՁ. ԳԿ. Արոց ի խանացն՝ Ու- 14 10  
 հակայ եւ Համազասպայ: Օրհ.  
 մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ամ.  
 Զքեղ արդար: ՄԿք. եւ Հմբ.  
 դի. ստեղի. Արիացեալք: Յն.  
 Անանիայի առաքելոյն:  
 2 Ուր. ԳՁ. Պահի: Հրց. հնգ. ամ. 15 11  
 Օրհնեալ ես դու: ՄԿք. Խաչի

դձ. Գաւազան: Յն. Դիոնեսիոսի Արիսպագացւոյն:

3 Ծք. Դկ. Սրբոց եօթանասուն եւ երկու աւակեցացն Քրիստոսի: Օրհ. դկ. Իմաստութիւն երկնային. սար: Մկք. դկ. ստեղի. Առաքեալք Աստուծոյ: Հմբ. ած. Սուրբ եւ տէր. եւ ի քէն հայցեմք:

4 ✠ Աիր. ԱԶ. Գ. զկնի Խաչի: Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. դձ. բ. Որ բարեբանեալդ ես: Մեծ. դձ. Աստուածածին գերագոյն: Հմբ. ած. Ընդ կանայս իւղարբերան: Երկրորդ կիւրակէ եօթն շաբաթուց:

5 ԲԶ. Ակ. Սրբոցն Փոկասու հայրապետին եւ Երանոսի հետեւողին առաւելոց: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. աղ. Սուրբ Աճ արարիչ: Մկք. եւ Հմբ. մրտ. ի ձայնէն: Եւր. Ղուկասու աւետարանչին:

6 ԳԶ. ԲԶ. Սրբոց կուսանացն՝ Թեկղեայ, Վառվառեայ եւ Պեղազեայ: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. աղ. Որ բարձրեալդ ես: Մկք. եւ Հմբ. դկ. Քե պարծի այսօր: Յն. Թովմայի առաքելոյն: Իսլ. Պերաթ կէճէսի:

⊕ Լրումն յուսնի: Ամպամած օր:

7 ԳԶ. ԲԿ. Պահի: Հրց. այ. գձ. բ. Փառաւորեալ է անուն:

8 ԵԶ. ԳԶ. Սրբոցն՝ Պանդալեոնի բժեկին, Երմողեայ քահանային եւ Եւպրասեայ կուսին: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. բձ. Անոխակալ: Մկք. եւ Հմբ. դկ. Յիշատակ: Յն. Սարգսի եւ Բազոսի:

9 ՈՅԸ. Գկ. Պահի: Հրց. հնդ. աղ. Գոհարանեմք: Մկք. Խաչի զկ. Յաղթող եւ զնոր: Յն. Յակոբայ Ալփիայ առաքելոյն:

- 10 ✠ Եր. ԴԶ. Սրբոց Թարգմանչաց 23 19  
վարդապետացն մեռոց՝ Մեսրոպայ,  
Եղիշէի, Մովսիսի Բերթողին, Գաւ-  
թի անյաղբ փիլիսոսիային, Գրի-  
գորի Նաբեկացոյն եւ Ներսիսի  
Կլայեցոյն եւ ՏՕՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՒ  
ԵԿԵՂԵՑԱԿԱՆ Ի յիշատակ զիւսի  
նշանագրաց Հայոց եւ Թարգ-  
մանուրեան Սուրբ Գրոց: Օրհ-  
ակ. Որք զարդարեցին. սար:  
Մկք. զծ. Նմանեալ: Հմբ. ած.  
Սուրբ ես տէր. եւ Երկնաքա-  
ղաքացին: Յայսմ. Սահմի (30):
- 11 ✠ Կիր. ԴԿ. Ե. զկնի Խաչի: 24 20  
Աւագ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց.  
յար. դծ. Գ. Որ Ի քառակեր-  
պեան: Մեծ. դծ. Խորանայարկ:  
Հմբ. զկ. Յորժամ եկին. եւ էջ  
հրեշտակն: Երբորդ կիւրակէ  
եօթն շարաթուց: Եւր. Ռա.  
փայելի հրեշտակապետին:

- ⊕ Ի Կարինն:
- 12 ԲԶ. ԱԶ. Գիւս նեխուրաց սրբոյն 25 21  
Գրիգորիսի Աղուանից կաթողիկո-  
սին, եւ սրբոց հարցն՝ Թարլոյ, Վա-  
րոսի, Թումասու, Անսանի, Կրօնի-  
ղեայ. եւ եօթն խոսանաբակացն որք  
յիննակնեան վանսն կասարեցան:  
Օրհ. զկ. Արմատ ճշմարիտ: Հրց.  
ակ. Որ զլոյս աստուածային.  
սար: Հմբ. դծ. Յաւուրց վերջին:
- 13 ԳԶ. ԱԿ. Սրբոց սուսեղացն՝ Ա- 26 22  
նանիայ, Մասաթիայ, Բառնարայ,  
Փիլիպպոսի, Յովնաննու, Շիղայի  
եւ Սիդուանոսի: Օրհ. զկ. Իմաս-  
տութիւն. սար: Մկք. և Հմբ.  
ակ. Աշակերտք Քրիստոսի:  
⊕ Վերջին փառսդ լուսնի:  
Պարզ եւ զուարթ:
- 14 ԴԶ. ԲԶ. Պանի: Հրց. ապ. զծ. 27 23  
Գ. աղց. Օրհնեալ ես տէր եւ  
փառաւորեալ:

Z	118 ՆՈԿՏԵՄԲԵՐ	Ն L
15	<p>ՅԶ. ԲԿ. Սրբոցն՝ Գիոնեսիոսի Արիսպագացոյն, եւ առաքելոցն՝ Տիմոթէոսի եւ Տիսուսի: Օրհ. ղկ. Իմաստութիւն. սար: Մկք. և Հմբ. ակ. Աշակերտք: եւր. Առաքելոցն Սիմէոնի և Յուդայի:</p>	28 24
16	<p>Աւր. ԳԶ. Պահի: Հրց. հնգ. ըծ. Որ թագաւորդ: Մկք. Խաչի զծ. Որ ձագեցեր: Յն. Ղուկիանոսի հարիւրապետին:</p>	29 25
17	<p>Շք. ԳԿ. Սրբոց աւեսարանչացն՝ Մասքէոսի, Մարկոսի, Ղուկասու եւ Յովնանու: Օրհ. զծ. Երանելի սուրբ առաքեալք. սար: Մկք. ակ. Աշակերտք: Հմբ. ած. Սուրբ ես աէր. եւ Ի քէն հայցեմք:</p> <p>(Ս. Պատարագն Ս. Յովնանէս Աւետարանչի եկեղեցին՝ Ս. Յարութեան զաւիթը:)</p>	30 26

Z	ՇԱՊԱՆ 119	Ն L
18	<p>✠ Կիր. ԴԶ. Զ. զկնի Խաչի: Աւագ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց. յար. ղծ. Դ. Յորժամ Ի խաչին: Մեծ. ղծ. Մայր Ղուսոյ: Հմբ. ղծ. Կանանցն կանխելով. եւ Ահագին ձայնիւդ: Զորորդ կիւրակէ եօթն շաբաթուց: Յն. Ղուկասու աւետարանչին:</p> <p>ՆՈՅՏԵՄԲԵՐ (Ն. Տ.)</p> <p>30</p>	31 27
19	<p>ԲԶ. ԳԿ. Սրբոցն՝ Ղուկիանոսի հարիւրապետին, Յովսեփայ Ասուածահօրն, Յովսեփայ Արիմաթացոյն եւ բարեկամին Քրիսոստի Ղազարու եւ քերց նորա Մարթայի եւ Մարիամու: Օրհ. ղկ. Իմաստութիւն. սար: Մկք. ղկ. ստեղի. Յովսէփ քերց հաւա-</p>	1 28

տացեալ: Հմբ. ղկ. Իւղարեբրից:  
Յն. Յովիւլեայ մարգարէին:  
Եւր. Տօն ամենայն սրբոց:

(Ս. Պատարագն Ս. Աստուա.  
ծածնի տաճարին մէջ՝ Հայր Յով-  
սէփի գերեզմանին վրայ:)

20

Պ. Զ. Ա. Սրբոցն՝ Թեղոյսոցնի Բա-  
հանային, Զեմոնի զինաւորին, եւ  
Մակարայ, Եղոսիայ եւ Ռամե-  
լայ: Օրհ. մրտ. Ի ձայնէն: Հրց.  
մրտ. րծ. Ընդ սուրբս քո: Մկք.  
և Հմբ. մրտ. Ի ձայնէն: Եւր.  
Յիշատակ համօրէն ննջեցե-  
լոց:

21

Պ. Զ. Ա. Պան: Հրց. ապ. գծ.  
դ. Հարցն մերոց Ած. Իսլ. Բա-  
մազան (30):

● Ծնունդ լուսնի:  
Խառնակ օր:

22

Պ. Զ. Ա. Սրբոցն՝ Խաբիթեանց, եւ  
Վկայիցն՝ Արեմեայ եւ Քրիստա-

2

29

3

1

4

2

Վորի եւ Երկուց Կանանցն՝ Կալի-  
նիկեայ եւ Ակիլիինեայ: Օրհ. մրտ.  
Ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ղկ. Օրհ-  
նեմք զքեզ: Մկք. և Հմբ. ղկ.  
Այսօր ընդ անմարմնոցն: Յն.  
Եօթն մանկանցն Եփեսոսի: Հր.  
Քառեւ (30):

23

Ռւր. Բկ. Պան: Հրց. հնգ. ղկ.  
Արարիչ եւ մարդասէր: Մկք.  
Խաչի ղկ. Խաչն Կենարար: Յն.  
Յակոբայ Տեառնեղբօր:

24

Շր. Գ. Սրբոց երկոսասան վար-  
դապետացն՝ Ռեբեոսի, Գիոնեւի-  
ոսի, Սեղբեստոսի, Արանասի, Կիւր-  
դի Երուսաղիմացոյն, Եփրեմի  
խուրին ասորոյ, Բարադի Կեսա-  
րացոյն, Գրիգորի Նիւսացոյն,  
Գրիգորի Ասուածաբանին, Եպի-  
փանու Կիպրացոյն, Յովնանու  
Ոսկեբերանին եւ Կիւրդի Աղեֆ-  
սանդրացոյն: Օրհ. ալ. Որք

5

3

6

4

զարգարեցին. սար: Մկք. դծ.  
Հանդիսացեալք: Հմբ. ամ.  
Հրաշակերտ. (յատեանն):

(Երեկոյին Հրաշափառ Ս.  
Յարութեան տաճարին մէջ):

25 ✠ Կիր. ԳԿ. Է. զկնի Խաչի: 7 5  
Գիւտ Խաչ: Օրհ. ամ. Հրաշա-  
կերտ. սար: Հմբ. թծ. Ապաւի-  
նեցաք: Հինգերորդ կիւրակէ  
եօթն շաբաթուց:

(Ժամերգութիւն եւ պատարագ  
Ս. Յարութեան տաճարի Ս. Լու-  
սաւորչի եկեղեցւոյն մէջ, ապա  
մեծահանդէս թափօր Գրիստոսի  
Ս. Գերեզմանին շուրջ):

26 ԲԶ. ԳԶ. Սրբոցն՝ Անաստասյ Բա-  
նանային եւ Վարոսի եւ Թէոդո-  
տայ եւ որդւոց նորա եւ որոց ընդ  
նմա կատարեցան: Օրհ. մրտ. Ի  
ձայնէն: Հրց. մրտ. թկ. Որք Ի  
մարտի: Մկք. և Հմբ. մրտ. Ի

ձայնէն: Յն. Դեմետրեայ վկա-  
յին: Իսլ. Գասըմ:

27 ԳԶ. ԳԿ. Սրբոցն՝ Հիպիոիբեանց 9 7  
որք Ի Սամուսաս կատարեցան, եւ  
սրբոցն՝ Օեւերիանոսի Սերասա-  
ցւոյն, Բաբելայ ծերոյն եւ ուրուն  
եւ չորս առակերաց նորին: Օրհ.  
մրտ. Ի ձայնէն: Հրց. մրտ. զծ.  
Որք զտանջանս: Մկք. և Հմբ.  
մրտ. Ի ձայնէն:

28 ԳԶ. ԱԶ. Պանի: Հրց. ապ. զծ. 10 8  
եւ. աղց. Օրհնեալ ես տէր ԱՃ  
հարցն:

Յ Առաջին Բառորդ լուսնի:  
Անճեւային եղանակ:

29 ԵԶ. ԱԿ. Սրբոյն Յովհաննու Ու-  
կերեւան հայրապետին: Օրհ. ապ.  
Որք զարգարեցին. սար: Մկք.  
և Հմբ. ղկ. ստեղի. Որ յանըս-  
կիզբն:

30 Աւր. ԲԶ. Պանի: Հրց. հնգ. զծ. 12 10



Օրհնեմք զքեզ: Մկք. Խաչի բժ.  
Ապաւինեցաք:

31

Շր. Բկ. Ամենայն սրբոց՝ հնոց եւ  
նորոց, յայտից եւ անյայտից: Օրհ.  
զժ. Երանելի: Հրց. մրտ. ղկ.  
Առ քեզ Ած: Մեծ. ղկ. Նահա-  
պետացն: Ողբ. մրգ. ղժ. Որ  
աւետաւոր: Տրյ. յրգ. ղժ. Այսօր  
երկնայնոց: Մկք. կուս. ղկ.  
Յիշատակ. եւ մրտ. ղկ. Որք  
եկեալ եմք: Հմբ. ամ. Սուրբ  
ես տէր. եւ Ի քէն հայցեմք:

13

11



ՆՈՅՏԵՄԲԵՐ

30

Բամազան

1

✠ Կիր. ԳՁ. Ը. զկնի Խաչի:  
Աւագ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ղկ. ա. Որ զամենազօր:  
Մեծ. ղկ. Աստուածածին մայր  
և կոյս: Հմբ. ղժ. Ի Խաչանիչ  
փայտէն: Վեցերորդ կիւրակէ  
եօթն շարաթուց: Յն. կողմայի  
և Դամիանոսի:

14

12

- 2 **Բ**2. **Գ**4. Սբբոցն՝ Ստեփանոսի 15 13  
 Հռոմայ հայրապետին եւ Բանտա-  
 յիցն եւ սարկաւազացն եւ ժողո-  
 վրդոցն: *Օրհ. մրա. ի ձայնէն:*  
*Հրց. մրա. դծ. Յուսացեալքն:*  
*Մկք. դկ. Յնծայ այսօր: Հմբ.*  
*դկ. Մարտիրոս եւ Վկայ:*
- 3 **Գ**2. **Դ**2. Սբբոցն՝ Ակիփսիմեայ 16 14  
 եպիսկոպոսին, Յովսեփայ Բահա-  
 նային, Այիքալայ սարկաւազին  
 եւ Պղատոնի Վկային: *Օրհ. մրա.*  
*ի ձայնէն: Հրց. մրա. դծ. Սուրբ*  
*եւ տէր: Մկք. եւ Հմբ. մրա. ի*  
*ձայնէն:*
- 4 **Գ**2. **Դ**4. Պահֆ: Հրց. ապ. գծ. 17 15  
 7. *Օրհնեալ եւ տէր ԱԾ:*  
 ☉ Լուսն լուսնի:  
 Հողմունք եւ անձրեւ:
- 5 **Ե**2. **Ա**2. Սբբոց հայրապետացն՝ 18 16  
 Մեսրոփանոսի, Աղեֆսանդրոսի եւ  
 Պողոսի խոստովանողին եւ սբբոց

- 6 **Ո**ւ. **Ա**4. Պահֆ: Հրց. հնդ. զկ. 19 17  
 Բանդ ԱԾ: *Մկք. Խաչի աղ. Խաչ*  
*քո նդիցի:*  
 (Երեկոյին ժամերգութիւն եւ  
 նախատօնակ Ս. Հրեշտակապե-  
 տաց եկեղեցին:)
- 7 **Ե**բ. **Բ**2. Սբբոց Հրեւեակապետացն՝ 20 18  
 Գաբրիելի եւ Միֆայելի եւ ամե-  
 նայն երկնային զօրացն: *Օրհ. թկ.*  
*Որ յանէից. սար: Զկնի ալէ-*  
*լուքին՝ Թագ. յաւ. Երկինք եւ*  
*Երկիր: Հմբ. ած. Սուրբ եւ*  
*տէր. եւ Երկնաքաղաքացին:*  
 (Ժամերգութիւն եւ պատա-  
 րագ Ս. Հրեշտակապետաց եկե-  
 ղեցին:)

8 ✠ Աիր. Բկ. Թ. զգլին Խաչու: 21 19  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ղկ. ր. Այսօր ցնծան:  
Մեծ. ղկ. Աստուածածին պայ-  
ճառ: Հմբ. ղկ. Քրիստոս յար-  
եաւ. եւ Առաւօտեան: Եօթնե-  
րորդ կիւրակէ եօթն շաբա-  
թուց: Յն. Միքայելի հրեշտա-  
կապետին և ամենայն երկնա-  
յին զօրաց: Եւր. Ընծայուին  
Ս. Աստուածածնի:

9 ԹՂ. ԳՁ. Մբոցն՝ Մելիսոսի Ան- 22 20  
սիոֆայ հայրապետին եւ Մինասայ  
եղիպսացւոյն եւ միւս Մելիսոսի  
եպիսկոպոսին, Բուրայ Բանանա-  
յին եւ Շինու սարկուազին: Օրհ.  
մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ղկ.  
Առ քեզ Աճ: Մկք. և Հմբ. մրտ.  
ի ձայնէն: Յայսմ. Տրէ (30):

10 ԳՂ. Գկ. Մբոցն՝ Դեմետրեայ վր- 23 21  
կային եւ Բասիլիսկոսի Բանանա-

յին: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց.  
մրտ. ղկ. Որ զհրաշափառ: Մկք.  
և Հմբ. մրտ. ի ձայնէն:

⊙ յԱղեղնաւորն:

11 ԳՂ. ԳՁ. Պահ: Հրց ապ. ղկ. 24 22  
ա. աղց. Սուրբ Աճ հայր:

⊕ Վերջին Բառոզ լուսնի:  
Ամպամած եւ անճրեային:

12 ԵՂ. Գկ. Մբոցն՝ Գուրիասայ, 25 23  
Սամոնասայ, Աքիբայ սարկաւա-  
զին, Ռոմանոսի միայնակեցին,  
Մանկանն խոսովանողին եւ Հիւ-  
սիոսի զինաւորին: Օրհ. մրտ. ի  
ձայնէն: Հրց. մրտ. ամ. Ձքեզ  
արդար: Մկք. և Հմբ. մրտ. ի  
ձայնէն:

13 Ուր. ԱՁ. Պահ: Հրց. հնգ. դժ. 26 24  
Որ փառօք հօր: Մկք. Խաչի  
ամ. Հրաշակերտ և զօրեղ: Յն.  
Յովհաննու Ոսկերերանին:

14 Եր. Ակ. Մբոց առաբելոցն՝ Ան- 27 25

դրէի եւ Փիլիպպոսի: Օրհ. զժ.  
Երանելի սուրբ առաքեալք.  
սար: Մկք. ած. Աշակերտք:  
Հմբ. ած. Սուրբ ես տէր. եւ ի  
քէն հայցեմք: Յն. Փիլիպպոսի  
առաքելոյն:

15

✠ Եփր. ԲՁ. Ժ. զկնի Խաչի:  
Աւագ օրհ. ի ձայնէն: Հրց.  
յար. ած. ա. Որ եկիր ի փըր-  
կութիւն: Հմբ. բծ. Ձայն ա-  
ւետաւոր. ցվերջն: Բարեկեն-  
դան Յիսնակի պահոց: Յն. րՍ-  
կիզրն քառասնօրեայ պառոց  
Ծննդեան: Եւր. Առաջին կիւ-  
րակէ Գալստեան: Հր. Խանու-  
կա, նաւակատիք Տաճարին,  
որ է Գանտիլ պայրամբ:

28 26

16

ԲՂ. Բկ. Ա. օր պահոց Յիսնակի:  
Հրց. ապ. զկ. բ. Աժ բարձրեալ:  
Յն. Մատթէոսի աւետարան-  
չին: Իսլ. Գատըր կէճէսի:

29 27

17 ԳՂ. ԳՁ. Բ. օր պահոց Յիսնակի:  
Հրց. ապ. զժ. ա. Հարցն մե-  
րոց Աժ որ ապրեցուցեր: Եւր.  
Անդրէի առաքելոյն:

30 28

ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ (Ն. Տ.)

31

18 ԳՂ. Գկ. Գ. օր պահոց Յիսնակի:  
Հրց. ապ. զժ. բ. Հարցն մե-  
րոց Աժ որ ի ներդուրեանէ:

1 29

ԵՕԹՆԵՐՈՐԴ ՏԱՐԵՆԱՐՁ ԳԱՏԱ-  
ԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ԱՄԵՆ. Տ. ԹՈՐԳՈՍ  
Ս. ԳԱՏՐԻԱՐՔԻՆ ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԻ:

19 ԵՂ. ԴՁ. Դ. օր պահոց Յիսնակի:  
Հրց. ապ. զժ. գ. աղց. Օրհնեալ  
ես յաւիտեան: Յն. Աբղիու-  
մարգարէին: Իսլ. Արիֆէ:

2 30

● Ծնունդ լուսնի:

Անձրեաքեւ հողմունք:

20 Ուր. Դկ. Ե. օր պահոց Յիսնակի:

3 1

Հրց. հնգ. դկ. Յաւիտենից Ած:  
Մկք. Խաչի դկ. Այսօր նշան  
յաղթող: Նախատօնակ. ակ.  
Որ նախիմաց: Իսլ. Շէվիվալ (29),  
և պայրամ 3 օր: Պարսից նէվ-  
րուղ, որ է նոր օր արքայա-  
կան և ամանոր, պայրամ:

21 ✠ Շք. ԱԶ. Ընծայումն Սուրբ  
Աստուածածնի երից ամաց Ի  
Տանարն: Օրհ. զկ. Երգեցէք.  
սար: Հմբ. դծ. Նոր սիօն: Յն.  
Եւս Ընծայումն Ս. Աստուա-  
ծածնի: Հր. Թէփէթ (29):

(Հրաշափառ Ս. Աստուածա-  
ծնի տաճարին մէջ եւ հանդիսա-  
ւոր Ս. Պատարագ Ս. Կուսի զե-  
րեզմանին վրայ.)

22 ✠ Կիր. Ակ. Ա. Յիսնակի: Ա-  
ւազ օրհ. Ի ձայնէն: Հրց. յար.  
ած. գ. Օրհնեալ ես տէր Ած:  
Հմբ. ակ. Յարուցեալ տէրն.

Եւ Սքանչելի հրեշտակն: Յն.  
Փիլեմոնի առաքելոյն:

23 ԲՉ. ԲԶ. Սրբոց կուսանացն՝ Յու-  
լիանեայ եւ Վասիլուհոյ: Օրհ.  
մբա. Ի ձայնէն: Հրց. մբա. ակ.  
Սուրբ Ած արարիչ: Ըմբռնաղ:  
Եւր. Նիկողայոսի հայրապե-  
տին:

24 ԳՉ. Բկ. Սրբոցն՝ Ղուկիանոսի  
Բահանային, Տաւազոսի, Պրոքոսի,  
Անդրոնիկոսի եւ Ոնեսիմեայ եւ  
այլոց առակերտացն Սրբոյն Պօղոսի:  
Օրհ. դկ. Իմաստութիւն. սար:  
Մկք. և Հմբ. ակ. Աշակերտք  
Գրիստոսի: Եւր. Ամբրոսիոսի  
Եպիսկոպոսին:

25 ԳՉ. ԳԶ. Պահի: Հրց. ապ. դծ.  
դ. Որ յամենայնի: Եւր. Յղու-  
թիւն Ս. Աստուածածնի Ի յԱն-  
նայէ:

26 ԵՉ. Գկ. Սրբոցն՝ Կղեմայ հայրա-

պէտի՛ն եւ Բագարասայ Տոռոմենոյ  
Եպիսկոպոսին: Օրհ. մրտ. ի ձայ-  
նէն: Հրց. մրտ. զձ. Որ զան-  
չափ: Մկք. և Հմբ. զձ. Ման-  
կունք նոր:

Յ Առաջին Բառորդ լուսնի:  
Մեղմ եւ ամպամած:

27 Ուր. ԴԶ. Պահի: Հրց. հնգ. ամ. 10 8  
Օրհնեալ ես գու: Մկք. Խաչի  
ղձ. Զօրութիւն: Նախատօնակ.  
զձ. Երանելի:

28 ✠ Եբ. ԴԿ. Սրբոց առաքելոց եւ 11 9  
առաջին լուսաւորչացն մերոց Թա-  
ղէոսի եւ Քարթոլիմէոսի: Օրհ.  
զձ. Երանելի. սար: Թագ. յաւ.  
Այսօր դասք: Մկք. ակ. Աշա-  
կերաք: Հմբ. ամ. Սուրբ ես  
տէր. եւ ի քէն հայցեմք:

29 ✠ Կիր. ԱԶ. Բ. Յիսնակի: Աւագ 12 10  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ակ.  
բ. Որ վասն մերոյ վերկութեան:

Հմբ. ամ. Որ անճառ էութեամբ:  
30 Քչ. ԱԿ. Սրբոց՝ Գեմարիոսի եւ 13 11  
պիսկոպոսին եւ Մեկլիւոհոսի զի-  
նաւորին: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն:  
Հրց. մրտ. զկ. Զինուորու-  
թիւնք: Մկք. և Հմբ. ամ. Զի-  
նաւորն Քրիստոսի: Յն. Ան-  
դրէի առաքելոյն: Հր. Ծով  
վասն պաշարման Երուսաղեմի  
ի Նարուգոդոնտօրայ:



## ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ

31

Շեկվալ

- 1 **ԳՁ. ԲՁ.** Սրբոց վկայիցն Յակովկայ եւ Իրաւափառայ: *Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. ակ. Որ բարձրեալդ ես: Մկք. և Հմբ. մրտ. ի ձայնէն: Յն. Նաւոււմայ մարգարէին:* 14 12
- 2 **ԴՁ. Բկ.** Պանն: *Հրց. ապ. դծ.* 15 13

*Ե. Ճշմարտապէս: Յն. Ամբա-կոււմայ մարգարէին:*

- 3 **ՇՁ. ԳՁ.** Սրբոցն հարցն եգիպտացոց՝ Պողոսի, Պողայ, Մակարայ, Եւագրի, Յովնաննու Գրեցւոյն, Յովնաննու կարնահասակին, Նեղոսի, Արսենի, Սիսիանու, Դանիելի, Մրապիսնի, Մակարիոսի, Պիսենի եւ այլոց սրբոց հարցն: *Օրհ. ած. Որ գերազանցեալ. սար. (յոգնակի առել): Մկք. և Հմբ. բծ. Պարծանք եկեղեցւոյ: Յն. Սոփոնիայ մարգարէին:* 16 14
- 4 **Ուր. Գկ.** Պանն: *Հրց. հնգ. ակ. Գոհարանեմք: Մկք. Խաչի զկ. Ոյլ քառաթև: Յն. Վառվառեայ կուսին:* 17 15
- 5 **Շբ. ԴՁ.** Սրբոցն Նիկողայոսի եւ Գրիգորի սփանչեպարծ հայրապե-

⊕ Լուսն յուսնի:

Յրտազին եղանակ:

սացն եւ միւս Նիկողայոսի հայ-  
 րապետին եւ Միւռոնայ եպիսկո-  
 պոսին: **Օրհ. ակ. Որք զարդա-  
 րեցին. սար: Մկք. դկ. ստեղի.**  
**Հիացան անմարմինքն: ՀՃբ.**  
**ած. Սուրբ ես տէր. եւ երկնա-**  
**քաղաքացին: Յն. Հօրն Սա-**  
**րայի:**

6 ✠ **Եիր. Գկ. Գ. Յիսնակի: Աւագ** 19 17  
**օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բծ.**  
**բ. Անապական բանդ: ՀՃբ. դկ.**  
**Հրեշտակացն դասք. եւ Հրեշ-**  
**տակ քո տէր: Բարեկենդան Ս.**  
**Յակորայ պահոց: Յն. Նիկո-**  
**ղայոսի հայրապետին պաշա-**  
**պանին նաւալարայ:**

7 **ԲՉ. ԱԶ. Պահի: Սրբոցն՝ Մինա-** 20 18  
**սայ, Եւոզինեայ, Եւգրափոսի եւ**  
**կամաւոր աղբօսացն՝ Յովհաննու**  
**եւ Ալեքսիանոսի: Օրհ. Ճրտ. ի**  
**ձայնէն: Հրց. Ճրտ. բծ. Անո-**

**խակալ: Մկք. և ՀՃբ. բկ. Զյի-**  
**շատակ վկայից:**

8 **ՊՉ. Ակ. Պահի: Սրբոցն՝ Կուռնե-** 21 19  
**լիոսի հարիւրապետին, Շմաւոնի**  
**ազգականին Քրիստոսի, Պողիկար-**  
**պոսի հայրապետին Զմիւռնիոյ եւ**  
**վկայիցն ուր յԱրեւելս կասաբե-**  
**ցան: Օրհ. Ճրտ. ի ձայնէն: Հրց.**  
**դեօթանասնիցն դկ. Որ ի հօրէ**  
**առաքեցար: Մկք. և ՀՃբ. ակ.**  
**Աշակերտք Քրիստոսի: Նախա-**  
**տօնակ. ակ. Որ նախիմաց:**  
**Եւր. Թովմայի առաքելոյն:**

9 ✠ **ՊՉ. ԲԶ. Պահի: Յղութիւն** 22 20  
**Ս. Աստուածածնի ի յԱՆՆԱՅԷ:**  
**Օրհ. զկ. Երգեցէք. սար: ՀՃբ.**  
**դծ. Նոր սիօն: Յայսմ. Քաղոց**  
**(30): Յն. ևս Յղութիւն Ս. Աս-**  
**տուածածնի:**

⊙ յԱյծեղօիւրն:  
 (Հրաշափառ Ս. Աստուածած-



նի տաճարին մէջ, եւ հանդիսա-  
ւոր Ս. Պատարագ Ս. Կուսի զե-  
րեզմանին վրայ):

10 10 ՅԶ. ԲԿ. Պահմ: Սրբոցն՝ Եւսուա-  
սիոսի, Օֆսենսիոսի, Եւզիմէոսի,  
Ովրեսեսի եւ Մարդարիոսի: Օրհ.  
մրտ. ի ձայնէն: Հրց. մրտ. բծ.  
Ընդ սուրբս քս: Մկք. և Հմբ.  
բկ. Որ զհուր սիրոյ: Չմեռնա-  
մուտ եւ արեւադարձ Այծեղ-  
ջեր. ցերեկն սկսի երկարիլ եւ  
գիշերն կարճանալ: Իսլ. Էվ-  
վէլի արպային, որ է սկիզբն  
քառասուն աւուրց առաջնոյ  
մասին ձմերան:

11 11 Ուր. ԳԶ. Պահմ: Հրց. հնդ. բծ.  
Որ թագաւորդ ես: Մկք. Խաչի  
զծ. Քեղ Քրիստոսի: Նախատո-  
նակ. զկ. Յաղթող եւ սուրբ  
հայրապետ: Եւր. ձրագալոյց  
Ծննդեան:

23 21

24 22

Շ Վերջին Բանորդ լուսնի:  
Խառնակ օդ:

12 25 23 Շբ. ԳԿ. Սրբոցն՝ Յակոբայ Մրծ-  
բրնայ հայրապետին, Մարուգէի  
նգնաւորին եւ Մելիսոսի եպիսկո-  
պոսին: Օրհ. զկ. Յաղթող եւ  
սուրբ. սար: Հմբ. ած. Սուրբ ես  
տէր. եւ Երկնաքաղաքացին:  
Եւր. Ծնունդ Տեառն մերոյ:

13 26 24 ✠ Կիր. ԳԶ. Գ. Յիսնակի: Աւագ  
օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. բկ.  
բ. Անսկիզբն բանդ: Հմբ. դծ.  
Որ ի վերդ ես: Եւր. Ստեփա-  
նոսի նախավկային:

14 27 25 ՔԶ. ԳԿ. Սրբոց հայրապետացն՝  
Իգնասիոսի եւ Աղղէի եւ Մարու-  
թայ եպիսկոպոսին: Օրհ. մրտ.  
ի ձայնէն: Հրց. մրտ. դծ. Որք  
հաղորդեցան: Մկք. և Հմբ. դծ.  
Որ հրաւիրեցեր: Եւր. Յովհան-  
նու աւետարանչին:

- 15 **Գ**. ԱԶ. Սրբոցն՝ Թեոպոմպայ 28 26  
 եպիսկոպոսին եւ Թեոփնայ վկային  
 եւ չորից զիմուտացն՝ Բասոսի,  
 Եւսեբի, Եւսիփի եւ Բասիլիդեայ:  
 Օրհ. մրտ. ի ձայնէն: Հրց.  
 մրտ. րկ. Օրհնեմք զքեզ տէր:  
 Մկք. և Հմբ. մրտ. ի ձայնէն:  
 Եւբ. Մանկանցն Բեթղեմէմի:
- 16 **Դ**. ԱԿ. Պահի: Հրց. ապ. դժ. 29 27  
 զ. Տէր Աստուած մեր:
- 17 **Ե**. ԲԶ. Սրբոց կուսանացն՝ Ին- 30 28  
 դոսի եւ Գոմնայի եւ Գղերիկոսի  
 Բահանային, եւ երկուց բիւրոցն  
 ուր այրեցան յեկեղեցին Նիկոմի-  
 դացւոց: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն:  
 Հրց. մրտ. րկ. Որք ի մարտի:  
 Մկք. և Հմբ. զկ. Այսօր ընդ  
 անմարմնոցն: Յն. Դանիելի  
 մարգարէին:
- 18 **Ո**ւր. ԲԿ. Պահի: Հրց. հնդ. րկ. 31 29  
 Արարիչ: Մկք. Խաչի րկ. Ան-

պատուին կառք: Եւբ. Սեղ-  
 բնատրոսի հայրապետին:

ՅՈՒՆՈՒԱՐ (Ն. Տ.)

ՅԱ

- 19 **Շ**ր. ԳԶ. Նախավկայ եւ ի Բրիս- 1 1  
 սոս անդրանիկ հաւատացեալ քա-  
 զաւորին մերոյ Արգաւու: Օրհ.  
 աղ. Որ զերկնաւոր. սար: Մկք.  
 րկ. Ով երանելիդ: Հմբ. ած.  
 Սուրբ ես տէր. եւ երկնաքաղա-  
 քացին: Եւբ. Տարեմուտ 1938  
 Թուականին և տօն Տնօրէնու-  
 թեան Տեառն: Խալ. Զիլգատէ  
 (30):
- Ծնունդ լուսնի:  
 Յրատուել հողմունի:
- 20 ✠ **Կ**իր. ԳԿ. Ե. Յիսնակի: Աւագ 2 2  
 օրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. զժ.  
 Բ. Փառաւորեալ օրդի: Հմբ.

զկ. Զաստուածային զգնրեղ-  
մանաւն. ցվերջն: Նր. Սէփաթ  
(30):

21

ԲՉ. ԳԶ. Սրբոցն՝ Աբրահամու եւ  
Խորենայ, եւ անարծաթ բժեկացն՝  
Կողմայի եւ Դամիանոսի: Օրհ.  
մրտ. ի ձայնէն: Նրց. մրտ. զծ.  
Որք զտանջանս: Մկք. և Նմբ.  
մրտ. ի ձայնէն:

3

3

22

ԳՉ. ԴԿ. Սրբոյն Աստուածատրոյ  
վկային: Օրհ. մրտ. ի ձայնէն:  
Նրց. մրտ. զծ. Յուսացեալքն:  
Մկք. և Նմբ. մրտ. ի ձայնէն:

4

4

23

ԴՉ. ԱԶ. Պահի: Նրց. ապ. զծ.  
է. աղց. Որ զերիս մանկունսն:  
Նախատօնակ. զծ. Յաղթու  
գտաւ:

5

5

24

ԵՉ. ԱԿ. Սրբոցն՝ Դաւթի մարգա-  
րէին եւ Յակոբայ Տեառնեղբայր  
առաքելոյն: Օրհ. զծ. Յաղթող  
գտաւ. սար: Թագ. յաւ. Այս-

6

6

օր դասք: Մկք. զծ. Օրհնեցէք  
զտէր: Նմբ. զծ. Սուրբ ես տէր.  
եւ ի քէն հայցեմք: Յն. ձրա-  
գալոյց Ծննդեան: Եւր. Յայտ-  
նութիւն Տեառն:

ՏՕՆ ԱՌԱՋԵՆԱԿԱՆ Ս. ԱԹՈՌՈՅՍ  
ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԻ

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ  
Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ):

25

Ուր. ԲԶ. Պահի: Նրց. հնգ. զծ.  
Օրհնեմք զքեզ: Մկք. Խաչի բծ.  
Անապական: Նախատօնակ. զկ-  
նահատակ բարի: Յն. Ծնունդ  
Տեառն մերոյ և ուտիք է նոցա  
մինչև ի 4 Յուսուարի:

7

7

Յ Առաջին բառոց յունի:  
Խառնակ եւ ցուր:

26

Եբ. ԲԿ. Սրբոյն Ստեփանոսի նա-  
խասարկաւագին եւ առաջին մար-  
տիրոսին: Օրհ. զկ. Նահատակ  
բարի. սար: Թագ. յար. Այսօր

8

8

դասք: Մկք. ղկ. Նախասարկաւագ: Հմբ. ամ. Սուրբ եստէր. եւ ի քէն հայցեմք:

27

✠ ԷԻՐ. ԳՁ. Զ. Յիսնակի: Աւագօրհ. ի ձայնէն: Հրց. յար. ղկ. ր. Նախայաւիտեան: Հմբ. զձ. Փառաւորեալ է քո. ցվերջն: Նախատօնակ. դձ. Յնծայ այսօր: Յն. Ստեփանոսի նախավկային:

9

9

28

ԲՂ. Գկ. Սրբոց առաքելոցն՝ Պետրոսի եւ Պողոսի: Օրհ. դձ. Յնծայ այսօր. սար: Թագ. յաւ. Այսօր դասք: Մկք. եւ Հմբ. ղկ. ստեղի. Որ արփիահրաշ: Նախատօնակ. ղկ. Որ էնն յէռութեան:

10

10

29

ԳՂ. ԴՁ. Սրբոց Որդոցն Որոման՝ Յակոբայ առաքելոյն եւ Յովհաննու աւետարանչին: Օրհ. ղկ. Որ էնն յէռութեան. սար: Թագ.

11

11

յաւ. Այսօր դասք: Մկք. եւ Հմբ. ղկ. ստեղի. Որ յանըստուեր ի լուսոյն: Բարեկեն. դան Ս. Ծննդեան պահոց:

(Հանդիսաւոր Ս. Պատարագ Ս. Գլխադրի մատուոր, ապա մեծահանդէս Թափօր Ս. Յակոբեանց տաճարին մէջ:)

30

ԳՂ. Դկ. Ա. օր պահոց Ծննդ: Հրց. ապ. ղկ. ա. Աճ հարցն մերոց ողորմեա:

12

12

31

ԵՁ. ԱՁ. Բ. օր պահոց Ծննդ: Հրց. ապ. ղկ. բ. աղց. Օրհնեալ տէր Աճ հարցն մերոց:

13

13



ՀԱՅՈՑ	ՀՌՈՎԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ	ԻՍԼԱՄԱՑ	ԱԶԱՐԻԱՅԻ	ՀՐԷԻՑ
Նաւասարդ	30 Յունուար	31 Քեանուլ, սանի	Շամս	30 Թ. Չրի
Հոռի	30 Փետր.	28-29 Շուպաթ	Աղամ	50 Իւլ, սու
Սահմի	30 Մարտ	31 Մարտ	Շրաթ	30 Քապուլ
Տրէ	30 Ապրիլ	30 Նիսան	Նարայ	30 Թ. Է. Բ. Թ.
Քարոց	30 Մայիս	31 Մայիս	Ղամար	30 Սեփաթ
Արաց	30 Յունիս	30 Հագիրան	Նաթար	30 Աղար
Մեհենկան	30 Յուլիս	31 Թ. Է. մուզ	Թիրայ	30 Վ. Է. Աղար
Արեզ	30 Օգոստոս	31 Աղոսթոս	Դամայ	30 Նիսան
Աճեկան	30 Սեպտեմբ.	30 Իլուլ	Համիրայ	30 Եռ.
Մարերի	30 Հոկտեմբ.	31 Թ. Չրի Նիւրի	Աղամ	30 Սիլվան
Մարգաց	30 Նոյեմբ.	30 Թ. Չրի սանի	Ուղան	30 Թ. մուզ
Հրոտից	30 Դեկտեմբ.	31 Քեանուլ, Է. Գ.	Նիրհան	30-31 Ար
Աւելեաց	5-6	Աւելեաց	Աւելեաց	5 Իլուլ

## ՆՇԱՆԱԻՈՐ ՏԱՐԵԴԱՐՁՆԵՐ

(Ըստ Նոր Տոմարի)

### ՅՈՒՆՈՒԱՐ

30. — Ծնունդ Պորիս Յարին Պուլիարիոյ (1894):

### ՓԵՏՐՈՒԱՐ

11. — Ծնունդ Ֆարուզ Թագաւորին Եգիպտոսի (1920):

### ՄԱՐՏ

27. — Հաստատութիւն Սահմանադրութեան Ռուսիոյ (1881):

### ԱՊՐԻԼ

14. — Հաստատութիւն Հանրապետութեան Սպանիոյ (1931):

28. — Գահակալութիւն Ֆարուզ Թագաւորին Եգիպտոսի (1936):

### ՄԱՅԻՍ

3. — Հաստատութիւն Առաջին Սահմանադրութեան Լեհաստանի:

10. — Ազգային Տօն Ռուսիոյ:

14. — Գահակալութիւն Քրիսթիան ժ. թագաւորին Տանհիմարքայի (1912):

Յ Ո Ւ Ն Ի Ս

5. — Հաստատութիւն Սահմանադրութեան Տանհիմարքայի (1915):
16. — Ծնունդ Կիւսթափ Է. թագաւորին Շուէտի (1857):
22. — Գահակալութիւն Հոգոն Է. թագաւորին Նորվեկիոյ (1906):
23. — Ծնունդ ԷՏՈՒԱՐՏ Ը. թագաւորին Մեծին Բրիտանիոյ եւ Կայսեր Հնդկաստանի (1894):

Յ Ո Ւ Լ Ի Ս

4. — Անկախութիւն Միացեալ Նահանգաց Ամերիկայի (1777):
7. — Ծնունդ Եորկիոս Բ. թագաւորին Յունաստանի (1890):
14. — Քանդուճն բանտին Պասթիլլի եւ հաստատութիւն Հանրապետութեան Ֆրանսայի (1789):
21. — Անկախութիւն Պելճիքայի (1839):

29. — Գահակալութիւն Վիրթոր Էմմանուէլ Գ. թագաւորին Իտալիոյ (1900):

Օ Գ Ո Ս Տ Ո Ս

1. — Հաստատութիւն Համադաշնակցային Կառավարութեան Զուիցերիոյ (1848):
3. — Ծնունդ Հոգոն Է. թագաւորին Նորվեկիոյ (1872):
31. — Ծնունդ Վլիցեյմինա թագուհւոյն Հոլանտայի (1880):

Ս Ե Պ Տ Ե Մ Բ Ե Բ

6. — Ծնունդ Բեդար Բ. թագաւորին Եուկոսլաւիոյ (1923):
16. — Հաստատութիւն Խորհրդային Հանրապետութեան Ռուսիոյ (1917):
26. — Ծնունդ Քրիսթիան ժ. թագաւորին Տանհիմարքայի (1870):

Հ Ո Կ Տ Ե Մ Բ Ե Բ

3. — Գահ. Պորիս Յարին Պուլկարիոյ (1918):
5. — Հաստատութիւն Հանրապետութեան Փորթուգալի (1910):

9. — Գահակալութիւն Բեդար Բ. թագաւորին  
Եուկոսլաւիոյ (1934):
16. — Ծնունդ Քարոյ Բ. թագաւորին Ռումա-  
նիոյ (1893):
29. — Հաստատութիւն Հանրապետութեան  
Թուրքիոյ (1923):

Ն Ո Յ Ե Մ Բ Ե Ր

3. — Ծնունդ Լէորդա Գ. թագաւորին Պելճի-  
րայի (1901):
11. — Զինադադար ընդհանուր պատերազմին  
(1918):
11. — Ծնունդ Վիրթոր Էմմանուէլ Գ. թա-  
գաւորին Իտալիոյ (1869):
23. — Գահակալութիւն Վիլհելմինա թագու-  
հուոյն Հոլանտայի (1898):
29. — Հաստատութիւն ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՀԱՆ-  
ՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ (1920):

Գ Ե Կ Տ Ե Մ Բ Ե Ր

1. — Միութիւն Եուկոսլաւիոյ (1918):
8. — Գահակալութիւն Կիւսթավ Է. թագա-  
ւորին Շուէտի (1907):
9. — ԳՐԱԽՈՒՄ ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԻ ԶԵՌԱՄԲ  
ԱՆԳՂԻԱԿԱՆ ԲԱՆԱԿԻՆ (1917):



# ՅԱԻԵԼՈՒԱԾ

# ՄԻԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԱՌՍՔԵԼԱԿԱՆ ԱՅՈՒՌՈՅՆ ՍՐԲՈՑ ՅԱԿՈՒԲԵԱՆՑ

ԵՐՈՒՍԱԶԵՄԻ

## Պ Ա Տ Ր Ի Ա Ր Ք

1. ԱՄԵՆ. Տ. ԹՈՐԳՈՄ Ս. ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍ ԳՈՒՇԱԿԵԱՆ, ծնեալ Պարտիզակ 1874, ձեռնադրեալ վարդապետ 1896, եպիսկոպոս՝ 1910, ընտրեալ և հաստատեալ Պատրիարք Երուսաղեմի՝ 1931:

## ԵՊԻՍԿՈՊՈՍՈՒՆՔ

2. Տ. Մեսրոպ Արքեպոս. Նշանեան, ծնեալ Սամաթիա (Կ. Պոլիս) 1872, ձեռն. վրդ. 1898, եպոս. 1924, լուսարարապետ:
3. Տ. Մկրտիչ Արքեպոս. Աղաւնուհի, ծն. Պարտիզակ 1863, ձեռն. վրդ. 1890, եպոս. 1910, պատրիարքական փոխանորդ:



Վ Ա Ր Դ Ա Պ Ե Տ Ք

4. Համազասպ Վրդ. Ղաղարեան, ծնեալ Ղուլթիկ (Բաղէշ) 1866, ձեռ. 1892:
5. Վրթանէս Վրդ. Գասապեան, ծնեալ Զէյթուն 1869, ձեռն. 1898, Ժամօրհնոց:
6. Գէորդ Վրդ. Ճանսղեան, ծնեալ Մարաշ 1871, ձեռն. 1902:
7. Սահակ Ծ. Վրդ. Աստուածատուրեան, ծն. Պէշիկթաշ (Կ. Պոլիս) 1870, ձեռն. 1903:
8. Խորէն Վրդ. Փոսթոյեան, ծն. Խուլիս (Քղի) 1879, ձեռն. 1909:
9. Մուշեղ Վրդ. Հայրապետեան, ծնեալ Երզնկա 1875, ձեռն. 1909:
10. Ներսէս Վրդ. Թորոսեան, ծնեալ Քղի 1883, ձեռն. 1913:
11. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեան, ծն. Սամաթիա (Կ. Պոլիս) 1884, ձեռն. 1918:
12. Վահան Վրդ. Գէորգեան, ծն. Հաճի-

- հապիպլի (Անտիօք) 1882, ձեռն. 1919, դարպասընկալ:
13. Յովհաննէս Վրդ. Ասատուրեան, ծն. Կիւրին 1887, ձեռն. 1922:
14. Տրդատ Վրդ. Պէրպէրեան, ծն. Կեսարիա 1892, ձեռն. 1922, հանդերձապետ:
15. Ատոմ Վրդ. Առաքելեան, ծն. Գորի (Վրաստան) 1889, ձեռն. 1922, Ի Թէհրան:
16. Կիւրեղ Վրդ. Տ. Մ. Իսրայէլեան, ծն. Նոր-Զուղա 1895, ձեռն. 1923, տեսուչ Մատենադարանի:
17. Եսայի Վրդ. Ամբարչեան, ծն. Բերիա (Նոր-Զուղա) 1880, ձեռն. 1925:
18. Նորայր Վրդ. Պօղարեան, ծն. Այնթապ 1904, ձեռն. 1928, տեսուչ Անթիլիասի ընծայարանին:
19. Տիրան Վրդ. Ներսոյեան, ծնեալ Այնթապ 1904, ձեռն. 1928:

20. Սիոն վրդ. Մանուկեան, ծն. Կիրաշէն (Վան) 1906, ձեռն. 1930:
21. Հայկազուն վրդ. Արրահամեան, ծն. Վան 1907, ձեռն. 1930:
22. Պարգեւ վրդ. Վրթանէսեան, ծնեալ Պալքէսիր 1906, ձեռն. 1930:
23. Գեղամ վրդ. Քասիմեան, ծնեալ Զէյթուն 1908, ձեռն. 1930, հովիւ Ֆրէզնոյի:
24. Զգօն վրդ. Տէր Յակոբեան, ծնեալ Քէօշանի (Վան) 1904, ձեռն. 1930:
25. Սերովբէ վրդ. Մանուկեան, ծնեալ Ծվստան (Վան) 1908, ձեռն. 1930:
26. Շաւարշ վրդ. Գույուճեան, ծնեալ Հաճըն 1908, ձեռն. 1930:
27. Եղիշէ վրդ. Տէրտէրեան, ծն. Կայնիմիրան (Վան) 1910, ձեռն. 1932, փոխ-խմբագիր Սիոնի:
28. Հայրիկ վրդ. Աւլանեան, ծն. Աղբակ (Վան) 1909, ձեռն. 1932, թարգման:

29. Տիրայր վրդ. Տէրվիշեան, ծն. Զարսանճագ 1909, ձեռն. 1932:
30. Ասողիկ վրդ. Ղազարեան, ծն. Պահեսնի 1909, ձեռն. 1932:
31. Պարոյր վրդ. Մինասեան, ծն. Բերա (Կ. Պոլիս) 1910, ձեռն. 1934, հոգևոր պաշտօնեայ եւ ուսուցիչ Կիպրոսի Մեղրոնեան կրթարանին եւ առաջնփոխանորդ անդ:
32. Յուսիկ վրդ. Աւետիսեան, ծնեալ Զմիւռնիա 1910, ձեռն. 1934, ժամասաց ձախակողման դասուն:
33. Պօսկ վրդ. Թումայեան, ծն. Պարտիզակ 1912, ձեռն. 1934, ժամասաց աջակողման դասուն:
34. Միւռոն վրդ. Կրճիկեան, ծն. Գուճգարու (Կ. Պոլիս) 1911, ձեռն. 1934, մատակարար:
35. Շնորհք Արեղայ Գալուստեան, ծնեալ Իյտէ (Կեսարիա) 1913, ձեռն. 1935:
36. Արթուր Արեղայ Հատիսեան, ծնեալ

Այնթապ 1914, ձեռն. 1935, դաւազանակիր Ս. Պատրիարքի:

37. Հմայեակ Արեղայ ինթոյեան. ծնեալ Ապողնակ (Քղի) 1913, ձեռն. 1936:
38. Ոսկի Արեղայ Ստեփանեան, ծնեալ Կ. Պոլիս 1913, ձեռն. 1936:

Ո Ի Ս Ա Ն Ո Ղ Ք

Ժառանգաւորաց Ընծայարանի

Բ. Տարի

39. Անդրանիկ Սրկ. Տօնիկեան, ծնեալ Քիլիս, 1913:
40. Արեգ Սրկ. Բարուրեան, ծն. Քրդեր (Փէրիա, Պարսկաստան), 1915:
41. Արմենակ Սրկ. Ոսկերչեան, ծնեալ Զմիւռնիա, 1916:
42. Խաչիկ Սրկ. Մանուկեան, ծն. Այնթապ, 1915:
43. Ազատ Սրկ. Երէցեան, ծնեալ Հալէպ 1918:

Ա. Տարի

44. Վահան Սրկ. Յակօրեան, ծն. Հալէպ, 1915:
45. Կարապետ Սրկ. Սիրունեան, ծնեալ Ատանա, 1917:
46. Ժիրայր Սրկ. Ոսկանեան, ծն. Աղեքսանդրիա, 1917:
47. Վարդգէս Սրկ. Տէրունեան, ծնեալ Զմիւռնիա, 1917:
48. Յովսէփ Սրկ. Ապատեան, ծն. Այնթապ, 1917:
49. Աւետուժ Սրկ. Վարդանեան, ծնեալ Գոնիա, 1917:
50. Արմէն Սրկ. Վարժապետեան, ծնեալ Այնթապ, 1918:
51. Ղեւոնդ Սրկ. Պապոյեան, ծն. Ատանա, 1918:
52. Յակօրոս Սրկ. Տիգրանեան, ծնեալ Իրպիտ (Հալէպ), 1918:
53. Աւետիք Սրկ. Մանուկեան, ծն. Պաղտատ, 1919:
54. Հրանդ Սրկ. Առաքելեան, ծն. Պաղտատ, 1919:

Գ. Դասարան(\*)

- 55. Սարգիս Մուշեան, Տարօնցի:
- 56. Դրանիկ Ղազարեան, Խնուսցի:
- 57. Աղատ Ասլանեան, Հալէպցի:
- 58. Հայկազուն Սուրճեան, Այնթապցի:
- 59. Յարութիւն Ասատուրեան, Մարաշցի:
- 60. Անդրանիկ Աշճեան, Հալէպցի:

Ա. Դասարան

- 61. Կարապետ Փափաղեան, Կ. Պոլսեցի:
- 62. Մարտիրոս Քիւփէլեան, Գրըրգիսանցի:
- 63. Տիգրան Մահարեան, Հալէպցի:
- 64. Կարապետ Մկրտիչեան, Պաղտատցի:
- 65. Յարեթ Վրթանէսեան, Սուեթիացի:
- 66. Շաւարշ Աջապահեան, Սսեցի:
- 67. Մկրտիչ Մկրտիչեան, Հալէպցի:
- 68. Վահրամ Պասմաճեան, Հալէպցի:
- 69. Մինաս Գասոյարեան, Մարաշցի:
- 70. Մովսէս Լեոնեան, Պէյրուսցի:

(\*) Վարժարանիս Գ. եւ Նախապատասական Դասարանները կը կոչուին **Մեկզոնեան սաներ:**

Նախապատասական Դասարան

- 71. Կոստանդ Տէր Ստեփանեան, Տէօրթեօլցի:
- 72. Սարգիս Անթէքէլեան, Այնթապցի:
- 73. Մինրան Միւրէքեան, Այնթապցի:
- 74. Սարգիս Գուլումճեան, Ատանացի:
- 75. Գէորգ Գնաճեան, Այնթապցի:
- 76. Նշան Վարդեան. Աղեքսանդրիացի:
- 77. Անդրանիկ Աւետիսեան, Հալէպցի:
- 78. Ստեփան Տարագճեան, Աթինացի:
- 79. Յովհաննէս Մոսկոֆեան, Տէօրթեօլցի:
- 80. Յովսէփ Երէչեան, Տէօրթեօլցի:
- 81. Վարդգէս Թէրզիպաշեան, Գահրիբցի:
- 82. Նշան Պէյլէրեան, Ատանացի:
- 83. Մովսէս Գէորգեան, Եագուպիէցի:
- 84. Հայկազուն Գրիգորեան, Պաղտատցի:
- 85. Վարուժան Պէքէրէճեան, Պէյրուսցի:

Ո Ի Ր Ա Ր Ա Կ Ի Ր Ք

- 86. Տիգրան Տեփոյեան Տիգրանակերտցի:
- 87. Ահարոն Գուլումճեան Ատանացի, լուսարար Ս. Յարութեան:

88. Մինրան Յովհաննէսեան վանեցի, լուսարար Ս. Ծննդեան:
89. Մարկոս Մալխասեան Ատանացի, լուսարար Ս. Յակոբայ:
90. Հայկ Եանըգեան Երզնկացի:
91. Գարեգին Տէր Նշանեան Տէօրթեօլցի:

Ա Շ Խ Ա Տ Ա Ի Ո Ր Մ Ի Ա Բ Ա Ն Ք

92. Ներսէս Նէյրուղեան Էվէրէկցի, դըռնապան Ս. Փրկչի վանուց:
93. Ստեփան Յակոբեան Մանիսացի, լուսարար Ս. Աստուածածնի:
94. Կարապետ Սարգիսեան Մարղուանցի, վերահսկող շինութեանց:
95. Գէորգ Խարաճեան Կարնեցի:
96. Յակոբ Օգնայեան Էվէրէկցի, Ի Սուրբ Փրկիչ:
97. Խաչատուր Յակոբեան վանեցի:
98. Ստեփան Մարգարեան վանեցի, մառանապետ և մասագործ:
99. Սարգիս Սէրայտարեան Մարաշցի, մամալաճառ:

100. Պօղոս Քէշիշեան Էվէրէկցի, պահապան Ս. Գլխադրի մատրան:
101. Յարութիւն Փափաղեան Աղէէրցի, հասարակաց սպասաւոր:
102. Սարգիս Մարտիկեան Տիգրանակերտցի:
103. Պետրոս Տէր Գասպարեան Ռաշտցի, մասատար Ս. Աստուածածնի եւ դպիր անդ:
104. Սարգիս Բարիլուսեան Սուետացի, լուսարար Ս. Հրէշտակապետաց:
105. Յովհաննէս Երկայնհարսեան Դերջանցի, օգն. լուսարարի Ս. Աստուածածնի:
106. Բագարատ ձերմակեան Ամասիացի, Ի Ս. Ծնունդ:
107. Աւետիք Բոլատեան Կեսարացի, դըռնապան Ս. Ծննդեան վանուց:
108. Տիգրան Փափաղեան Կեսարացի, պաշտօնեայ Ս. Յարութեան դրան:
109. Գէորգ Տէր Մարգարեան Հալէպցի, դռնապան Ս. Յակոբայ:
110. Արամ Սէրայտարեան Մարաշցի, Ի Ս. Յարութիւն:

- 111. Կարապետ Կիտիշեան Սիլվիհիսար-  
ցի, ի Ս. Յարութիւն:
- 112. Սահակ Զաքարեան Եղեգիցի, ի Ս.  
Յարութիւն:
- 113. Տիգրան Գրգանեան Տիգրանակերտ-  
ցի:
- 114. Յարութիւն Ասատուրեան Խարբերդ-  
ցի, Ժամակոչ Ս. Հրեշտակապետաց:

Մ Ա Յ Ր Ա Պ Ե Տ Ք

- 115. Մարիամ Մամիկոնեան, Աստունցի:
- 116. Եղիսարեթ Կիրակոսեան, Թէքլի-  
տաղցի:
- 117. Մարիամ Ասլանեան, Բինկեանցի:
- 118. Սրբուհի Եղիայեան, Ատանացի:
- 119. Մարիամ Պահատուրեան, Կիւրինցի:
- 120. Հայկանոյ Նրամեան, Ատաբաղարցի:
- 121. Վիկտորիա Միքայէլեան, Զանազա-  
լէցի:
- 122. Սօֆիա Շահոյեան, Կարնեցի:
- 123. Էլզիս Քիւրտեան, Կարնեցի:
- 124. Մարիամ Խաչերեան, Ատանացի:
- 125. Նազելի Յովսէփեան, Կիւրինցի:
- 126. Եւգինէ Օհանեան, Կարնեցի:

Տ Ե Ս Չ Ո Ի Թ Ի Ի Ն Ք

- Կ. ՊՈԼՍՈՅ ՓՈԽԱՆՈՐԴԱՐԱՆ.
- ԵՐՈՒՍԱՂԷՄ. Ս. Յարութիւն, տեսուչ՝ Տ.  
Պարգե Վրդ. Վրթանէսեան:
- Ս. Աստուածածին, տեսուչ՝ Տ. Խորէն  
Վրդ. Փոթթոյեան:
- Ս. Փրկչի վանք, տեսուչ՝ Նոյն:
- Ս. Հրեշտակապետաց վանք, տեսուչ՝  
Տ. Վահան Վրդ. Գէորգեան:
- ԲԵԹՂԵՀԷՄ. Ս. Աստուածածնի վանք, տե-  
սուչ՝ Տ. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեան:
- ՅՈՊՊԷ. Ս. Նիկողայոսի վանք, տեսուչ՝ Տ.  
Հայկազուն Վրդ. Արրահամեան,  
Ժամարար՝ Տ. Ասողիկ Վրդ. Ղա-  
զարեան:
- ՌԵՄԼԷ. Ս. Գէորգայ վանք, տեսուչ՝ Նոյն:
- ՀԱՅՅԱ. Ս. Եղիա (առժամեայ մատուռ եւ  
վանատուն), հոգեւոր հովիւ՝ Տ.  
Շաւարշ Վրդ. Գուլումեան:
- ԱՄՄԱՆ ԵՒ ՇՐՁԱԿԱՅՔ (Անդրյորդանան).  
հոգեւոր հովիւ՝ Տ. Յակոբ Քհնյ.  
Մովեան:

Վ Ա Ր Չ Ա Կ Ա Ն Կ Ա Չ Մ

Տևորէն ժողով

- ԱՄԵՆ. Ս. ՊԱՏՐԻԱՐԻՔ ՀԱՅՐ, նախագահ:
- Տ. Մեսրոպ Արքեպոս. Նշանեան, ատենապետ:
- Տ. Մկրտիչ Արքեպոս. Աղաւնուէնի:
- Տ. Վրթանէս Վրդ. Գասապեան:
- Տ. Զգօն Վրդ. Տէր Յակոբեան, ատենապետ:
- Տ. Սերովբէ Վրդ. Մանուկեան:
- Տ. Եղիշէ Վրդ. Տէրաէրեան:
- Տ. Տիրայր Վրդ. Տէրվիշեան:

Միաբանական Ընդի. ժողով

- ԱՄԵՆ. Ս. ՊԱՏՐԻԱՐԻՔ ՀԱՅՐ, նախագահ:
- Տ. Տիրան Վրդ. Ներսոյեան, Ա. ատենապետ:
- Տ. Սիոն Վրդ. Մանուկեան, Բ. ատենապետ:
- Տ. Հայրիկ Վրդ. Ասլանեան, Ա. ատենապետ:
- Տ. Յուսիկ Վրդ. Աւետիսեան, Բ. ատենապետ:

Աստուծական Խորհուրդ

- ԱՄԵՆ. Ս. ՊԱՏՐԻԱՐԻՔ ՀԱՅՐ, նախագահ:
- Տ. Մեսրոպ Արքեպոս. Նշանեան:
- Տ. Մկրտիչ Արքեպոս. Աղաւնուէնի, ատենապետ:
- Տ. Կիւրեղ Վրդ. Տ. Մ. Իսրայելեան:
- Տ. Տիրան Վրդ. Ներսոյեան:
- Տ. Եղիշէ Վրդ. Տէրաէրեան, ատենապետ:
- Տ. Հայրիկ Վրդ. Ասլանեան:

Նոր Եփեսոսեանց Յանձնաժողով

- Տ. Մեսրոպ Արքեպոս. Նշանեան, ատենապետ:
- Տ. Սիոն Վրդ. Մանուկեան, ատենապետ:
- Տ. Տիրայր Վրդ. Տէրվիշեան:
- Տիրար Կարապետ Նուրեան:

Ելեւմսական եւ Կալուածական Դիւան

- Տ. Գէորգ Վրդ. ձանազեան, Ելեւմտից տեսուչ:
- Տ. Մուշեղ Վրդ. Հայրապետեան, գանձապետ:

- S. Սիոն վրդ. Մանուկեան, կալուածոց տեսուչ:
- S. Տիրայր վրդ. Տէրվիշեան, հաշուակալ և հակակշռող:
- S. Հմայեակ Արեղայ ինթոյեան, օգնական հաշուակալի:

**Յարարեակաւն Դիւան**

- Sիար Կարապետ Յ. Նուրեան, դիւանապետ և դիւանադպիր օտար թղթակցութեանց:
- Sիար Յակոբճան Եղուպեան, դիւանադպիր հայերէն թղթակցութեանց:
- Sիար Աշոտ Նշանեան, դիւանադպիր արձանագրութեանց:
- Sիար Կարպիս Հինդլեան, կալուածական և անցագրային քարտուղար և օգնական օտար թղթակցութեանց:
- Sիար Բաճա Հասերանի, քարտուղար արարերէնի:

**Պարսօնէութիւն**

- Sիար Տոքթոր Վահան Բասկալ, բժիշկ:
- Sիար Յովսէփ Գրիգորեան, թարգման Յոպպէի վանուց:
- Sիար Յակոբ Սելալէ, գործակատար Ս. Եննդեան վանուց:

**Պահակներ**

- Իպրահիմ Տալուտ Խալիլ:
- Մուհամմէտ Տալուտ Խալիլ:
- Sիգրան Գասարճեան:



Ո Ի Ս Ո Ի Յ Չ Ա Կ Ա Ն Կ Ա Չ Մ

Ը Ն Ծ Ա Յ Ա Ր Ա Ն Ի

Ե Ի

Ժ Ա Ռ Ա Ն Գ Ա Ի Ո Ր Ա Յ Վ Ա Ր Ժ Ա Ր Ա Ն Ի

Ամեն. Սրբազան Պատրիարք Հայր. — Պատմ. Հայ  
Մատենագրութեան (Ընծ. Բ). Ժամա-  
կարգութիւն (Ընծ. Ա). Հայերէն գրա-  
բար (Ընծ. Բ և Ա). Պատմ. կրօնից (Ընծ.  
Բ):

Տ. Տիրան Վրդ. Ներսայեան, Տեսուչ. — Պատմ.  
Ընդհ. Եկեղեցւոյ և Ս. Գիրք (Ընծ. Բ).  
Գրաբար (Վրժ. Գ և Ա):

Տ. Կիւրեղ Վրդ. Տ. Մ. Իւրայեան. — Անդ-  
լերէն (Վրժ. Գ, Ա և Նխպտ.):

Տ. Զգօն Վրդ. Տէր Յակոբեան. — Պատմ. Հայոց  
Եկեղեցւոյ (Ընծ. Բ և Ա, Վրժ. Գ). Քրիս-  
տոնէական (Վրժ. Ա և Նխպտ.):

Տ. Սերովքե Վրդ. Մանուկեան. — Ս. Գիրք  
(Ընծ. Բ և Ա, Վրժ. Գ):

Տ. Եղիշե Վրդ. Տէրտեան. — Ընդհ. Եկեղե-  
ցւոյ Պատմ. (Ընծ. Ա). Պատմ. Հայոց (Վրժ.  
Գ և Ա):

Տ. Յուսիկ Վրդ. Աւետիսեան. — Յունարէն  
(Ընծ. Բ և Ա):

Տ. Պսակ Վրդ. Թումայեան. — Երաժշտու-  
թիւն (Վրժ. Գ, Ա և Նխպտ.):

Տ. Շնորհիւ Աբղ. Գալուստեան, Փոխ-Տեսուչ. —  
Սրբազան Պատմութիւն (Վրժ. Ա և  
Նխպտ.). Գրաբար (Նխպտ.):

Վեր. Կանոնիկոս Բրիջման. — Աստուածաբա-  
նութիւն Բարոյական (Ընծ. Բ). Անգլե-  
րէն գրականութիւն (Ընծ. Ա). Պատմ. Ս.  
Երկրի (Ընծ. Ա և Բ). Անգլ. Շարադրու-  
թիւն (Վրժ. Գ):

Տիար Շահան Պէրպլեան. — Իմաստասիրա-

կան Գիտութիւններ (Ընծ. Ա. եւ Բ).  
Ֆրանսերէն (Վրժ. Գ, Ա. և Նխպտ.):

Տիար Յակոբ Օսական. — Հայերէն աշխարհաբար և Ընդհ. Պատմութիւն (Վրժ. Գ և Ա). Հայերէն Աշխարհաբար (Նխպտ.):

Տիար Ներսէս Թամանեան. — Բնագիտութիւն (Վրժ. Գ). Երկրաչափութիւն և Գրահաշիւ (Վրժ. Գ և Ա). Աշխարհագրութիւն (Վրժ. Ա և Նխպտ.). Թուարանութիւն (Նխպտ.):

Տիար Բանա Հաուրանի. — Արաբերէն (Վրժ. Գ, Ա և Նխպտ.):



ՍՐՔՈՑ ՔԱՐԳՄԱՆՉԱՑ

ԵՐԿՍԵՌՆԱԿԱԿՐԹԱՐԱՆ

ԵՒ ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԷՉ

Նախակրթարանը ունի Վեց դասարան՝  
Տարական Ա. և Բ., Միջին Ա. և Բ. և Բարձրագոյն Ա. և Բ.:

Երկսեռ աշակերտներու թիւն է 212 որոնցմէ 98 մանչ եւ 114 աղջիկ, եւ բաժնուած են հետևեալ կերպով.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Բարձրագոյն Բ.	5	14	19
» Ա.	10	14	24
Միջին Բ.	15	23	38
» Ա.	18	17	35
Տարրական Բ.	25	15	40
» Ա.	25	31	56
	98	114	212

Մանկագարտէղը ունի չորս բաժանում՝  
Ծաղիկ, Կոկոն, Բողբոջ եւ Ծիւ, և կը պարու-  
նակէ 323 երկսեռ փոքրիկնիք, 164 մանչ և  
159 աղջիկ, ըստ հետեւեալին.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Ծաղիկ	22	24	46
Կոկոն	25	24	49
Բողբոջ Ա. և Բ.	54	58	112
Ծիւ Ա. և Բ.	63	53	116
	<u>164</u>	<u>159</u>	<u>323</u>

ՆԱԽԱԿՐԹԱՐԱՆԻ ՈՒՍՈՒՅՁԱԿԱՆ  
ԿԱԶՄԸ

- Տ. Կիւրեղ Վրդ. Տ. Մ. Իսրայելեան, Տեսուչ:
- Տ. Զգոն Վրդ. Տէր Յակոբեան. — Պատմու-  
թիւն Հայց. Եկեղեցւոյ (Բարձր. Բ):
- Տ. Եղիշէ Վրդ. Տէրտեան. — Ազգ. Պատմ.  
(Բարձր. Բ և Ա). Հայ մատենագրութեան  
պատմութիւն (Բարձր. Բ):

- Տ. Յուսիկ Վրդ. Լևեհիսեան. — Բարոյագի-  
տութիւն (Բարձր. Բ). Գրաբար (Բարձր. Ա):
- Տ. Շնորհիվ Աբեղայ Գալուստեան. — Աշխարհա-  
գրութիւն (Բարձր. Ա. Միջին Բ և Ա):
- Տ. Աբրուն Աբեղայ Հասիսեան: — Ս. Գրական  
գիտելիք (Բարձր. Բ). Հայց. Եկեղեցւոյ  
պատմ. և Կրօն (Բարձր. Ա). Ազգային  
Պատմ. (Միջին Բ). Կրօն (Միջին Բ և Ա.  
Տարր. Բ և Ա):
- Տիար Հայկազուն Բեհեհեան. — Ուսողութիւն  
(Բարձր. Բ և Ա. Միջին Բ և Ա). Գիտու-  
թիւն (Բարձր. Բ և Ա. Միջին Ա. Տարր.  
Բ և Ա). Ընդհ. Ազգաց Պատմ. (Բարձր.  
Բ և Ա):
- Տիար Սեդրակ Պաղտեան. — Հայերէն (Բարձր.  
Բ և Ա. Միջին Բ և Ա). Աշխարհագրու-  
թիւն (Բարձր. Բ). Ազգ. Պատմ. (Միջին  
Բ և Ա. Տարր. Բ և Ա). Գիտութիւն  
(Միջին Բ):
- Տիար Պերն Տարազնեան. — Ընդհ. հսկող ման-  
չերու բաժնին և ուսուցիչ Անգլիերէնի  
(Բարձր. Բ և Ա. Միջին Բ և Ա):

Տիար Բանա Հատուրանի. — Արարերէն (բոլոր  
դասարաններուն):

Օր. Վիկտորիա Կիլեմէրեան. — Ընդհ. հսկող  
աղջկանց բաժնին և ուսուցիչ Հայերէնի  
և Աշխարհագրութեան (Տարր. Բ և Ա):

Օր. Գերեմկունի Սիսակեան. — Անգլ. (Տարր.  
Բ և Ա). Թուարանութիւն (Տարր. Բ և  
Ա). Գեղագրութիւն (Միջին Բ և Ա). Զե-  
ռագործ բոլոր դասարաններուն (աղջ-  
կանց բաժնին):

Օր. Աննա Պապիկեան. — Գծագրութիւն եւ  
իւղաներկ (բոլոր դասարաններուն):

ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԷՋԻ ՈՒՍՈՒՑՉԱԿԱՆ ԿԱԶՄԸ

Օրիորդ Տիգրանուհի Նալպանեան:

Տիկին Մաբիալ Պազրնեան:

Օրիորդ Վերժին Պալսուզեան:

Օրիորդ Վեհանոյե Պետրոսեան:

Օրիորդ Վարդանոյե Մարտիրոսեան:

Օրիորդ Աղանի Հանեան:

ՄՐՐՈՑ ԹԱՐԳՄԱՆՉԱՑ

ԵՐԿՍԵՌՆԱԽԱԿՐԹԱՐԱՆ

ԵՒ ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԷՋ

ՅՈՊՊԷԻ

Նախակրթարանը ունի երեք դասարան՝  
Ա., Բ. և Գ.: Երկսեռ աշակերտներու թիւն  
է 22 հետևեալ կերպով.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Գ. Դասարան	5	2	7
Բ. »	4	3	7
Ա. »	2	6	8
	11	11	22

Մանկապարտէզը ունի չորս բաժանում՝  
Ծաղիկ, Կոկոն, Բողբոջ եւ Ծիլ, և կը պա-

բունակէ 103 երկսնու փոքրիկներ, ըստ հետևեալին.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Ծաղիկ	4	12	16
Կոկոն	7	6	13
Բողբոջ Բ. և Ա.	21	20	41
Ծիւ	18	15	33
	<u>50</u>	<u>53</u>	<u>103</u>

ՈՒՍՈՒՅԶ ԱԿԱՆ ԿԱԶՄ

Տ. Հայկազուն Վրդ. Աբրահամեան, Տեսուչ. — Կրօն (Գ. դասարան):

Տ. Ասողիկ Վրդ. Ղազարեան. — Կրօն (Ա. և Բ):

Տիար Յովսէփ Տէր Վարդանեան, Աւագ ուսուցիչ. — Հայերէն, Թուաբանութիւն, Պատմութիւն, Աշխարհագրութիւն, Գիտութիւն, Երգ և Գեղագրութիւն (Գ). Պատմութիւն, Գիտութիւն, Երգ և Գիր (Ա. և Բ):

Օր. Ազնէս Պետրոսեան, Վարիչ Մանկապար-

սէղի. — Հայերէն (Ա. և Բ). Անգլիերէն (Ա. և Բ). Մարդանք, Խաղ, երգ և պար (Մանկապարտէղի չորս դասարաններուն):

Օր. Աննիկ Մինասեան. — Աշխարհագրութիւն (Ա. և Բ). Հայերէն, Կրօն և Անգլիերէն (Ծաղիկ). Մարդանք, Խաղ, երգ և պար (Մանկ. չորս դասարաններուն):

Օր. Սաբենիկ Տ. Սահակեան. — Իրագիտութիւն (Ծաղիկ). Հայերէն, Կրօն և Իրագիտութիւն (Կոկոն). Հայերէն և Կրօն (Ծիւ). Խաղ և պար (Բողբոջ և Ծիւ):

Օր. Շնորհիկ Օսապաեան. — Զեռագործ (աղջկանց բաժնի). Հայերէն, Իրագիտութիւն (Բողբոջ). Թիւ, Զբաղում և պար (Ծիւ):

Օր. Քլեմանս Պիքար. — Արաբերէն (Ա. և Բ):

Տիկ. Բրաբիոն Թորիկեան. — Տնտես մայրիկ Վարժարանին:

ԱԶԳ. ԵՐԿՍԵՌՆԱԿԻՐԹԱՐԱՆ  
ԵՒ ՄԱՆԿԱՊԱՐՏԵԶ

Հ Ա Յ Ն Ա Յ Ի

Նախակրթարանը ունի չորս դասարան՝  
Դ., Գ., Բ. և Ա.:

Երկսեռ աշակերտներու թիւն է՝ 54,  
որոնցմէ 30 մանչ և 24 աղջիկ, և բաժ-  
նուած են հետեւեալ կերպով.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Դ. Դասարան	3	15	18
Գ. »	10		10
Բ. »	10	5	15
Ա. »	7	4	11
	<u>30</u>	<u>24</u>	<u>54</u>

Մանկապարտէզը ունի չորս բաժանում՝  
Ծաղիկ, Կոկոն, Բողբոջ եւ Ծիլ, և կը պա-

րունակէ 96 երկսեռ փոքրիկներ, որոնցմէ  
47 մանչ և 49 աղջիկ, ըստ հետեւեալին.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Ծաղիկ	4	12	16
Կոկոն	7	13	20
Բողբոջ	15	10	25
Ծիլ	21	14	35
	<u>47</u>	<u>49</u>	<u>96</u>

ՈՒՍՈՒՑՁԱԿԱՆ ԿԱԶՄ

Տ. Շաւարժ Վրդ. Գույումիսեան, Տիւնիզ. —  
Կրօնք (Ա, Բ, Գ եւ Դ). Հայ Եկեղջ.  
Պատմ. եւ Բարոյագիտութիւն (Դ):

Տիար Գուրգէն Եպիսկոպոս, Հոգաբարձու. —  
Մարզանք (Նախակրթարան):

Օր. Սիւրուհի Գլխեան, Մանկապարտէզի պանու-  
հի. — Ձեռագործ և Գծագրութիւն (Նա-  
խակրթարան). Երգ (Գ և Դ). Բարոյա-  
խօսութիւն (Գ): Ուսուցչուհի Մանկ.  
Ծաղիկ և Կոկոն դասարաններուն:

Օր. Մարի Գոմէսեան, Ուսուցչուհի. — Թուա-  
բանութիւն, Անգլ. և Պատմ. (Ա և Բ).  
Իրագիտութիւն և Աշխարհագրութիւն  
(Նախակրթարան):

Օր. Արախի Սողիկեան, Յգնականուհի. — Ազ-  
գային Պատմութիւն (Ա և Բ): Ուսուց-  
չուհի Բողոք և Ծիլ դասարաններուն:

Ա Թ Լ Ի Թ Ի Ծ Ա Ղ Կ Ո Յ

Ունի 25 երկսեռ աշակերտ:

— Ուսուցչուհին է՝ Օր. Ռեբեկա Ուրձալեան:

ԱԶԳ. ԵՐԿՍԵՌՆԻ ՆԱԽԱԿՐԹԱՐԱՆ

Ե Ի Մ Ա Ն Կ Ա Պ Ա Ր Տ Է Զ

Ա Մ Մ Ա Ն Ի

Նախակրթարանը ունի չորս դասարան՝  
Դ., Գ., Բ. և Ա.: Երկսեռ աշակերտներու  
թիւն է՝ 28 ու բաժնուած է հետևեալ կեր-  
պով.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Դ. Դասարան	1	4	5
Գ. »	5		5
Բ. »	3	6	9
Ա. »	5	4	9
	<u>14</u>	<u>14</u>	<u>28</u>

Մանկապարտէզի ունի երեք բաժա-  
նում՝ Ծաղիկ, Կոկոն եւ Ծիլ, և կը պարու-

Նակէ 29 երկսեռ փոքրիկներ, ըստ հետևեալին.

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Ծաղիկ	7	5	12
Կոկոն	3	7	10
Ծիլ	6	1	7
	<u>16</u>	<u>13</u>	<u>29</u>

### ՈՒՍՈՒՑԻԶՆԵՐ

Տ. Յակոբ Քննյ. Մալեան. — Կրօնք (Նախակրթարան):

Տիար Արսէն Արզաբեան, Աւագ ուսուցիչ. — Հայերէն, Անգղիերէն, Թուրքաբանութիւն, Աշխարհագրութիւն, Հայոց Պատմութիւն, Իրագիտութիւն, Գեղագրութիւն և Գծագրութիւն (Նախակրթարան):

Օրիորդ Պեհիյէ. — Արաբերէն (Նախակրթարան):

Տիկին Լուսաբեւ Արքարեան, Մանկապարտիզպանուհի:

### ԲԸՍԷՅՖԱՅԻ ԾԱՂԿՈՑ

Նախակրթարան. —

	Մանչ	Աղջիկ	Գումար
Դ. Դասարան	3	2	5
Ա. Դասարան	2	3	5
Մանկապարտէզ	4	6	10
	<u>9</u>	<u>11</u>	<u>20</u>

Ուսուցիչն է՝ Տիար Սեպուհ Գույումեան:



ՏՊԱՐԱՆ ՍՐԲՈՑ ՅԱԿՈԲԵԱՆՑ

Տ. Հայրիկ Վրդ. Ասլանեան,	ՏԵՍՈՆԷ
Ռափայէլ Աւագեան Բաղիւցի,	ԳՐԱՂԱՐ
Սարգիս Խաչիկեան Օրսուցի,	»
Եղուարդ Գայաեան Մէնքէւէցի,	»
Հայկ Զափարեան Վանցի,	»
Սեդրափ Հրաչեան Այնթապցի,	ԿԱԳՄԱՐԱՐ և տպագրիչ
Իլիաս Ապսէլմէլէ Երուսաղէմացի,	ԿԱԳՄԱՐԱՐ
Պետրոս Պետրոսեան Եղեւացի,	օգն. ԿԱԳՄԱ- ՐԱՐԻ
Յակոբ Մէնէւեան Այնթապցի,	օգն. ԿԱԳՄԱ- ՐԱՐԻ:

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄԻ ՕՏԱՐ ՀՈԳԵԻՈՐ ՊԵՏԵՐ

ԳԵՐ. Տ. Տիմոթէոս, ընտրեալ պատր. Յունաց:  
Մօսն. Լուի Պարլասինա, Պար. Լաւինաց:  
Մօսն. Կիւսաւ Տէսա, Պապական նուիրակ:  
Հայր Նազարէնօ Ճակոբոցցի, Կիւսթոս Ֆրան-  
չիակեանց:  
ԳԵՐ. Տ. Ֆ. Կ. Պրաուն, Եպիսկոպոս Անկլի-  
քան Եկեղեցւոյն:  
ԳԵՐ. Տ. Անասաւ Արք., Մեծաւոր Ռուս Միա-  
բանութեան:  
ԳԵՐ. Տ. Թէոփիլոս, Եպիսկոպոս Ղպտոց:  
ԳԵՐ. Տ. Ղրիզորիոս Ճիպրայիլ, Եպս. Ասորոց:  
Աբբա Նակլաբիմա, Մեծաւոր Հապէշ Միա-  
բանութեան:  
Հայր Յակոբ Վրդ. Կիրակոսեան, Պատր. Փոխ.  
Հայ Հռոմէականաց:  
Եկզարկ Աբանա Մրդապղապ, Փոխ. Յոյն  
Հռոմէականաց:  
Աբբա Ելիւեմ Հասսա, Փոխ. Ասորի Հռոմէա-  
կանաց:  
Մօսն. Բօլ իյս, Փոխ. Մարօնիթներու:  
Էլ-Հան Էմին Էլ Հիւսէյնի, Միւֆթի Պաղես-  
տինի և Նախագահ Իսլամական Բարձր  
Ատեանի:  
Ժազօպ Միր, Հրէից խախամապետ:

**ՊԱՂԵՍՏԻՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆ**

ԲՐԻՏԱՆԱԿԱՆ ՀՈԳԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆ

(24 Յուլիս 1922 էն)

**Ժէներալ Սըր Արթըր Կրէնճիլ Ուոքըր**  
(Sir Arthur Grenfell Wauchope) ներկայա-  
ցուցիչ ն. վ. Անգղիոյ Թագաւորին եւ Բարձր  
Դոմիսէր Պաղեստինի եւ Անդրյորդանանի:

**ՆԱՀԱՆԳՆԵՐ**

Պաղեստինի նահանգային կազմակերպութեան  
վերջնական ձեւը սրուած է 22 Յունիս 1927  
թուականով հրատարակուած օրէնքով, որուն հա-  
մաձայն բաժնուած է .

**Ա. Երուսաղէմ**, որ իբր մայրաքաղաք եւ  
Կեդրոն Սուրբ Տեղեաց՝ կը կառավարուի ուղ-  
ղակի Բարձր Դոմիսէրութեան կողմէ, փոխա-  
նորդի մը միջոցաւ: Բաժանումներն են՝ **Երու-**  
**սաղէմ, Բեքդեհէմ, Երիֆով, Ռամալլա** եւ  
**Քեբրոն**: Փոխ-կառավարիչն է՝ **Մր. Կամ-**  
**բէլ** (Mr. J. E. F. Campbell):

**Բ. Հիւսիսային Նահանգ**. Կեդրոն՝  
**Հայճա**. բաժանումներ՝ **Հայճա, Աֆֆեա,**  
**Նազարէթ, Տիրեֆիա, Սաճճէտ, Նապ-**  
**լուս, Ճէնիյն, Թուլ-Քերիմ** եւ **Պէլյասն**:  
Նահանգի Կառավարիչն է՝ **Մր. Է. Քիթ Րօչ**  
(Mr. E. Keith-Roach):

**Գ. Հարաւային Նահանգ**. Կեդրոն՝ **Յա-**  
**ճա**. բաժանումներ՝ **Յաճա, Ռեմլէ, Գազա**  
եւ **Պիր-Սալա**: Նահանգի Կառավարիչն է՝  
**Մր. Րօպէրթ Կրօզբի** (Mr. Robert E. H.  
Crosbie):

**ԳԼԽԱՒՈՐ ՊԱՇՏՈՆԱՏԱՐՆԵՐ**

**Մր. Մ. Հոթորն Հօլ** (Mr. Hathorn Hall),  
Պեսական Աւագ-Քարտուղար:

**Մր. Հ. Հ. Թըրըսթըա** (Mr. H. H. Trus-  
ted), Արդարութեան:

**Մր. Վ. Ժ. Ֆիցճէլըրլա** (Mr. W. J. Fitz-  
gerald), Ընդհանուր դասախազ:

**Մր. Ուիլյեամ Ճ. ձօնսըն** (Mr. William  
Joseph Johnson), Ելեւթահական:

**Գնդ. Հէրօն** (Colonel G. W. Heron),  
Առողջապահական:

Մր. Մ. Թ. Տօ (Mr. M. T. Dawe), Երկրագործական եւ Անտառացի:

Մր. Սթէա (Mr. K. W. Stead), Մաքսային եւ Առեւտրական:

Մր. Պօմէն (Mr. H. E. Bowman), Համարային կրթութեան:

Մր. Բըսսի (Mr. F. Pudsey), Հանրօրոյս շինութեանց:

Մր. Սըայսըր (Mr. R. G. B. Spicer), Հանրային ապահովութեան:

Մր. Ս. Ր. Վուէպ (Mr. C. R. Webb), Երկարուղեաց:

Մր. Հըսսըն (Mr. Lieutenant—Colonel W. Hudson), Թղթասարական, հեռագրական եւ հեռաձայնի:

Մր. Սթէօպս (Mr. J. N. Stubbs), Թափուռի:

Մր. Պիտըն (Mr. Biden), Ընդհանուր հաշուակալութեան:

Մր. Միլս (Mr. E. Mills), Գաղթականական եւ վիճակագրութեան:

Մր. Է. Թ. Րիչմօնտ (Mr. E. T. Richmond), Տնօրէն Հնագիտական վարչութեան:

Տըթ. Հիւսէյին Շիւքրի Խալտի, Քաղաքացիական Երեսօրէն:

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄԻ ՕՏԱՐ ՏԵՐՈՒԹԵԱՆՅ  
ՀԻՒՊԱՏՈՍՆԵՐ

ԱԽՍՐԻԱ. Մ. Լվօ Ժորսա, ընդհ. հիւլայանս:

ԲԵՐՈՒ. Մ. Սալվատօր Ս. Ճինա, հիւլայանս:

ԳԵՐՄԱՆԻԱ. Հէր Ուալթըր Տօնլէ. ընդհ. հիւլայանս:

ԵԳԻՊՏՈՍ. Ահմէտ Բամզի Պէյ, ընդհ. հիւլայանս:

ԵՅՈՎՊԻԱ. Մ. Աքօ Եիլմա Վուոյս Կապրիէլ, հիւլայանս:

ԵՌԿՕՍԼԱԻԱ. Մ. Առնոն Ռոնանսի. հիւլայանս:

ՔԻՒՐՔԻԱ. Պայ Ահմէտ Ումար, հիւլայանս:

ԻՏԱԼԻԱ. Սիմեօր Քուիմօ Մաձձօլիցի, ընդհ. հիւլայանս:

ԻՐԱՆ. Մուհարամ Նուրզաս, հիւլայանս:

ԼԱԹՎԻԱ. Մ. Մ. Քասթի, հիւլայանս:

ԼԵՀԱՍՏԱՆ. Մ. Զըսիպալ Քուրնիմովսի, ընդհ. հիւլայանս:

ՀՈԼԱՆՏԱ. Մ. Վան Վրիլանց, ընդհ. հիւ-  
պասնու:

ՀՈՒՆԳԱՐԻԱ. Մ. Էլիաս ձէլաւ, հիւպասնու:

ՄԵՔՍԻՔԱ. Մ. Ֆերսինան Տամիանի, հիւպասնու:

ՄԻԱՅԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐ. Մր. Ճ. Ուոսսվուրքս,  
ընդհ. հիւպասնու:

ՅՈՒՆԱՍՏԱՆ. Մ. Անաստասիոս Գոզոս, ընդհ.  
հիւպասնու:

ՆՈՐՎԵԿԻԱ. Մր. Տ. Ն. Թասրոս, հիւպասնու:

ՇՈՒԷՏ. Մր. Հ. Լ. Լարսսըն, հիւպասնու:

ԶԵԽՕՍԼՕՎԱՔԻԱ. Մր. Ժ. Մ. Քուսլէլ, հիւ-  
պասնու:

ՊԵԼՃԻՔԱ. Մ. Սպանեօլո, հիւպասնու:

ՌՈՒՄԱՆԻԱ. Մ. Մարիու Պէզա, հիւպասնու:

ՍՊԱՆԻԱ. Տօն Անթոնիոյ Կորսիոյ Ի Քուրասիոյ,  
ընդհ. հիւպասնու:

ՏԱՆԻՄԱՐՔԱ. Մր. Ա. Ի. Մըլձօրս, հիւպասնու:

ՖՐԱՆՍԱ. Վիգօնի ս'Օմալ, ընդհ. հիւպասնու:



## ՏՕՆԱՅՈՅՑԻ ՎԵՐԱԲԵՐԵԱԼ

### ԳԻՏԵԼԻՔՆԵՐ

Փափաքելոյ այս տարի Օրացոյցիս ըն-  
թերցողներուն ամփոփ գաղափար մը տալ  
Հայաստանեայց Ս. Եկեղեցւոյ Տօնացոյցի  
մասին, կը ներկայացնենք հետեւեալ կա-  
րևոր ծանօթութիւնները, օգտուելոյ լու-  
սահօգի Տ. Մաղաքիա Արքեպս. Օրմանեա-  
նի գիրի առած բացատրութիւններէն:

Հայ. Ս. Եկեղեցին տարուան մէջ ունի  
Անուար և Շարժական տօներ և Պահոց օրեր:

Անուար տօները. — Թիւով տասներ-  
ջօրս, հետեւեալներն են.

Ճրագալոյց Ծննդեան և Աստուածայայտ-  
նութեան. Յունուար 5:

Ծնունդ և Աստուածայայտնութիւն, Յուն-  
ուար 6:

Ծննդեան յաջորդ եօթն օրերը, Յունուար  
7 — 13:

Տեառնընդառաջ, փետրուար 14:  
Աւետուհի Ս. Աստուածածնի, Ապրիլ 7:  
Ծնունդ Ս. Աստուածածնի, Սեպտեմբեր 8:  
Ընծայուհի Ս. Աստուածածնի, Նոյեմբեր 21:  
Յգութիւն Ս. Աստուածածնի, Դեկտեմբեր 9:

**Եօրնեակի դրօշիւն.** — Վերոյիշեալ օրերէն զատ տարիին բոլոր օրերը իրարու կը յաջորդեն: Եօթնեակի գրութեան հիմնական սկզբունքին համաձայն ամէն կիրակի ի պատիւ Յարութեան տէրունական օր է (\*), ու այդ օրերը սուրբերու յիշատակ չի տօնուիր: Չորեքշաբթի և Ուրբաթ պահքի և ապաշխարութեան օրեր են: Թէև այդ օրերուն ըստ հարկին տէրունական տօն մը կրնայ կատարուիլ, սակայն սուրբերու յիշատակ չի տօնուիր: Իսկ Երկուշաբթի, Երեքշաբթի, Հինգշաբթի և Շաբաթ օրերը սուրբերու յիշատակը կը տօնուի, եթէ չզուգադիպի տէրունի տօնի մը

(\*) Տէրունական են բոլոր տնօրինութեանց տօները, նաև Խաչի եւ Եկեղեցւոյ եւ Աստուածածնի տօները:

կամ ապաշխարութեան պահքի մը: Այս սկզբունքին համաձայն բովանդակ տարուան մէջ 122 օր միայն սուրբերու յիշատակ կը կատարէ Հայ. Ս. Եկեղեցին:

**Ձատկական հաւիւ.** — Ձատկի տօնը կը կատարուի, ըստ Յուլեան տօմարին, գարնան գիշերահաւասարին կամ գիշերահաւասարէն ետքի լուսնի լրման յաջորդող կիրակին: Ըստ այս հաշուոյն Մարտ 21 ին գիշերահաւասար կը նկատուի, ինչպէս էր Նիկիոյ ժողովի գումարման տարին: Այսպէս՝ Ձատկը կրնայ պատահիլ Մարտ 22 էն մինչև Ապրիլ 25: Ձատկի օրուան այս փոփոխութիւնները ցոյց կու տայ Տարեգիրը:

**Ձատկին հետ կապուած մասեր.** — Ձատկէն եօթն շաբաթ առաջ Բուն Բարեկենդան է: Հայկական Տօմարը այս եօթն եօթնեակները (Մեծ Պահքի միջոց) կանխող երեք կիրակի կը հաշուէ դէպի ետ ու երբորդ կիրակին կը կոչէ Առաջաւորի Բարեկենդան: Հետեւաբար Ձատկէն դէպի ետ Ձատկին հետ կապուած կ'ըլլան տասը

ամբողջ շարաթներ: Իսկ Զատիկէն յետոյ Զատիկին հետ կապուած են եօթն շարաթներ (Յինանց միջոց)՝ մինչև Հոգեգալուստանկէ յետոյ եօթն շարաթներ ևս՝ մինչև Վարդավառ, ընդամէնը տասնեւչորս շարաթ: Ուստի Առաջաւորի Բարեկենդանէն մինչև Վարդավառ 24 եօթներակներու միջոցը Զատիկի փոփոխութեանց համաձայն ետ և առաջ կը շարժի: Իսկ ինք իր մէջ անփոփոխ ձև մը ունի, հաստատուն կերպով իրարու կապուած 168 օրերու շարքով, որոնք միմեանց կը յաջորդեն առանց ամաթիււերէն կախում ունենալու: Այս 24 եօթներակներուն մէջ կ'իյնան կարգ մը տօներ ու յիշատակներ:

**Զատիկէն աճկախ մասեր.**— Զատիկէն անկախ կը համարուին հետեւեալ հանդերձուանները, որոնք հաստատուն ձև մը կը ներկայացնեն քանի մը օրերու տարբերութեամբ ու անպատճառ կիրակիի հանդիպելու պայմանով:

ա. Վերափոխումն Ս. Ասուածամնի, որ կը տօնուի Օգոստոս 15 ին և կամ անոր մօ-

տաւոր կիրակիին, այսինքն Օգոստոս 12էն մինչև 18 հանդիպող կիրակիին:

բ. Խաչվերաց, որ կը տօնուի Սեպտեմբեր 14 ի մօտաւոր կիրակիին, այսինքն Սեպտեմբեր 11էն մինչև 17 հանդիպող կիրակիին:

գ. Յիսնակի Բաբելոնոյան, որ պէտք է հանդիպի Նոյեմբեր 18 ի մերձաւոր կամ Նոյեմբեր 15էն մինչև 21 հանդիպող կիրակիին:

դ. Ծնունդ եւ Ասուածայայտնութիւն, որ հաստատուն է Յունուար 6 ին ու իր Ութօրէքով կը հասնի մինչև Յունուար 13:

Վերափոխումէն մինչև Խաչվերաց 4-5, Խաչվերացէն մինչև Յիսնակ 9-10 Յիսնակէն մինչև Ծնունդ 7-8 եօթներակ է: Զատիկէն անկախ այս մասերն ալ հաստատուն տօներու կարգ մը ունին, որոնք պատահական մանր փոփոխութիւններ կրնան կրել:

**Երկու մասերու միջեւ.**— Զատիկին կապուած և Զատիկէն անկախ մասերուն

միջև եղած միջոցը յատկացուած է կարգ մը սուրբերու յիշատակին: Բայց որովհետև Առաջաւորի Բարեկեանդանը կրնայ մինչև Յունուար 11 ելլել, կամ Վարդավառի տօնը մինչև Օգոստոս 11 իջնել, այդ պատճառաւ երկու մասերը փոխադարձաբար կ'աճին կամ կը նուազին, ու կը պատահի որ այդ միջոցին յատկացուած սուրբերու յիշատակները կամ Վարդավառէն յետոյ կամ Առաջաւորէն առաջ փոխադրուին: Այս է պատճառը որ նոյն սուրբերու յիշատակները երբեմն ձմեռը ու երբեմն ամառը կը տօնուին:

**ՕՐԵՐՈՒ ԲԱՇԽՈՒՄ. — ՏԵՐԱՆԻ ՕՐԵՐ. —**  
Տօնացոյցին մէջ յիշատակուած Տէրունի օրերն են հետեւեալները.

Ծնունդն իր ձրագալոյցով ու եօթնեակով	9 օր
Ծնունդէն ետքի կիրակիները, միջին հաշուով	3 օր
Առաջաւորի կիրակիները	3 օր
Մեծ Պահոց կիրակիները	6 օր

Տեառնընդառաջ և Աւետում	2 օր
Աւագ Շաբաթ, Ղազարու յարու- թենէն սկսեալ	8 օր
Զատիկ, Յինուէք և Հոգեգալուստ	56 օր
Հոգեգալուստեան կիրակիներ	6 օր
Վարդավառ և Նաւակատիք	4 օր
Վարդավառի կիրակիներ, միջին հաշուով	3 օր
Վերափոխումն և Նաւակատիք	10 օր
Վերափոխման կիրակիներ, միջին հաշուով	3 օր
Խաչվերաց և Նաւակատիք	8 օր
Խաչի կիրակիներ, միջին հաշուով	10 օր
Ս. Աստուածածնի Ծննդեան, Ըն- ծայման և Յղութեան տօներ	3 օր
Յիսնակի կիրակիներ, միջին հա- շուով	6 օր
Ընդամէնը	140 օր

**Սրբոց յիշատակութեան օրեր. —** Տօնացոյցին մէջ նշանակուած տարեկան սուրբերու յիշատակութեան օրերն են հետեւեալները, միացումներն ու տեղափոխութիւնները նկատի չառնելով.

Ծնունդէն յետոյ	12 օր
Առաջաւորի միջոցին	9 օր
Մեծ Պահոց մէջ	5 օր
Հոգեգալստեան միջոցին	20 օր
Վարդավառի միջոցին	10 օր
Վերափոխման միջոցին	9 օր
Խաչի միջոցին	33 օր
Յիսնակի միջոցին	24 օր
	<hr/>
Ընդամէնը	122 օր

**Ապաւստոլոսեան պահի օրեր. —**

Նոյնպէս Տօնացոյցին մէջ նշանակուած տարեկան ապաշխարութեան պահքի օրերն են.

Ծնունդէն յետոյ Դ. և Ուր. միջին	
	հաշուով 6 օր
Առաջաւորի շաբաթապահք	5 օր
Առաջաւորի միջոցին Դ. և Ուր.	4 օր
Մեծ Պահոց շաբաթապահքեր	30 օր
Հոգեգալստեան միջոցին Դ. և Ուր.	10 օր
Վարդավառի շաբաթապահք	5 օր
Վարդավառի միջոցին Դ. և Ուր.	
	միջին հաշուով 6 օր

Վերափոխման շաբաթապահք	5 օր
Վերափոխման միջոցին Դ. և Ուր.	
	միջին հաշուով 6 օր
Խաչի շաբաթապահք	5 օր
Խաչի միջոցին Դ. և Ուր. միջին	
	հաշուով 16 օր
Յիսնակի շաբաթապահք	5 օր
Յիսնակի միջոցին Դ. և Ուր. մի-	
	ջին հաշուով 12 օր
Ծննդեան շաբաթապահք	5 օր
	<hr/>
Ընդամէնը	120 օր

Թէեւ այս ցուցակներուն ընդհանուր գումարը  $140 + 122 + 120 = 382$  օր է, բայց ասոնցմէ 5ը հաստատուն տօներ են, որոնք միւս օրերուն կը խառնուին, ու մնացեալ 12 կամ 11 օրերը փոփոխական միջոցներու մէջ փոփոխակի կը զիջուին:

Իւրաքանչիւր եօթնեակի պահքի օրերն են Չորեքշաբթի՝ ի պատիւ Մարգեղութեան և Ուրբաթ՝ ի պատիւ Չարհարանաց Փրկչին:

Տարւոյն մէջ պահեցողութեամբ հան-



դերձ կատարուած տէրունիներն են հե-  
տեւալները .

Մեծ Պահոց կիրակիները	5 օր (պահիֆ)
Ծաղկապարզ և Աւագ Շր.	7 օր »
Աւագ Շարաթի օր	1 օր (նաւակաթիֆ)
Համբարձումէն յետոյ	3 օր (պահիֆ)
Հոգեդալստեան շարաթը	5 օր »
Տօն Տապանակին	1 օր (նաւակաթիֆ)
Տօն Շողակաթին	1 օր »
Վերափոխման իննօրէքին	2 օր (պահիֆ)
Տօն Նաւակատեաց Խաչի	1 օր (նաւակաթիֆ)
Խաչի եօթնօրէքին	2 օր (պահիֆ)
Ծննդեան Պահոց մէջ հան-	
դիպած կիրակին	1 օր »
Ծննդեան ձրագալոյց	1 օր (նաւակաթիֆ)
Ընդամէնը	30 օր

Ասոնցմէ զատ . ըստ պատահման , Տեառ-  
նընդառաջին և Ս. Աստուածածնի Աւետ-  
ման , Ծննդեան , Ընծայման և Յղութեան  
տօներն ալ եթէ Չորեքշաբթի կամ Ուրբաթ  
կամ Մեծ Պահոց և կամ շարաթապահոց  
մէջ հանդիպին՝ պահքը չեն խափաներ :

Իսկ սուրբերու յիշատակին զուգադի-  
պող պահքի օրերն են հետեւեալները .

Մեծ Պահոց Շարաթ օրեր	5 օր
Ս. Հուսաւորչի շարաթապահքին	3 օր
Վարագայ Խաչի շարաթապահքին	3 օր
Ս. Յակօբայ շարաթապահքին	3 օր
Ծննդեան Պահոց Շարաթ օրը	1 օր
Ընդամէնը	15 օր

Այս պահեցողութեան օրերը վերև յիշ-  
ուած 120 օրերուն վրայ գումարելով , իւ-  
րաքանչիւր տարի 135 օր պահեցողութիւն  
կը հրամայէ Հայ . Ս. Եկեղեցին :

Հրամայուած օտնիւր .— Տարւոյն 52 կի-  
րակիներէն զատ՝ հրամայուած տօներ են .

Ծնունդ եւ Աստուածայայտնութիւն ,	
Յունուար	6 :
Ծննդեան Մեռելոց , Ծննդեան Բ . օր ,	
Յունուար	7 :
Տօն Անուանակոչութեան , Ծննդեան Ը .	
օր , Յունուար	13 :
Տեառնընդառաջ , Փետրուար	14 :
Աւետումն Ս. Աստուածածնի , Ապրիլ	7 :

Աւագ Հինգշաբթի, Մեծ Պահոց Է. Եջ.:

Զատիկի Մեռելոց, Յինանց Ա. Բջ.:

Զատիկի երրորդ օր, Յինանց Ա. Գջ.:

Համբարձումն, Յինանց Զ. Եջ.:

Ս. Լուսաւորչի Գիւտ Նշխարաց, Հոգե-  
գալստեան Գ. Շբ.:

Վարդավառի Մեռելոց, Վարդավառի Ա.  
Բջ.:

Վերափոխման Մեռելոց, Վերափոխման  
Ա. Բջ.:

Ծնունդ Ս. Աստուածածնի, Սեպտ. 8:

Խաչվերացի Մեռելոց, Խաչի Ա. Բջ.:

Ընծայումն Ս. Աստուածածնի, Նոյեմ-  
բեր 21:

Յղութիւն Ս. Աստուածածնի, Դեկտեմ-  
բեր 9:

**Կամաւոր տօներ.** — Կամաւոր տօն կը  
համարուին հետեւեալները, որոնք հրա-  
մայուած տօներուն պէս խաչանիշով ցոյց  
տրուած են Օրացոյցիս մէջ.

Ս. Վարդանանք, Առաջաւորի Գ. Եջ.:

Ս. Լուսաւորչի Մուտն ի Վիրապն. Մեծ  
Պահոց Ե. Շբ.:

Ս. Լուսաւորչի Ելն ի Վիրապէն, Հոգե-  
գալստեան Ա. Շբ.:

Ս. Սահակ և Ս. Մեսրոպ Թարգմանիչք,  
Հոգեգալստեան Գ. Եջ.:

Ս. Թաղէոս և Ս. Սանդուխտ, Վարդա-  
վառի Ա. Շբ.:

Ս. Թարգմանիչ Վարդապետք, Խաչի Գ.  
Շբ.:(\*)

Առաջին Լուսաւորիչք, Յիսնակի Ա. Շբ.:

**ՆԱՆՕԹՈՒԹԻՒՆ.** — Այս գիտելիքները,  
ի բաց առեալ Զատիկի օրուան հաշիւէն, կը  
պատահին նաեւ այն Օրացոյցներուն, որոնք կը  
կազմուին Նոր Տոմարի համաձայն:

(\*) Ազգիս Վեհ. Հայրապետը Տ. Տ. Խորէն  
Ա. իր 1936 Հոկտ. 10 թուակիր եւ թիւ 984  
Ընդհանրական կոնդակով կարգադրած է յետ  
այսու Ս. Թարգմանիչ Վարդապետաց տօնը  
համարել «Տօն Ազգային եւ Եկեղեցական  
ի Յիսուսի Գիւտի նշանագրաց Հայոց  
և Թարգմանուրեան Սուրբ Գրոց»:

Կազմող Օրացոյցիս  
Ս. Ե. Ն.

Ն Ի Շ Ա Տ Ա Կ Ա Ր Ա Ն

5586

<< Ազգային գրադարան



NL0032448

ԳԻՆ 2 ԴԱԶ.